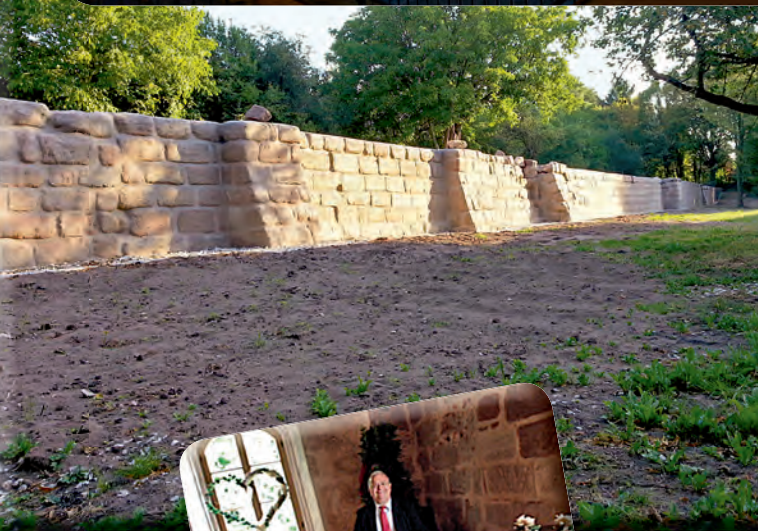




Schlossstadel und Schlossgrabenmauer mit neuem Gesicht



Im neuen Gesicht erstrahlt der Schlossstadel, der neu geschaffene Treppenaufgang und die Schlossgrabenmauer. Die Bau- und Sanierungsarbeiten sind fast abgeschlossen und geben dem Schlossgrabenensemble schon jetzt eine besondere Note. Der historische Schlossstadel, mit Platz für rund 80 Personen, in dem bereits die ersten Trauungen stattgefunden haben, lädt darüber hinaus ein zu kulturellen Veranstaltungen und Empfängen. Das Gesamtprojekt mit der nunmehr anstehenden Gestaltung des Schlossgrabens wird zügig vorangetrieben und soll Mitte 2016 abgeschlossen sein (siehe Innenteil).

Ehemaliger Marktrat und 2. Bürgermeister Roland Fehrer verstorben

Nach schwerer Krankheit ist am 29. Juli 2015 der langjährige Marktrat und ehemalige 2. Bürgermeister der Marktgemeinde Pyrbaum Roland Fehrer im Alter von 74 Jahren verstorben.

Mit Roland Fehrer verliert die Marktgemeinde Pyrbaum einen Mitbürger, der sich große Verdienste in der Kommunalpolitik erworben hat. So gehörte er von 1972 bis 2002 fünf Wahlperioden bzw. 30 Jahre dem Marktrat an und wurde sicher auch aufgrund seines stets ausgleichenden und besonnenen Wesens in den Jahren 1978 bis 2002 - also viermal - zum zweiten Bürgermeister der Marktgemeinde Pyrbaum gewählt.

Bei seiner Arbeit im Marktrat, im Bauausschuss, im Zweckverband zur Wasserversorgung der Brunnbachgruppe, im Schulverband Postbauer-Heng und in diversen anderen Gremien strahlte er stets große Ruhe und Gelassenheit aus.

Spätestens aber, wenn die Beratungen intensiver und hitziger wurden, erhob er das Wort und schaffte es in seiner unverkennbar trockenen Art und Weise immer wieder, lange Diskussionen und komplexe Vorgänge mit großem Sachverstand auf einen einfachen Nenner zu bringen, worauf dann meist auch die Sachdiskussion beendet und das Thema abgeschlossen werden konnte.

Sein Wort hatte also Gewicht und im Vordergrund seiner Marktratstätigkeit stand dabei immer das Bemühen, möglichst einvernehmliche Lösungen zum Wohle unserer Gemeinde zu finden.

Auch in seiner 24jährigen Tätigkeit als 2. Bürgermeister der Marktgemeinde Pyrbaum war er stets ein gewissenhafter, verlässlicher und absolut loyaler Vertreter unseres ebenfalls schon verstorbenen Altbürgermeisters Hermann Holzammer, der sich oftmals auch Rat und Unterstützung von Roland Fehrer holte.

Sein Sachverstand und sein Wissen als bodenständiger Handwerker, seine Aufrichtigkeit und seine Offenheit für jede Seite und auch sein trockener Humor haben ihm zu Achtung und Anerkennung und zu großer Beliebtheit sowohl im Marktrat als auch in der Bevölkerung verholfen.

Diese hohe Wertschätzung genoss Roland Fehrer auch in zahlreichen Vereinen, wo er sich durch beispielhaftes Pflichtbewusstsein und vorbildlicher Einsatzbereitschaft ebenso hohes Ansehen erwarb.

Von daher war es mehr als verdient, dass Altbürgermeister Hermann Holzammer im Jahr 2000 Roland Fehrer für seine Verdienste um das Allgemeinwohl mit der Bürgermedaille der Marktgemeinde Pyrbaum auszeichnete. Bereits im Jahr 1969 wurde Roland Fehrer die Bayerische Rettungsmedaille verliehen, nachdem er unter größten Einsatz ein Menschenleben aus einem verunglückten Fahrzeug rettete.



Amtliche Bekanntmachungen

Haushaltssatzung 2015

Die Haushaltssatzung und der Haushaltsplan mit den Anlagen für das Jahr 2015 wurde nach der Beschlussfassung durch den Marktgemeinderat dem Landratsamt Neumarkt zur Stellungnahme und Genehmigung vorgelegt. Mit Schreiben vom 29. Juni 2015 wurde dem Markt Pyrbaum die Genehmigung der Haushaltssatzung für das Haushaltsjahr 2015 erteilt.

Die Haushaltssatzung wird nunmehr ausgefertigt und amtlich bekannt gemacht (Art. 65 Abs. 3 GO).

I. Bekanntmachung

Haushaltssatzung des Marktes Pyrbaum Landkreis Neumarkt i.d.OPf. für das Haushaltsjahr 2015

Auf Grund des Art. 63 ff. der Gemeindeordnung erlässt der Markt Pyrbaum folgende Haushaltssatzung:

§ 1

Der als Anlage beigefügte Haushaltsplan für das Haushaltsjahr 2015 wird hiermit festgesetzt, er schließt

im Verwaltungshaushalt in den Einnahmen und Ausgaben mit **8.634.500,- €** und
im Vermögenshaushalt in den Einnahmen und Ausgaben mit **8.411.000,- €** ab.

§ 2

Der Gesamtbetrag der Kreditaufnahmen für Investitionen und Investitionsförderungsmaßnahmen wird auf **2.000.000,- €** festgesetzt.

§ 3

Verpflichtungsermächtigungen im Vermögenshaushalt werden nicht festgesetzt.

§ 4

Die Steuersätze (Hebesätze) für nachstehende Gemeindesteuern werden wie folgt festgesetzt:

- | | | |
|---|-----|-----------------|
| 1. Grundsteuer | | |
| a) für die land- und forstwirtschaftlichen Betriebe | (A) | 320 v.H. |
| b) für die Grundstücke | (B) | 320 v.H. |
| 2. Gewerbesteuer | | 320 v.H. |

§ 5

Der Höchstbetrag der Kassenkredite zur rechtzeitigen Leistung von Ausgaben nach dem Haushaltsplan wird auf **500.000,- €** festgesetzt.

§ 6

./.

§ 7

Diese Haushaltssatzung tritt mit dem 1. Januar 2015 in Kraft.

II. Genehmigung der Rechtsaufsichtsbehörde

Die Haushaltssatzung und der Haushaltsplan des Marktes Pyrbaum für das Haushaltsjahr 2015 wurden der Rechtsaufsichtsbehörde vorgelegt. Die Rechtsaufsichtsbehörde hat die Genehmigung der betreffenden Bestandteile der Haushaltssatzung mit Schreiben vom 29. Juni 2015 erteilt.

III. Öffentliche Auflage der Haushaltssatzung und des Haushaltsplanes

Der Haushaltsplan mit seinen Anlagen wird in der Zeit vom 17. bis 21. August 2015 im Rathaus in Pyrbaum, Zimmer Nr. 8, zur Einsichtnahme aufgelegt.

Die Haushaltssatzung und der Haushaltsplan liegen außerdem gem. § 3 der Bekanntmachungsverordnung während des Jahres im Rathaus Pyrbaum, Zimmer Nr. 8, innerhalb der allgemeinen Dienststunden auf.

Pyrbaum, den 15. August 2015

Bez.

1. Bürgermeister

Bekanntmachung

Vereinfachte Änderung des Bebauungsplans Nr. 27 „Am Wiesengrund“ (Allgemeines Wohngebiet) - § 13 BauGB

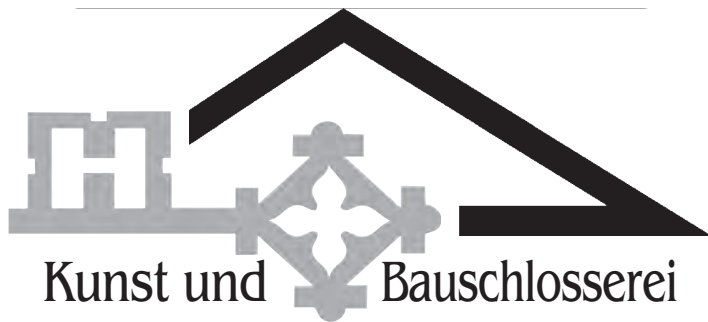
Bürgerbeteiligung gem. § 3 Abs. 2 BauGB

Die Marktgemeinde Pyrbaum beabsichtigt den Bebauungsplan Nr. 27 „Am Wiesengrund“ (Straße Kirchwiese) vereinfacht zu ändern (Aufstellungsbeschluss des Bauausschusses vom 23.07.2015). Durch die Änderung werden die Grundzüge der Planung nicht berührt. Eine Umweltprüfung ist nicht erforderlich.

Umfang der Änderung:

Alternativ zu den bestehenden Festsetzungen sollen auf den Parzellen Nr. 12 und 13 (Kirchwiese 11 - 13, Flurstücknummern 298/9 und 298/10 der Gemarkung Oberhembach) im Bebauungsplan Nr. 27 max. zwei Vollgeschosse plus Dachgeschoss (EG + I + D) und die Ziegeleindeckung in Anthrazitfarbe erlaubt sein. Außerdem sollen die Baugrenzen geringfügig geändert werden.

Die vom Architekturbüro Freimüller aus Regensburg erstellte Bebauungsplanänderung in der Fassung vom 23.07.2015 kann in der Zeit vom **24. August bis 23. September 2015** während der allgemeinen Dienststunden in



Kunst und Bauschlosserei **HAMMERER**

- Treppengeländer
- Gartenzäune u. Tore
- Torantriebe
- Edelstahlarbeiten
- Kunstschmiedearbeiten

Ortsstraße 27, 90602 Rengersricht
Tel.: 0 91 80 / 93 00 27 Fax: 93 00 29
eMail: bhammerer@t-online.de
www.schlosserei-hammerer.de



Im Team für mehr Service:
Rechtsanwalt Christopher Lihl
wechselt als Partner zu:

RECHTS **§§** ANWÄLTE
Mümmler + Kollegen



Sie erreichen mich **ab dem 01.07.2015** unter folgenden neuen Kontaktdaten:

Ingolstädter Str. 12
92318 Neumarkt

Tel 09181/6997-60
Fax 09181/6997-69

lihl@muemmler.de
www.muemmler.de

Rechtsanwalt Jürgen P. Lihl (Senior)

erreichen Sie weiterhin im Büro Fürth: Moststrasse 31 90762 Fürth
T 0911-749060 | F 0911-7498511 | info@kanzlei-lihl.de

WIR SETZEN IHRE ENERGIE IN SZENE.

elektro WAGNER.

Hauptstr. 37 90602 Pyrbaum / Seligenporten
T 09180 - 93 902-0 www.elektrowagner.net

Lebensqualität durch konsequente Planung

SCHEUSCHNER PROJEKT

Sprechen Sie mit uns: 09188/5045244

**WIR BAUEN
individuell &
gesund zum
FESTPREIS**

5 schöne Grundstücke in Postbauer-Heng
oder auf Ihr Grundstück

**MEHRFAMILIENHAUS
in Parkwohnanlage
Postbauer-Heng**

Zukunftsweisendes 8-Familienhaus
behindertengerecht nach DIN 18040
S-Bahnanschluss und sehr gute Infrastruktur
KfW 55 – top ausgestattet – bereits 2 Häuser verkauft
schöne 2 u. 3 Zi.-Wohnungen mit gr. Terasse/Balkon
ideal für Globalanleger

www.scheuschner-projekt.de

der Marktgemeinde Pyrbaum im Zimmer Nr. 10, 1. Stock (Bauamt) eingesehen werden. Auf Wunsch wird die Planung erläutert. Gleichzeitig besteht für die Bürger, deren Grundstücke oder Belange von der Änderung betroffen sind, die Möglichkeit Anregungen und Bedenken (schriftlich oder zur Niederschrift) vorzubringen.

Pyrbaum, den 15.08.2015



Belz
1. Bürgermeister

Bekanntmachungshinweise

Neues aus dem Marktrat
(Sitzung vom 23.07.2015)

Änderung des Bebauungsplanes „Am Wiesengrund“ in Oberhembach

Der Bau- und Umweltausschuss hat in seiner Sitzung vom 19.3.2015 die Erteilung des gemeindlichen Einvernehmens zu einem Bauantrag für ein Einfamilien-Wohnhaus im Baugebiet „Wiesengrund/Kirchwiese“ in Aussicht gestellt, wenn die baurechtlichen Voraussetzungen über eine vereinfachte Änderung des Bebauungsplanes geschaffen werden.

Auf vorgenannter Fläche sieht der Bebauungsplan gegenwärtig ein Doppelhaus vor; bebaut werden sollen diese beiden Grundstücke stattdessen mit einem Einfamilienhaus.

Nachdem sich das geplante Bauvorhaben innerhalb der bisherigen Bebauungsgrenzen befindet und auch die Höhe des Hauses nicht den bisherigen Rahmen überschreitet stimmte der Marktrat mehrheitlich einer entsprechenden Änderung des Bebauungsplanes zu.

Planungsleistungen für die Neugestaltung des Schlossgrabens vergeben

Der Marktrat hat in seiner Sitzung vom 20.3.2013 beschlossen, dass die Gestaltung des Schlossgrabens als Folge-Abschnitt in das Städtebauförderungsprojekt „Sanierung Schlossstadel“ mit einbezogen werden soll und dazu das Planungsbüro ver.de (Landschaftsarchitektur, Freising) mit der Erstellung eines Gestaltungsentwurfes beauftragt.

Das Planungsbüro ver.de hat daraufhin in der Marktratssitzung vom 19.6.2013 einen ersten Planentwurf präsentiert, welcher im Anschluss in Zusammenarbeit mit der Arbeitsgruppe „Bürgerchaftliches Engagement Schlossgraben“ („BES“) in einer Bürger-Informationsveranstaltung am 29.9.2013 der Öffentlichkeit vorgestellt wurde; hierbei wurden auch Anregungen der Bürgerschaft gesammelt, die in weiten Teilen in die Planung aufgenommen wurden. Ergänzt mit weiteren Vorgaben aus der Verwaltung (u.a. Stromversorgung, Zugänge, Beleuchtung) präsentierte Landschaftsarchitekt Christoph Benoist (Thiele Landschaftsarchitekten Schwabach, welche die Planungen vom Büro ver.de übernommen haben) am 13.10.2014 dem Marktrat den überarbeiteten Planungsstand.

Nachdem allerdings in Folge - was zunächst nicht vorgesehen war - die Sanierung der Schlossgrabenmauer in Auftrag gegeben wurde haben die Planungsarbeiten für den Schlossgraben selbst zwischenzeitlich geruht. Da nunmehr die Sanierungsarbeiten für die Schlossgrabenmauer kurz vor dem Abschluss stehen wurde inzwischen mit dem Landschaftsarchitekten das weitere Vorgehen für die Gestaltung des Schlossgrabens abgestimmt.

Demnach soll bis zum Herbst (September/Oktober 2015) der Entwurf nochmals endgültig abgeglichen werden, bevor dann die Ausführungsplanung folgt und die Ausschreibung der einzelnen Gewerke im Winter über erfolgen kann, so dass die Bauarbeiten ab Frühjahr 2016 (geplant ist Mitte März) zur Umsetzung kommen könnten. Soweit es die Witterung erlaubt sollten die Arbeiten dann bis Anfang Juni 2016 abgeschlossen sein.

Der Marktrat hat deshalb in seiner letzten Sitzung die Landschaftsarchitekten Thiele mit den weiteren Planungsarbeiten für die Umgestaltung des Schlossgrabens beauftragt. Zur Abstimmung des endgültigen Planungsumfangs wird Landschaftsarchitekt Benoist in der nächsten Marktratssitzung zu Gast sein.

Antrag des SV Seligenporten auf Förderung von zwei Trainingsplätzen behandelt

Mit Schreiben vom 22.6.2015 hat der SV Seligenporten bei der Marktgemeinde Antrag gestellt, den Bau eines Kunstrasenplatzes sowie eines weiteren Rasenplatzes (veranschlagte Baukosten zusammen 950.000 €) bei gleichzeitiger Räumung des alten Sportgeländes neben der üblichen Sportförderung zusätzlich mit 392.500 € zu bezuschussen, wobei diese „Sonderförderung“ aus dem Vermarktungserlös des alten Sportgeländes (Umwandlung in ein Wohnbaugebiet) finanziert werden sollte.

Nach den geltenden Sportförderrichtlinien der Marktgemeinde Pyrbaum ergäbe sich bei zuwendungsfähigen Baukosten von 950.000 € und einem Fördersatz von 15 % ein gemeindlicher Förderbetrag von 142.500 €.

Da eine Förderung der beiden Trainingsplätze gemäß den Sportförderrichtlinien nicht in Frage gestellt wurde hatte der Marktrat somit im Kern darüber zu entscheiden, ob die Marktgemeinde die geplante Maßnahme über den üblichen Förderrahmen (15 %) hinaus bezuschussen wird.

Der Marktrat sah jedoch mehrheitlich auch aufgrund der derzeit nicht zur Diskussion stehenden Umwandlung des alten Sportgeländes in ein Wohnbaugebiet (wo zuvor elementare Fragen wie Immissionsschutz, Erschließung, Vermarktbarkeit etc. zu klären wären) keine ausreichende Grundlage für eine erhöhte Förderung, weshalb er eine über die Förderrichtlinien hinausgehende Bezuschussung ablehnte. Somit kann eine Förderung nur entsprechend den geltenden Förderrichtlinien erfolgen, wonach die Gemeinde Sportanlagen mit 15 % der zuwendungsfähigen Kosten bezuschusst.

Weitere Informationen des Marktes Pyrbaum

NACHRUF

Am 29. Juli 2015 verstarb im Alter von 74 Jahren

Herr Roland Fehrer

Marktrat der Marktgemeinde Pyrbaum von 1972 bis 2002
2. Bürgermeister der Marktgemeinde Pyrbaum von 1978 bis 2002

Mit Roland Fehrer verliert der Markt Pyrbaum einen Mitbürger, der sich sowohl als Kommunalpolitiker als auch in zahlreichen Vereinen mit großem Engagement - aufrecht und offen - für das Wohl der Marktgemeinde und die Belange der gesamten Bürgerschaft eingesetzt hat.

Für seinen unermüdlichen Einsatz um das Allgemeinwohl wurde er daher im Jahr 2000 mit der Bürgermedaille der Marktgemeinde Pyrbaum ausgezeichnet.

Der Markt Pyrbaum wird sein Andenken stets mit großer Dankbarkeit in Ehren halten.

Pyrbaum, 15. August 2015

Markt Pyrbaum

Guido Belz	Michael Langner	Gaby Zehnder
1. Bürgermeister	2. Bürgermeister	3. Bürgermeisterin

Ortsdurchfahrt Rengersricht freigegeben

In den vergangenen Jahren hat der Landkreis die Kreisstraße NM 17 zwischen Seligenporten und Pyrbaum bereits weitgehend erneuert. Mit der Ortsdurchfahrt Rengersricht baute nun der Landkreis Neumarkt zusammen mit dem Markt Pyrbaum den letzten Abschnitt dieser Strecke aus. Landrat Willibald Gailler gab am Monatsanfang zusammen mit 1. Bürgermeister Guido Belz im Beisein zahlreicher Mitglieder des Marktrats die Straße nunmehr offiziell für den Verkehr frei: „Mit dem Neubau der Ortsdurchfahrt zusammen mit der Errichtung eines Gehweges wurde Rengersricht noch schöner und sicherer.“

Die Maßnahme umfasste den Vollausbau der Kreisstraße NM 17 entlang der Ortsdurchfahrt Rengersricht im Gemeindegebiet des Marktes Pyrbaum.



TRÄUME

werden wahr, wenn wir Grenzen überwinden.

Rundum sorglos

- Alles inklusive in den Buffet-Restaurants
- Entertainment, Fitness und vieles mehr
- Bordsprache Deutsch
- Trinkgelder

Die ganze
AIDA Welt
hier bei uns im
Reisebüro.



Reisebericht AIDAsol

Hamburg - Amsterdam - Dover - Hamburg

Vom 18.-22.05.15 war ich für Sie auf einer Reise der AIDAsol und habe das Schiff ausführlich unter die Lupe genommen. Von den verschiedenen Restaurants, über den riesigen Wellnessbereich bis hin zu den unzähligen Sport- und Freizeitangeboten, ist an alles gedacht worden!

Früh, mittags und abends hat man kulinarisch die Qual der Wahl. Drei Buffet-Restaurants, unter anderem auch asiatische Küche, und das bayerisch gehaltene "Brauhaus", bieten genug Auswahl für allerhand Gaumenfreuden. Wer es etwas ruhiger und gediegener mag, ist im "Rossini" bestens aufgehoben und darf sich für einen Abend verwöhnen lassen.

Sogar ein Casino und ein 4D-Kino lassen niemals Langeweile aufkommen.

Sie können sich aber auch am Pooldeck entspannen oder ein kühles Getränk in einer der gemütlichen Bars zu sich nehmen! Wie möchten Sie den Tag ausklingen lassen? Unterhaltung bieten täglich wechselnde Showprogramme und sogar eine Disco mit aktueller Musik und leckeren Getränken von A bis Z!

Schon neugierig geworden? Die Zeit an Land können Sie entweder auf eigene Faust erkunden oder unter mehreren geführten Ausflügen wählen.

Auch die Kleinen kommen nicht zu kurz, der Kids-Club bietet Spaß und Abenteuer.

Ob Familien, Pärchen, oder Alleinreisende - auf den modernen Schiffen der AIDA Flotte ist wirklich für Jeden etwas dabei! Sie haben Fragen? Jederzeit stehen wir Ihnen gerne zur Verfügung!



Ihre
Evelyn Schmeckenbecher

**Reisebüro
Die Urlaubinsel**



Lufthansa City Center

Ihr Reisebüro. Weltweit.

Centrum 8c
92353 Postbauer-Heng
Tel. +49 9188 9409 0
Fax +49 9188 2342
info@urlaubinsel-Lcc.com
www.urlaubinsel-Lcc.com

*AIDA Cruises - German Branch of Costa Crociere S.p.A., Am Strande 3 d, 18055 Rostock

Der bauliche Zustand der Kreisstraße war altersbedingt sehr schlecht. Dies zeigte sich vor allem durch starke Verformungen und Risse in der Asphaltoberfläche der Straße und der begleitenden Gehwege sowie entlang der Entwässerungsrinnen (Wasserstau). Der anstehende nicht tragfähige Boden wurde durch einen für die aktuellen und zukünftigen Verkehrsbelastungen ausgelegten frostsicheren Schotter- und Asphalt-schichtenaufbau ersetzt.

In Zusammenarbeit mit dem Markt Pyrbaum wurden straßenbegleitend die Gehwege sowie eine Bushaltestelle erneuert sowie eine zweite Bushaltestelle neu errichtet. Weiter verlegte der Markt Pyrbaum entlang der Baustrecke ein Leerrohr für die DSL/Breitband-Versorgung. Im gleichen Zug wurde durch den Zweckverband zur Wasserversorgung der Möninger Gruppe die Hauptwasserleitung im Baufeld neu verlegt. Zusätzlich wurden Teile der Telekom- und Bayernwerke-Kabelanlagen um- bzw. neu verlegt.

Die Baukosten für Straße und Gehweg beliefen sich auf rund 1,36 Mio Euro, die Erneuerung der Wasserleitung schlug nochmals mit rund 200.000 € zu Buche.

Bürgermeister Guido Belz bedankte sich bei dieser Gelegenheit sowohl bei den direkten Grundstücksanliegern für die damit verbundenen Verkehrsbehinderungen als auch bei den Anliegern des Rosenwegs, welche in der Bauphase ein deutlich erhöhtes Verkehrsaufkommen durch den Ausweichverkehr in Kauf nehmen mussten.



Landrat Willibald Gailler und 1. Bürgermeister Guido Belz mit Vertretern des Marktrats und der Landkreis- und Gemeindeverwaltung bei der offiziellen Verkehrsfreigabe der Kreisstraße NM17 Ortsdurchfahrt Rengersricht

Auszüge aus dem Vorbericht zum Haushalt 2015

Der Haushalt 2015 setzt ein weiteres Mal deutliche Zeichen für eine zukunftsorientierte Entwicklung der Marktgemeinde. Quer über alle Aufgabenbereiche werden große Anstrengungen unternommen, um die Lebensqualität unserer Bürgerinnen und Bürger zu erhöhen.

Im Sommer 2014 war der Spatenstich für das Pyrbaumer Seniorenzentrum. Auf dem Areal „Am Herrnbühl“ werden 50 vollstationäre Pflegeplätze und 15 Tagespflegeplätze geschaffen. Auch die Sozialstation und das Büro für das Projekt „Betreutes Wohnen zu Hause“ werden im Seniorenzentrum einziehen. Abgerundet wird das Bauwerk mit einem Mehrzweckraum, der als Begegnungsstätte für Bewohner, Besucher und alle Bürgerinnen und Bürger dienen wird. Die Investitionskosten von geschätzt 6 - 6,5 Mio. € werden aus dem Gemeindeetat in Form von Zuschüssen und Darlehen mitfinanziert. Mit der Fertigstellung wird im Oktober/November 2015 gerechnet.

Die Sanierungsarbeiten rund um den Schlossstadel mit der Schlossgrabenmauer, die zum einen dem Erhalt historischer Bausubstanz dienen, aber insbesondere zur Wiedererlebbarekeit des geschichtsträchtigen Ortskerns beitragen werden, sind in vollem Gange. Eine öffentliche und barrierefreie WC-Anlage in unmittelbarer Nähe zum Schlossstadel und zum Schlossgraben soll die Innerortsgestaltung in diesem Bereich sinnvoll ergänzen.

Der Erlebnisraum Marktplatz ist stark eingeschränkt durch eine übermäßige Nutzung zum Parken. Um hier eine Entlastung zu schaffen, ist vorgesehen, Grundstücke in Zentrumsnähe und in der Peripherie des Ortskerns zu erwerben und diese als alternative Parkflächen zu erschließen. Diese Grundstücke könnten darüber hinaus eine erhebliche Entlastung für den Besucherverkehr der jeweils in unmittelbarer Nähe gelegenen öffentlichen Einrichtungen wie der Gemeindebücherei, des Rathauses und des evang. Kindergartens bringen.

Durch die Sanierung des sog. „Schusterhauses“ soll die Ortstmitte von Seligenporten gestärkt werden. Der Wunsch des Heimatvereins Seligenporten, das Gebäude wieder mit Leben zu füllen und es als Heimatmuseum einer öffentlichen Nutzung zuzuführen wird von der Marktgemeinde voll unterstützt. Die Sanierung lässt laut Kostenschätzungen einen Aufwand von mehreren hunderttausend Euro erwarten.

Durch das Baugebiet „Wüllenricht II“ wird ein attraktiver Lebensraum für das Wohnen für Jung und Alt geschaffen. Barrierefreie und verkehrsberuhigte Straßen, großzügig angelegte Grünflächen und sehr frei gestaltete Bebauungsvorschriften bieten einen breiten Raum für Bauwillige, die sich Ihren Wunsch nach einem Eigenheim erfüllen wollen. Das Baugebiet umfasst 20 Parzellen für 4 Doppelhaushälften und 16 Einzelhäuser. Davon sind 17 Grundstücke im Eigentum der Gemeinde.

Im Hinblick auf die Umsetzung dieser kostenintensiven Investitionen kommt der seit Jahren soliden Haushaltsführung, der vollständigen Entschuldung des Kernhaushalts und der Schaffung eines beachtlichen Rücklagenpolsters besondere Bedeutung zu.

Bevölkerungsentwicklung

Stand	Einwohner	Wanderungs-bewegung total
01.01.2005	5.625	- 65
01.01.2006	5.602	- 23
01.01.2007	5.569	- 33
01.01.2008	5.559	- 22
01.01.2009	5.529	- 37
01.01.2010	5.547	+ 18
01.01.2011	5.585	+ 38
01.01.2012	5.575	- 10
01.01.2013	5.565	- 10
01.01.2014	5.594	+ 29
01.01.2015	5.678	+ 84

Ortsteil	Einwohner	Einwohner Vorjahr
Pyrbaum	2.643	2.579
Seligenporten	1.480	1.462
Rengersricht	649	639
Schwarzach	313	317
Oberhembach	280	284
Pruppach	223	224
Dennenlohe	48	44
Neuhof	24	24
Dürnhof	9	11
Asbach	3	4
Birkenlach	6	6

Bevölkerungsentwicklung Markt Pyrbaum



Die Bevölkerungsentwicklung der vergangenen Jahre liegt in einer engen Schwankungsbreite. Mit Stand 01.01.2015 sind insgesamt 5.678 Personen - und damit 84 mehr als im Vorjahr - mit Hauptwohnsitz im Gemeindebereich registriert.

Die Bevölkerungsdichte liegt im Gemeindebereich bei 111 Einwohnern je Quadratkilometer (der Landkreisdurchschnitt liegt bei 95 E/qkm).

XAVER BRANDL GmbH

SPENGLEREI
SCHLOSSEREI
SANITÄR-INSTALLATION

KIRCHENWEG 1 · 90602 RENGERSRICH
TELEFON 0 91 80 / 8 50

BERGSTRASSE 1 · 92342 MÖNING
TELEFON 0 91 79 / 9 42 44 · TELEFAX 9 42 43

FERNSEH BREINDL

Heinrichstr. 1 92353 Pavelsbach

Tel. 09180 - 909 555

eigene Meister-Reparaturwerkstatt
Abhol- und Bringservice, Leihgeräte
Neugeräte, Sat-Anlagen



Made in Germany

Gärtnermeister

Jürgen Paulus
Gestaltung & Pflege

Friedensstr. 6a
92353 Postbauer Heng

Tel. 09188-26 11
Fax 09188-300931

www.paulus-galabau.de
j.paulus@paulus-galabau.de

GRÜNCLUSIV



SCHWARZ
COMPUTER SYSTEME

terra
IT's my world

TERRA Mobile 1415

Topaktuelles 14" Einsteiger Notebook
zum knallharten Preis!

- Intel® Celeron® Processor N2840
(1M Cache, up to 2.58 Ghz)
- Windows 8.1 64-Bit
- Display 35.6 cm (14") 1366 x 768 Pixel
- 2 GB DDR3 SDRAM
- 1 x 500 GB - Standard - Serial ATA-300
HDD Festplatte
- Bluetooth, WLAN 802.11 a/b/g/n/ac
- 1 x USB 3.0, 2 x USB 2.0, HDMI (1920 x 1080)
- 24 Monate Garantie

nur
299,- Euro

inkl. gesetzl. MwSt
Angebot gültig bis 30.08.2015



Bestellen Sie noch heute telefonisch, per Email: info@schwarz.de
oder lassen Sie sich in unserem Ladengeschäft von unseren Experten
beraten. Wir freuen uns auf Ihren Besuch.

Schwarz Computer Systeme GmbH - Altenhofweg 2a - 92318 Neumarkt - Tel.: 09181- 48 55 0

Zaunstadt Körner ELCHSTARK...

Lärchenholz:

- Gartenzäune
- Terrassenbelag
- Sichtschutzzaun
- Pergolen
- Sichtschutzwände
- Balkonerneuerung

außerdem

- Stabmattenzäune für Selbstabholer/Lieferung
- Robinenholzzäune
- Maschendraht
- Industrieinzaunungen
- Kompl. Montagen

Besuchen Sie unsere Ausstellung in 92334 Berching
Ortsteil Grubach 6, Tel. 08460/292, Fax 08460/538
www.zaunstadt.de Jeden Sonntag Schausonntag von 13 - 16 Uhr

Automobile Seemeier

KFZ-Meisterbetrieb
Neu- und Gebrauchtwagen

**Wir haben Betriebsurlaub
vom 10.08.2015 –
einschl. 29.08.2015**

Nürnberg Straße 17 | 90602 Pyrbaum | Tel.: 09180/93 99 42
Fax: 09180/93 99 44 | E-Mail: Automobile.Seemeier@web.de

NATURSTEINE

für Ihren Garten

Pflastersteine, Findlinge,
Springbrunnensteine, Zierkies,
Gartenwegplatten, Mauersteine,
Stelen und Gartenaccessoires

Besuchen Sie uns!

Peter Gabler e.K.
In der Alting 8,
90596 Schwanstetten-Schwand

Tel. 09170/2250
Fax 09170/2246
www.gartensteine.de

Gabler
NATURSTEINE

QUALITÄT & KOMFORT
www.finncomfort.de

Finn Comfort
Made in Germany

Wir führen eine
große Auswahl an
Finn Comfort Schuhen.

Herrenpantolette
Riad wood

Nur bei Ihrem guten Fachhändler

Schuh Beringer Inh. M. Schlupf

Viehmarkt 5 · 92318 Neumarkt · Tel. 09181/905568
E-Mail: kontakt@finnschuh.de · www.finnschuh.de

Rechtsgrundlagen der Haushaltswirtschaft

Rechtsgrundlagen für den Erlass der Haushaltssatzung und die Haushaltsplanerstellung sind die Gemeindeordnung für den Freistaat Bayern (GO) und die Verordnung über das Haushalts-, Kassen- und Rechnungswesen der Gemeinden, Landkreise und Bezirke – Kommunale Haushaltsverordnung (KommHV).

Nach Art. 64 Abs. 1 GO und nach § 1 KommHV gliedert sich der Haushaltsplan in einen Vermögens- und in einen Verwaltungshaushalt.

1) Der Vermögenshaushalt umfasst auf der Einnahmenseite:

- die Zuweisungen und Zuschüsse für Investitionen von Bund und Ländern,
- Einnahmen aus Veräußerungen von Grundvermögen,
- Einnahmen aus Herstellungs- und Erschließungsbeiträgen
- die Zuführung vom Verwaltungshaushalt für Investitionen,
- Einnahmen aus Krediten

und auf der Ausgabenseite

- den Erwerb von beweglichem Vermögen
- Kosten von Hoch- und Tiefbauten
- Zuweisungen und Zuschüsse an Vereine und Institutionen
- Kosten für den Erwerb von Grundstücken und
- die Tilgung von Krediten.

2) Der Verwaltungshaushalt umfasst die nicht unter Ziffer 1 fallenden Einnahmen und Ausgaben.

Die Ansätze des Haushaltsentwurfs 2015 im Vergleich zu den Ansätzen des Vorjahres zeigen folgende Entwicklung:

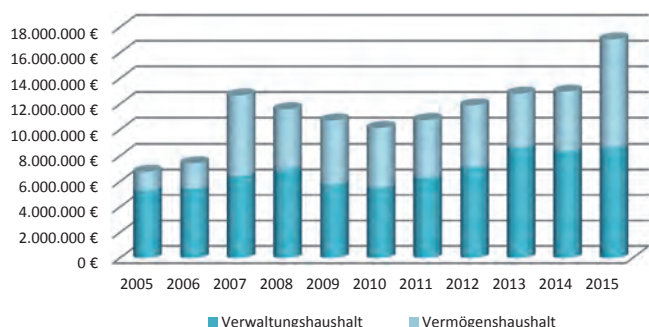
Haushaltsteil	HHJahr 2015	HHJahr 2014
Verwaltungshaushalt	8.634.500	8.374.020
Vermögenshaushalt	8.411.000	4.587.500
GesamtHH	17.045.500	12.961.520

Mit einem Gesamtvolumen von 17.045.500 € übertrifft der Gesamtetat 2015 die Ansätze des Vorjahres um 4.083.980 €. Der reine Investitionsaufwand des Marktes bleibt auch im laufenden Haushalt mit einem Betrag von 5.758.000 € auf hohem Niveau.

Die Entwicklung der einzelnen Haushalte zeigt folgendes Bild:

HHJahr	VerwaltungsHH in €	VermögensHH in €
2006	5.414.204	1.998.808
2007	6.412.188	6.257.420
2008	6.946.197	4.638.800
2009	5.748.508	4.966.900
2010	5.502.730	4.629.200
2011	6.283.240	4.464.450
2012	7.080.710	4.812.750
2013	8.638.950	4.172.550
2014	8.374.020	4.587.500
2015	8.634.500	8.411.000

Entwicklung Haushaltsvolumen

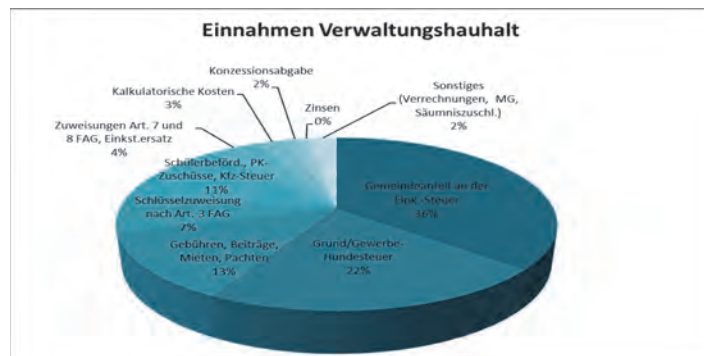


Entwicklung des Verwaltungshaushalts 2015

Verwaltungshaushalt	HH-Ansatz	Rechnungsergebnis
Einnahmen/Ausgaben	8.634.500	8.670.951,04

Zusammensetzung der Einnahmen

Bezeichnung	Summe/€ 2015	Summe/€ 2014	Anteil % 2015	Anteil % 2014
Gemeindeanteil an der Einkommenssteuer	3.124.000	2.983.778	36,18	34,41
Grund-, Gewerbe-, Hundesteuer	1.882.000	1.930.840	21,80	22,27
Gebühren, Beiträge, Mieten, Pachten	1.084.000	1.092.713	12,55	12,60
Schlüsselzuweisung nach Art. 3 FAG	616.500	952.944	7,14	10,99
Schülerbeförd., PK-Zuschüsse, Kfz-Steuer	940.300	699.926	10,89	8,07
Zuweisungen Art. 7 und 8 FAG, Einkst.ersatz	385.000	382.582	4,46	4,41
Kalkulatorische Kosten	225.600	226.640	2,61	2,61
Konzessionsabgabe	130.000	162.950	1,51	1,88
Zinsen	41.500	29.021	0,48	0,33
Sonstiges (Verrechnungen, MG/SZ)	205.600	209.557	2,38	2,42



Zusammensetzung der Ausgaben

Bezeichnung	Summe/€ 2015	Summe/€ 2014	Anteil/% 2015	Anteil/% 2014
Zuführung zum Vermögenshaushalt	1.011.800	1.741.557	11,72	20,08
Personalkosten	2.674.300	2.492.610	30,97	28,75
sächlicher Verwaltungs- und Betriebsaufwand	1.835.800	1.595.053	21,26	18,40
Kreisumlage	1.974.000	1.656.717	22,86	19,11
Zuweisungen, Zuschüsse (Verbandsumlage, Personalkostenzuschüsse)	696.500	561.286	8,07	6,47
Kalkulatorische Kosten	225.600	226.639	2,61	2,61
Gewerbesteuerumlage	211.000	394.906	2,44	4,55
Zinsausgaben, Erstattungszinsen	5.500	2.183	0,06	0,03





Steinmetzmeister

Volker Holzammer

Grabmal Bau Bildhauerei Restaurierungen

Lassen Sie sich von uns ein unverbindliches Angebot erstellen.
Wir beraten Sie gerne.

Vorstadtstraße 8
90602 Pyrbaum

09180 / 1 86 33 41
0178 / 33 06 721

rackl
AUTOMOBILE

**Passen wie angegossen – Gebrauchte
jetzt bei Rackls Probefahren!**

Hauptuntersuchungstermine im SEPTEMBER:

01. / 10. / 15. / 24. / 29. September 2015

Rackl-Automobile · Pfälzerstraße 30 · 92353 Postbauer-Heng · Tel. (09188) 735

Wir arbeiten für Sie!

**PLANUNG
BERATUNG
SERVICE
DIENSTLEISTUNGEN**

- Gartengestaltung
- Treppenbau
- Natursteinarbeiten
- Terrassenbau
- Pflasterarbeiten
- Zaunbau/Holzbau

 **Dittrich
GARTENBAU**

Kompetenz im grünen Bereich

Am Eichelgarten 27 · 90602 Pyrbaum
Fax 091 80/18 04 17 · Mobil 01 76/24 52 81 20 · info@gartenbau-dittrich.de

Tel. 0 91 80/93 09 88 · www.gartenbau-dittrich.de

*Möbel aus Holz vom Schreiner-
so individuell macht's keinen!*

Fragen Sie uns, wir planen und fertigen individuell für Sie!



SCHERER

Bau- & Möbelschreinerei

Anfertigung von:

- Fenstern aus Holz und Kunststoff
- Haus- und Zimmertüren
- Wintergärten
- Möbelfertigung von Küchen,
Wohn- und Badezimmernmöbeln
- Garderoben
- Glaserarbeiten

Schwarzacher Straße 18 · 90602 Pyrbaum-Seligenporten

Telefon (09180) 636 • Telefax (09180) 3190

Besuchen Sie uns auch im Internet unter www.schreinerei-scherer.info

E-Mail: e.scherer@schreinerei-scherer.info

Lebensmittel Obst Gemüse Getränke



Gerhard Striegel

Marktplatz 7 90602 Pyrbaum Telefon: 09180/ 7 57

Geschäftszeiten

Montag - Freitag von 6.15 - 12.30 Uhr und 14.00 - 18.00 Uhr

Samstag von 6.15 - 13.00 Uhr

Deutsche Post 

Postöffnungszeiten

Montag - Freitag

9.00 - 12.00 Uhr

14.00 - 18.00 Uhr

Samstag

9.00 - 13.00 Uhr

Getränke-Lieferservice Partyplatten Präsentkörbe

Baggerbetrieb J. Schmidt

Am Grünberg 19
92353 Postbauer-Heng
Tel. 09188 / 300 125

oder **0151 / 12 71 18 63**



- Lader, -Bagger, -Minibaggerarbeiten
- kleine Erdbewegungen
- Verkauf von Kleinmengen z.B. Schotter,
Sand, Splitt auch mit Lieferung
- Wurzelstockrodung mit Entsorgung

Entwicklung des Verwaltungshaushalts (Vergleich Ansätze 2015/Ergebnisse 2014)

Übersicht über die wesentlichen Einnahmen und Ausgaben nach Gruppierungen

Die Haushaltsansätze 2015 mit 8.634.500 € unterschreiten die Rechnungsergebnisse des Vorjahres um 36.451,04 €.

Die Einnahmen- und Ausgabengruppen nehmen nach den Ansätzen für das Jahr 2015 folgende Entwicklung (die jeweiligen Vergleichszahlen wurden nicht aus den Ansätzen, sondern aus den Rechnungsergebnissen des Vorjahres ermittelt):

Einnahmen

Gemeindeanteil an der Einkommenssteuer	+ 140.222 €
---	--------------------

Die vom LA für Statistik und Datenverarbeitung gemeldeten Zahlen weisen im November 2014 ein Aufkommen aus der Einkommenssteuer (3.039.120 €) und der Umsatzsteuerbeteiligung (89.127 €) in Höhe von 3.128.247 € für den Markt Pyrbaum aus. Eine Nachforderung für das IV. Quartal 2014 führte im laufenden Haushaltsjahr bei diesen Positionen bereits zu Ausgaben in Höhe von rund 4 Tsd. €. Die als „Orientierungshilfe“ deklarierte Schätzung stellt lediglich einen Richtwert dar. Die Beteiligungsbeträge werden sich entsprechend der tatsächlichen Aufkommensentwicklung im Jahr 2015 verändern und wurden im Ansatz mit 3.035.000 € veranschlagt.

Grund-, Gewerbe-, Hundesteuer	- 48.840 €
--------------------------------------	-------------------

Die Einnahmen aus den Gewerbesteuern wurden mit 1,38 Millionen € kalkuliert und liegen damit rund 47 Tsd. € unter den Ergebnissen des Vorjahres.

Die Tendenz bei den Grund- und Hundesteuern bewegt sich leicht nach oben. Aus diesen Steuertöpfen wird mit einer Verstärkung des Etats von 502 Tsd. € gerechnet.

Schlüsselzuweisungen	- 336.444 €
-----------------------------	--------------------

Als Kernstück des kommunalen Finanzausgleichs gelten die Schlüsselzuweisungen. Das Volumen der Schlüsselzuweisungen konnte in Bayern ein weiteres Mal um 161,9 Mio. € auf jetzt 3,143 Mrd. € gesteigert werden (+ 5,4%). Damit werden die kommunalen Verwaltungshaushalte nachhaltig gestärkt und die Investitionsfähigkeit der Kommunen erhöht.

Im Basisjahr 2013, welches zur Berechnung der Schlüsselzuweisungen herangezogen wird, ist die Steuerkraft des Marktes Pyrbaum auf 4.234.244 € angewachsen (Vorjahr: 3.451.025 €). Der Verwaltungshaushalt des Marktes wird im Jahr 2015 auf Grund der um rund 23 % angewachsenen Steuerkraft nur noch mit 616.460 € (Vorjahr 952.944 €) gestützt.

Beiträge, Gebühren, Mieten und Pachten	- 8.713 €
---	------------------

Die Einnahmen bei den Beiträgen und Gebühren sinken geringfügig. Hier wird mit einer Verstärkung des Etats von 1.084.000 € gerechnet.

Ausgaben

Personalausgaben	+ 181.690 €
-------------------------	--------------------

Bei den Personalkosten ist im Vergleich zu den Vorjahresergebnissen ein weiterer Anstieg zu verzeichnen. Hierfür sind vor allem Aufstockungen im Betreuungsbereich sowie die tarifliche Erhöhung der Gehälter für die Beschäftigten des öffentlichen Dienstes ab 01.03.2015 um 2,4 % verantwortlich.

Kreisumlage	+ 317.283 €
--------------------	--------------------

Im bayernweiten Ranking bleibt der Umlagensatz des Landkreises Neu- markt mit 39,5 % weiterhin stabil und damit am unteren Ende der bayern- weiten Vergleichsskala.

Die um 19,14 % angewachsene Umlagekraft des Marktes im Basisjahr führt zu einem Mitfinanzierungsanteil am ungedeckten Bedarf des Kreis- haushalts im Berichtsjahr von 1.973.657 € (Vorjahr: 1.656.717 €).

Verwaltungs- und Betriebsaufwand	+ 240.474 €
---	--------------------

Die Unterhalts- und Betriebsausgaben unterliegen größeren Schwankungen. Im Haushaltsjahr 2015 werden erneut erhebliche Mittel für Straßenun- terhaltsarbeiten veranschlagt (250 Tsd. €). Geplant sind Verbesserungs-

maßnahmen in der Kapellenstraße, im Tulpen- und Kirchenweg, in der Hauptstraße, Eichastraße, Vorstadtstraße und in der Nürnberger Straße.

Die Schulverbandsumlage steigt lt. Meldung des Marktes Postbau- er-Heng voraussichtlich auf 254.300 € (Vorjahr: 189 Tsd. €).

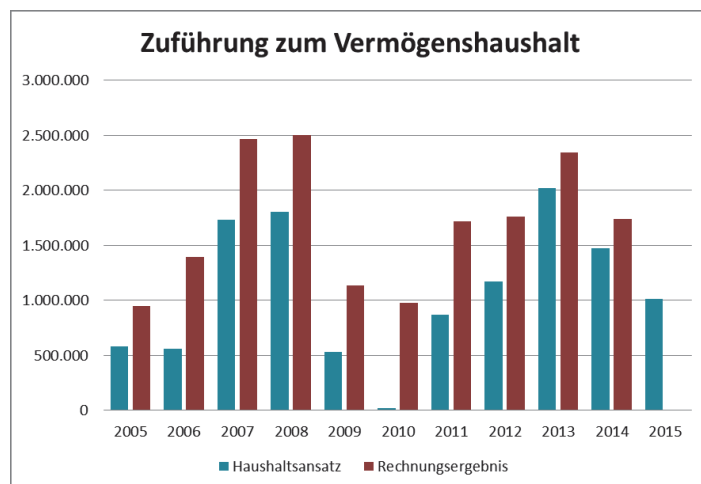
Gesamtbeurteilung – Zuführungsbetrag zum Vermögenshaushalt

Jahr	Mindest- zuführung (ordentl. Tilgung) in €	Zuführung zum Vermö- genshaushalt in €	Freie Finanz- spanne (Spalte 3 ./. 2) in €	Investitionen/ Inv.-förder- maßnahmen in €
1	2	3	4	5
2005	58.329	958.613	890.285	767.626
2006	59.182	1.390.838	1.331.656	1.093.778
2007	60.517	2.463.496	2.402.979	4.081.406
2008	41.449	2.500.227	2.458.778	2.187.305
2009	31.291	1.132.604	1.101.313	2.643.165
2010	15.646	977.656	962.010	2.784.651
2011	0	1.720.546	1.720.546	2.151.688
2012	0	1.756.915	1.756.915	3.041.026
2013	0	2.339.513	2.339.513	1.802.822
2014	0	1.741.557	1.741.557	1.683.287
2015	0	1.011.800	1.011.800	5.758.000

(Ansatz 2015 und Istwerte von 2005 bis 2014)

Im laufenden Haushaltsjahr wird die freie Finanzspanne vor allem durch die rückgängigen Schlüsselzuweisungen geprägt. Außerdem führen stei- gende Kosten für den Verwaltungs- und Betriebsaufwand, höhere Perso- nalkosten sowie eine deutlich höhere Kreisumlage zu Einschränkungen im Handlungsspielraum.

Insgesamt muss bei der Entwicklung des Zuführungsbetrages vom Verwaltungs- zum Vermögenshaushalt mit einem Rückgang von rund 730 Tsd. € im Vergleich zum Vorjahresergebnis gerechnet werden.



Entwicklung des Vermögenshaushalts 2015

Vermögenshaushalt	HH-Ansatz	Rechnungsergebnis 2014
Gesamtvolumen	8.411.000	3.108.997

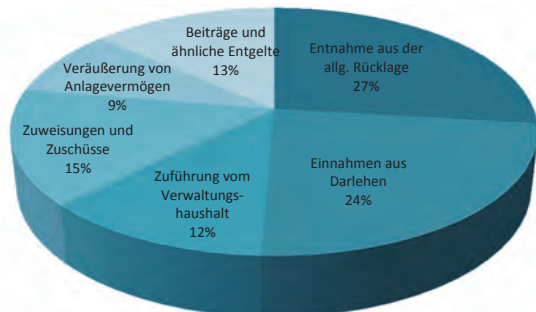
1. Übersicht über die wesentlichen Einnahmen und Ausgaben nach Gruppierungen

Zusammensetzung der Einnahmen

Bezeichnung	Ansatz/€ 2015	Ergebnis/€ 2014	Anteil/% 2015	Anteil/% 2014
Entnahme aus der allgemeinen Rücklage	2.261.400	345.635	26,89	11,12
Einnahmen aus Darlehen	2.000.000	---	23,78	---
Zuführung vom Verwaltungshaushalt	1.011.800	1.741.557	12,03	56,02
Zuweisungen und Zuschüsse	1.256.800	469.311	14,94	15,10

Veräußerung von Anlagevermögen	740.000	315.445	8,80	10,15
Beiträge und ähnliche Entgelte	1.139.000	235.049	13,54	7,56
Rückfluss von Darlehen	2.000	2.000	0,02	0,06

Einnahmen Vermögenshaushalt



Zusammensetzung der Ausgaben

Bezeichnung	Ansatz/€ 2015	Ergebnis/€ 2014	Anteil/% 2015	Anteil/% 2014
Baumaßnahmen	3.282.800	1.121.638	39,03	36,08
Zuweisungen und Zuschüsse	1.118.700	230.435	13,30	7,41
Erwerb von Grundstücken	951.000	113.339	11,31	3,65
Erwerb von beweglichem Anlagevermögen	405.500	167.875	4,82	5,40
Gewährung von Darlehen	2.653.000	500.000	31,54	16,08
Zuführung an Rücklagen	0	925.710	--	29,78
Stammkapital KU	0	50.000	--	1,61

Ausgaben Vermögenshaushalt



Auflistung größerer Investitionsvorhaben im Haushaltsjahr 2015 (≥ 50 Tsd. €)

HHSt.	Maßnahme	Ansatz/€
1300.93500	Mannschaftstransportwagen u. Anhänger f. FF Schwarzach	60.000
2100.98300	Investitionskostenanteil Markt Pyrbaum am Schulverband Postbauer-Heng/Mehrweckhalle	407.400
3650.94000	Schlussrechnungen Sanierung Schlossstadel	100.000
3650.94010	Gestaltung Schlossgraben - Mauersanierung	230.000

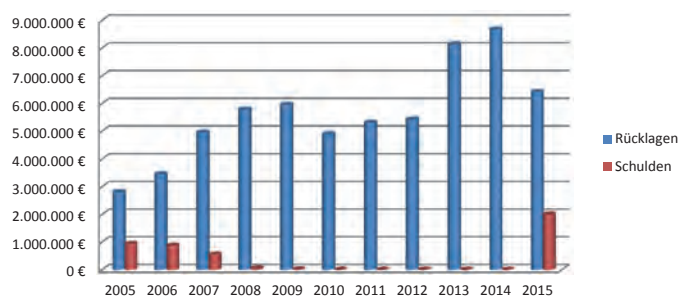
3650.95000	Tiefbauarbeiten Gestaltung Schlossgraben	50.000
4985.92500	Darlehen an Kommunalunternehmen Markt Pyrbaum	2.500.000
4985.98500	Bezuschussung Seniorenzentrum „Am Herrnbühl“	450.000
5500.928/98800	Zuschüsse bzw. Darlehen an Vereine	303.000
6300.93200	Grunderwerb zur Schaffung von Bau-und/oder Gewerbeland	700.000
6300/7000/.95011	Erschließung Baugebiet „Wüllenricht II“ (Straßenbau, Abwasser)	585.000
6300.95014	Tiefbaumaßnahmen Breitbandversorgung	410.000
6300/70000/815.95020	Erschließung „Am Herrnbühl“ (Straßenbau, Abwasser, Wasserversorgung)	470.000
6300.95050	Verlängerung Gehweg Bayernstraße	50.000
6300.95075	OD Rengersricht (Gehwege mit Busbucht und Gartenmauern)	210.000
6300.95120	Geh- u. Radwegebau Seligenporten-Möning, Schlussrechnung	60.000
6300.98800	Familienförderung	70.000
8800.93200	Grunderwerb allgemein	220.000
8800.94000	Hochbaumaßnahmen Rathaus	50.000
8800.94005	Öffentliche Toilettenanlage	60.000
8800.94030	Hochbaumaßnahmen Bräustuben	50.000
8800.94040	Städtebaumaßnahmen Seligenporten	300.000
8800.95010	Gestaltung Innerortsgrundstücke	82.000

Schulden und Rücklagen

Entwicklung der Verschuldung

ZEITPUNKT	SCHULDENSTAND IN €
31.12.2001	3.308.971
31.12.2005	929.575
seit 4/2010	0
31.12.2015	2.000.000

Entwicklung der Schulden und Rücklagen



Der Kernhaushalt des Marktes Pyrbaum wird seit 2010 ohne Fremdmittel finanziert. Im Haushaltsjahr 2015 ist eine Kreditaufnahme in Höhe von 2.000.000 € vorgesehen.

Der Landkreisdurchschnitt lag am 31.12.2013 bei 212,54 €. Für die Landkreismunicipalitäten (ohne Stadt Neumarkt) errechnete sich eine Pro-Kopf-Verschuldung in Höhe von 297,16 € (ohne die Schulden der gemeindlichen Unternehmen). Der bayernweite Verschuldungsgrad für Gemeinden der Größenklasse 5 - 10 Tsd. Einwohnern lag 2013 bei 770,- €.

Entwicklung der Rücklagen

Sollten im Berichtsjahr alle Maßnahmen wie geplant umgesetzt werden, müssen die Rücklagen um 2.261.400 € abgebaut werden. Daher betragen die Ersparnisse des Marktes Pyrbaum zum Jahresende voraussichtlich rund 6,4 Mio. €.

Überprüfen Sie die Geschwindigkeit Ihres Breitbandanschlusses!

Sehr geehrte Bürgerinnen und Bürger, sehr geehrte Unternehmerinnen und Unternehmer,

der Markt Pyrbaum unternimmt seit vielen Jahren große Anstrengungen, um den Breitbandausbau im Gemeindebereich weiter voranzubringen. Unter Anderem wurden und werden - wie im Mitteilungsblatt Juni ausführlich erläutert - im Zuge des neuen Breitbandförderprogramms weitere Gebiete mit schnellen Internet-Anschlüssen realisiert.

Der Breitbandtest der Initiative „Breitbandtest.Bayern“ ermöglicht Ihnen, die Geschwindigkeit des schnellen Internetzugangs ganz einfach online zu prüfen. Ziel der Initiative „Breitbandtest.Bayern“ ist es, möglichst viele Haushalte während eines Zeitraums von 3 Monaten zu motivieren, den Status quo der tatsächlich verfügbaren Datenübertragungsrate zu ermitteln.

Auf diese Weise unterstützen Sie den Markt Pyrbaum bei der Überprüfung der aktuellen Ist-Situation. Die Ergebnisse der Initiative schaffen Transparenz für den Markt Pyrbaum, denn dadurch kann nachhaltig sichergestellt werden, dass weitere Maßnahmen für den schnellen Internetzugang zielgerichtet eingesetzt werden.

Die technische Umsetzung der Messungen erfolgt durch die zafaco GmbH (Ismaning) in Kooperation mit der Breitbandberatung Bayern GmbH (Neumarkt i.d. OPf.).

Bitte führen Sie den Breitbandtest im Testzeitraum vom 01.08.2015 bis zum 31.10.2015 möglichst oft an verschiedenen Wochentagen und Uhrzeiten durch.

Bei Fragen zum Breitbandtest.Bayern wenden Sie sich bitte per E-Mail an info@breitbandtest.bayern. Für Ihre Unterstützung bedankt sich der Markt Pyrbaum bereits im Voraus.

Messung leitungsgebundener Internetanschluss:

Zur Durchführung des kostenlosen und werbungsfreien Breitbandtests der Initiative gehen Sie bitte auf die Internetseite

<http://pyrbaum.breitbandtest.bayern/>.

Überprüfen Sie bitte, ob Sie für den Test eine optimale Umgebung hergestellt haben. Hierfür sollte Ihr Rechner möglichst über Kabel-LAN mit dem Router verbunden sein und es sollten keine anderen Anwendungen auf Ihrem PC laufen, während der Test durchgeführt wird. Zudem wird ein aktuelles Java-Plug-In benötigt. Anschließend werden folgende Angaben zu Ihrem Anschluss abgefragt:

- Anschrift, um Ihren Anschluss regional zuordnen zu können
- Anbieter (Zur Vereinfachung der Auswahl können Sie die Anfangsbuchstaben Ihres Anbieters in das Auswahlfeld eingeben)
- Anschlussgeschwindigkeit laut Rechnung oder anderen Mitteilungen Ihres Anbieters
- Kundenzufriedenheit

Die Feuerwehren des Marktes Pyrbaum

Einsätze im Juli 2015

- 8x Insekten entfernt
- 1x Fehlalarm Waldbrand
- 1x Verkehrsregelung
- 1x Tierrettung
- 1x Tragehilfe Rettungsdienst



Bei den 12 Einsätzen der Feuerwehren Pruppach, Pyrbaum, Rengersricht und Seligenporten waren 113 Feuerwehrmänner und Feuerwehrfrauen im Dienst. Es wurden insgesamt 130 Einsatzstunden von den Feuerwehrmännern und Feuerwehrfrauen geleistet.

Öffentlicher Personennahverkehr

Mobil dank neuem Rufbus-System (Linie 506)

Die Anmeldungen müssen spätestens 60 Minuten vor dem gewünschten Fahrtantritt eingegangen sein. **Tel. (0800) 6 06 56 00.**

Die aktuellen Fahrpläne der für den Gemeindebereich eingesetzten Linien (504, 505, 506, 508, 516) sind im Internet unter www.ovf.de abrufbar (oben links Fahrbahndownload auswählen; Suchbegriff – Linie oder Ort – eingeben; Suche starten; Seite nach unten scrollen; Ergebnisse werden angezeigt).

Wohnen und Leben in Pyrbaum



**Ansprechpersonen
für das**



Seniorenzentrum Pyrbaum

In den kommenden Wochen und Monaten entsteht das neue Seniorenzentrum Pyrbaum, bestehend aus

- barrierefreier Versammlungsraum
- Büros für Sozialstation und Koordinierungsstelle Betreutes Wohnen zu Hause
- Tagespflege
- Kurzzeit- und stationäre Pflege

Fragen zum Pflegekonzept beantwortet Herr Diakon Richard Hain, Bereichsleitung Pflege Diakonie Neumarkt. Er nimmt auch die Anfragen und Vorreservierungen sowie Personalbewerbungen entgegen.

Seine Kontaktdaten sind: Telefonisch (09181) 40 58 0 oder E-Mail msh@dw-neumarkt.de

Allgemeine Fragen zur Errichtung des Seniorenzentrums können Sie gerne in der Gemeindeverwaltung an Herrn Richard Forster, Vorstand des Kommunalunternehmens des Marktes Pyrbaum unter der Rufnummer (09180) 94 05-14 richten (E-Mail richard.forster@pyrbaum.de).

Abfallbeseitigung

Entleerung der Restmüllbehälter 2015

Tour 23

In den Ortsteilen **Pyrbaum** und **Oberhembach** werden die Restmüllbehälter im Jahr 2015 grundsätzlich **freitags in den geraden Wochen** geleert.

Tour 28

In den Ortsteilen **Seligenporten, Schwarzach, Rengersricht, Pruppach, Neuhof, Dennenlohe, Dürnhof, Asbach, Birkenlach, Münchsmühle, Straßmühle, Faberhof und Neumühle** werden die Restmüllbehälter im Jahr 2015 grundsätzlich **freitags in den geraden Wochen** geleert.

Gelbe Säcke

Gebiet 22

Markt Pyrbaum mit den Ortsteilen:

Pyrbaum, Dennenlohe, Dürnhof, Oberhembach, Neumühle,

09.09.2015 • 14.10.2015

Gebiet 24

Markt Pyrbaum, die Ortsteile:

Asbach, Birkenlach, Faberhof, Straßmühle, Münchsmühle, Neuhof, Pruppach, Rengersricht, Schwarzach, Seligenporten

11.09.2015 • 08.10.2015

Entleerung der „Blauen Tonne“ – Altpapier

Bezirk 21

Markt Pyrbaum mit den Ortsteilen:

Pyrbaum, Oberhembach, Neumühle

21.08.2015 • 22.09.2015

Bezirk 22

Markt Pyrbaum, die Ortsteile:

Dennenlohe, Dürnhof, Rengersricht, Seligenporten, Schwarzach, Pruppach, Straßmühle, Faberhof, Birkenlach, Asbach, Münchsmühle, Neuhof

21.08.2015 • 23.09.2015

Biomüll-Abfuhr 2015

Die Biomüllabfuhr findet für den Ortsteile Pyrbaum und Seligenporten grundsätzlich **dienstags** statt. Biomüllbeutel werden im Bürgerbüro des Rathauses in Pyrbaum zum Verkauf angeboten (10er-Rollen zu 4,00 €).

Es wird gebeten, dass die Behälter ab 6.00 Uhr zur Abfuhr bereitgestellt werden.

Die Termine sind auch ganzjährig auf der Homepage des Marktes unter Bürgerservice/Abfallwirtschaft oder auf der Landkreishomepage unter www.landkreis-neumarkt.de/abfallwirtschaft veröffentlicht. Infotelefon der Abfallwirtschaft: 09181/ 4 70-209

Öffnungszeiten im Wertstoffhof in Pyrbaum

Sommerhalbjahr April bis Oktober (01.04. - 31.10.)

Wochentag	Uhrzeit
Mittwoch	16.00 - 18.00 Uhr
Freitag	16.00 - 18.00 Uhr
Samstag	10.00 - 12.00 Uhr 14.00 - 16.00 Uhr

Winterhalbjahr November bis März (01.11. - 31.03.)

Wochentag	Uhrzeit
Freitag	14.00 - 16.00 Uhr
Samstag	14.00 - 16.00 Uhr

Rote Tonnen im Bauhof für verbrauchte Druckerpatronen

Im Wertstoffhof besteht die Möglichkeit während der Öffnungszeiten **leere Tintenpatronen, Tonerkartuschen, Trommeleinheiten, Faxpatronen und verbrauchte Fixiereinheiten** zu entsorgen. Hierfür wurden vom Landkreis 3 rote 240-Liter-Tonnen bereitgestellt.

Adressen für Ver- und Entsorgung

Bezeichnung	Anschrift	Telefon
Rest- und Sperrmüllabfuhr	Fa. Edenharder, 92318 Neumarkt	(09181) 47630
Biomüllabfuhr	Fa. Pöppel, 93309 Kelheim	(09441) 50560
Grüner Punkt	Fa. Pöppel, 93309 Kelheim	(09441) 50560
Kühlgeräte-Entsorgung	Landratsamt Neumarkt	(09181) 470334
Elektronik Schrott	Christliche Arbeiterhilfe (CAH) Goldschmidstr. 54, 92318 Neumarkt	(09181) 46350
	Landratsamt Neumarkt	(09181) 470-219
Stromversorgung	Bayerwerk AG Störungsnummer	(0941) 2800-3366
	Konkrete Fragen wie Baustrom und Hausanschluss	(0941) 2800-3311
	Netcenter Parsberg	(09492) 950-0
	Internet www.bayerwerk.de	
Gasversorgung	Bayerwerk AG Störungsnummer	(0941) 2800-3355
	Zähler und Messeinrichtungen	(0941) 2800-3377
Sammeltonne für Altfett/Öl	Fa. Lesch, Äußere Nürnberger Str. 31, 91177 Thalmassing	(09173) 874
Sammeltonne für Speisefett/Öl und PU-Schaumdosen	Wertstoffhof Blumenhof	(09181) 42200
Wohngift-Telefon		(0800) 8899789
Geschirrverleih	Hausmeister Walter Kahr	(09180) 930883
Bauschutt	Landratsamt Neumarkt	(09181) 470-299

Kühl- und Elektrogeräte

Kühl- und Elektrogeräte aller Art können im Wertstoffhof abgegeben werden. Auch die Christliche Arbeitnehmerhilfe (CAH) nimmt von Montag bis Donnerstag von 7.30 Uhr bis 15.30 Uhr und am Freitag von 7.30 Uhr bis 12.00 Uhr Elektrogeräte aus privater Herkunft **kostenlos** an.

Die Abholung pro Großgerät durch die CAH erfolgt gegen eine Gebühr von 10,- € (Tel. (09181) 46 35-0). Lieferadresse in Neumarkt, Goldschmidstraße 54.

Öffnungszeiten der Erd- und Steindeponie Pollanten

Die Deponie ist das ganze Jahr über Montag, Dienstag, Donnerstag und Freitag zu von 7.15 - 12.00 Uhr und 13.00 - 16.00 Uhr geöffnet. Mittwochs ist die Deponie geschlossen.

Im Winter gibt es eingeschränkte Öffnungszeiten. Die Termine werden im Internet unter www.landkreis-neumarkt.de und in den Tageszeitungen veröffentlicht.

Öffnungszeiten am Wertstoffhof Blumenhof

Dienstag und Freitag von 08.00 - 12.00 Uhr und 13.00 - 16.00 Uhr
Samstag von 08.30 Uhr - 13.00 Uhr

Verschiedenes

Außensprechtag des Amtes für Versorgung und Familienförderung

Die Sprechtag finden jeweils in der Zeit von **13.00 bis 15.30 Uhr** an jedem 3. Dienstag im Monat im Gesundheitsamt Neumarkt, Dr.-Grundler-Straße 1, statt, so am:

Dienstag, 18.08.2015 und 15.09.2015

Telefonisch unter der Nr. (0175) 7 24 76 55 erreichbar oder unter (0941) 78 09 00.

VdK-Sprechtag

Der **VdK** berät und unterstützt in allen sozialrechtlichen Fragen und begleitet Sie durch den Paragraphenschlingel des Sozialrechts.

Die Sprechtag finden wie gewohnt **jeweils am 1. Dienstag des Monats** in der Zeit von 14.00 - 15.00 Uhr im Rathaus Pyrbaum statt. So am

01.09.2015 • 06.10.2015 • 03.11.2015 • 01.12.2015.

Kurzfristige Änderungen behalten wir uns vor.

Nach telefonischer Terminabsprache berät auch **jederzeit** der **VdK Kreisverband Neumarkt i.d.OPf.**, erreichbar unter Tel. (09181) 23 21 00.

Sprechtag der Rentenversicherungsträger

Die Bundesversicherungsanstalt für Angestellte und die Landesversicherungsanstalten haben einen Kooperationsvertrag geschlossen und beraten künftig in allen Fragen zur gesetzlichen Rentenversicherung im Landratsamt Neumarkt i.d.OPf. jeden Montag, Dienstag und Mittwoch in der Zeit von 8.30 bis 12.00 Uhr und von 13.00 bis 15.00 Uhr.

Telefonische Terminvergabe **ausschließlich** über die kostenfreie Telefonnummer: **(0800) 6 78 91 00.**

Außerdem können beim **Versicherungsberater** der Deutschen Rentenversicherung Bund für den Landkreis Neumarkt, Herrn Rudolf Ulrich, Kreichwischstr. 9, 92342 Freystadt, kostenlos alle Fragen rund um die gesetzliche Rentenversicherung (Renteninformation, Kontenklärung, Rentenanträge, Witwen/Waisenrente, Erwerbsminderungs- / Invalidenrente) geklärt werden. Telefonische Vereinbarung unter Nr. (09179) 57 61.

Wehrdienstberatung

Informationen über

- eine Berufsausbildung oder
- eine berufsnähe Verwendung,
- ein Studium und
- die Wehrpflicht in der Bundeswehr

Wann: In der Regel jeden **zweiten Donnerstag** im Monat in der Zeit von 9.00 bis 17.00 Uhr (bitte erkundigen Sie sich vorher unter den unten angegebenen Rufnummern)

Wo: Landratsamt Neumarkt, Zimmer Nr. **B 372**

Terminvereinbarung unter Tel.: (0941) 78 520-379 oder (0941) 78 520-378
am Beratungstag: unter der Tel.-Nr. (0151) 14 85 55 14

Ansprechpartner für private Waldbesitzer des Amtes für Landwirtschaft und Forsten

Private Waldbesitzer aus dem Gemeindebereich können sich an das Amt für Landwirtschaft und Forsten, jeweils **mittwochs**, von **14.00 Uhr bis 17.00 Uhr in Neumarkt i. d. OPf., Kapuzinerstr. 6 1/3**, wenden. Telefonisch ist das Amt erreichbar unter der Nummer 09181/ 4 82-13 oder mobil bei Herrn Jürgen Wohlfarth, Tel. (0151) 12 62 26 56.

Wanderkarte Pyrbaum erhältlich

Voll im Trend liegt das Wanderangebot des Marktes Pyrbaum für eine sinnvolle und aktive Freizeitgestaltung. In der im Rathaus erhältlichen kostenlosen Wanderkarte sind 6 reizvolle Genusswanderungen durch die Pyrbaumer Wälder beschrieben, die Lust darauf machen, seine Heimat neu zu erleben.

Freizeitkarte des Landkreises erhältlich

Für alle, die gerne in der näheren Region zwischen Nürnberg und Regensburg Radeln und Wandern möchten, bietet die neue Freizeitkarte des Landkreises attraktive Informationen und Tourenvorschläge. Die Karte ist in der Kasse des Rathauses für eine Gebühr von 1,50 € erhältlich.

Fahnenverkauf im Rathaus

In der Kasse des Marktes sind wieder Fahnen mit Marktwappen im Siebdruck in den Gemeindefarben rot/grün/gelb als Querbanner in der Größe 0,90 x 1,50 m vorrätig. Die Fahnen können in der Marktkasse zum Preis von 15,- €/Stück erworben werden.

Heimatspflege

Der achte Sammelband unter dem Titel „**Neue Techniken verändern das Leben – Eisenbahn, Strom, Mühlen**“ ist neu erschienen. **Insgesamt sind folgende geschichtliche Abhandlungen über unsere Gemeinde erhältlich:**

- Band 1: „...über die ehemalige Grafschaft der Wolfsteiner“
- Band 2: „Seligenporten – Kloster und Wappen“
- Band 3: „Handel und Handwerk“
- Band 4: „40 Jahre Großgemeinde“
- Band 5: Fremde bei uns 1939 - 1948 und die Nachkriegszeit
- Band 6: „Heilberufe und Pyrbaum“
- Band 7: „Die Schulen Pyrbaum und Seligenporten“
- Band 8: „Neue Techniken verändern das Leben“

Die Geschichtsbände sind käuflich gegen eine Gebühr in Höhe von 12,- €/Stück in der Kasse des Marktes Pyrbaum erhältlich.

Betreutes Wohnen zu Hause

Gewinnerinnen des Wettbewerbs für den Namen des Seniorenzentrums Pyrbaum stehen fest

Der Gemeinderat entschied sich für „Seniorenzentrum Pyrbaum“. Somit wurde keiner der Vorschläge des Namenwettbewerbs vom Baustellenfest im Mai vollkommen angenommen. Frau Gilch, Frau Kostic (leider nicht anwesend) und Frau Panke schlugen jedoch je eine Variante vor, welche Seniorenzentrum aufnahmen. Seniorenzentrum Gute Stube und Seniorenzentrum Schönblick.



Auf Grund des „halben Erfolgs“ und der Inspiration die daraus erfolgte erhielten beide die Hälfte des Gewinnes. Mit je einem 25 Euro Gutschein für das Geschäft der Familie Striegel wurden beide Damen honoriert. Die weiteren Vorschläge sind aber nicht verloren, sondern werden bei etwaigen Namensfindungsprozessen weiter mit einbezogen.

„Gesunde Firmen laufen länger“

Das Diakonische Werk Altdorf-Herbruck-Neumarkt e.V. ging heuer wieder bei der 6. Auflage des Neumarkter Firmenlaufes unter dem Motto „Gesunde Firmen laufen länger“ am 23. Juli an den Start.

Als eine von ca. 100 Neumarkter Firmen nahmen wir mit insgesamt 34 Läuferinnen und Läufern an dem sportlichen Event teil, bei dem sowohl die Gesundheit, als auch die Gemeinschaft im Mittelpunkt stand. Neben den hauptamtlich Mitarbeitenden aus der Suchtberatung, der Sozialstation, dem Martin-Schalling-Haus, dem Ambulant betreuten Wohnen Pyrbaum sowie der Erziehungsberatungsstelle Altdorf beteiligten sich auch etliche ehrenamtlich Tätige, sowie der Geschäftsführer, Herr Edelmann.



Bei bestem Wetter führte die rund 5 km lange Lauf- bzw. Walkingstrecke vom Volksfestplatz aus am Kanal entlang in das schöne Landesgartenschaugelände und wieder zurück.

Nach dem Lauf ging es zum gemütlichen Teil des Events über: Der After-Work-&-Run-Party in und vor der kleinen Jurahalle. Dort trafen sich die Mitarbeitenden dann noch zu einem gemütlichen Ausklang bei Musik und Brotzeit.

Der Spielnachmittag macht keine Sommerpause

Nach Abstimmung der TeilnehmerInnen beschlossen wir keine Sommerpause zu machen, sondern uns auch am 28.08. zu treffen. So werden wir uns um 15.00 Uhr in der Teeküche in der Schule Pyrbaum einfinden und einen vergnügten Nachmittag miteinander verbringen.

Herzliche Einladung.



Kommen Sie vorbei



zum monatlichen Spielnachmittag

Jeden 4. Freitag im Monat treffen wir uns in der Teeküche in der Schule, Schulstraße 10, 90602 Pyrbaum, zum vergnügten Miteinander. Ab 15.00 Uhr wird den verschiedensten Spielen gefrönt. Eine gewisse Auswahl an Spielen ist gegeben, aber auch eigene gerne gesehen.

Für das leibliche Wohl wird gesorgt.

Durch geschulte Mitarbeiter ist es uns möglich auch auf kognitiv eingeschränkte Menschen (z.B.: Demenz, Schlaganfall,...) einzugehen.

Bei weiteren Fragen oder Anfragen wegen Personenbeförderung zur Veranstaltung, wenden Sie sich an Stephanie Prockl, Koordinatorin Betreutes Wohnen zu Hause, 09180/ 940523 oder wohnen-zu-hause@pyrbaum.de.

Ab Herbst steht älteren Menschen ein sinnvolles Betreuungs- und Aktivierungsangebot zur Verfügung, das ihre Fähigkeiten fördert und so lange wie möglich erhält. Die Tages- und ggf. eingestreute Nachtpflege bietet älteren Menschen Raum zur Freizeitgestaltung und für Begegnungen. Auch Angehörige profitieren von dieser neuen Möglichkeit.

Die Tagespflege kann werktags von 8:00 bis 16:00 Uhr besucht werden. Bei Bedarf steht von Pyrbaum aus ein Fahrdienst bereit. Wir fahren nach Berggau, Burghann, Feucht, Freystadt, Postbauer-Heng, Pyrbaum. Wir, die Diakonie Neumarkt, kommen gerne bei Ihnen vorbei und informieren Sie über die Vorteile einer Tagespflege.

Sie haben Fragen zur künftigen Tages- und Nachtpflege, zur Finanzierung oder zum Konzept?
Diakonin Stephanie Prockl, Leiterin der Koordinationsstelle des Betreuten zu Hause in Pyrbaum erreichen Sie unter Tel. 09180/ 94 05 23 oder per E-Mail: wohnen-zu-hause@pyrbaum.de.



Ich freu mich
auf Abwechslung
im Alltag.

NEU: Die
Tagespflege
in Pyrbaum!

HIRSCHMANN-BAU

Baugeschäft - Baustoffe



- Maurerarbeiten
- Umbauarbeiten
- Betonarbeiten
- Renovierungsarbeiten
- Kanalarbeiten
- Pflasterarbeiten

Josefstraße 8
92353 Postbauer-Heng

Tel.: 09180/815
Fax: 09180/2774
Mobil: 0171/9372576

www.hirschmann-bau.de info@hirschmann-bau.de

Betriebsurlaub: 10.08. – 14.08.2015

www.optik-jung-allersberg.de



Clubsiegerschau des Basset Hound Club von Deutschland e.V.

für Basset Hound und Otterhound

und CCF Verein für französische Laufhunde e.V.

am 13 September 2015 in 90602 Pyrbaum-Seligenporten



Veranstalter:
BASSET HOUND CLUB v.Deutschland
CCF Verein für französische Laufhunde e.V.
und mit freundlicher Unterstützung von
Toni Bauer Gasthof Kloster
Seligenporten

WEIGLER

Gartenpflege und Forstbetrieb

- Rasen mähen
- Rasenmäher Kundendienst
- Hecken schneiden
- Motorsägen Kettenschleifen
- Brennholz
- Holz rücken
- Problemfällungen
- Mulchen

Telefon: 0173 8037462 • Nürnberger Str.10 • 90602 Pyrbaum



- Neuerbautes Hotel mit 25 Einzel- oder Doppelzimmer, gehobene Ausstattung
- Traditionsreicher Gasthof mit gutbürgerlicher Küche kinderfreundlich - preisgünstig - gute Qualität
- Café-Bistro mit Terrasse • Räumlichkeiten für Familienfeiern

Auf Ihren Besuch freut sich **Familie Knör**

e-mail: reservierung@hotel-knoerde.de
www.hotel-knoerde.de



Hauptstraße 4 • 92348 Berg
 Tel.: (0 91 89) 44 17 - 0
 Fax (0 91 89) 44 17 - 17

Wortwechsel – das Treffen pflegender Angehöriger

Am 02.09.2015 um 15.00 Uhr treffen sich pflegende Angehörige im gemütlichen Zusammensein zum Austausch und Stärkung. Dieses findet diesmal am Seniorenzentrum Pyrbaum statt. Wir wollen uns die Fortschritte und Möglichkeiten des Hauses ansehen.

Eingeladen ist jeder der sich mit der Pflege daheim auseinandersetzen muss oder will und dafür Menschen sucht, mit welchen er dieses Thema ungezwungen besprechen kann. Dabei achten wir besonders darauf, dass alle angesprochenen persönlichen Inhalte innerhalb unseres Kreises bleiben. Anmeldung oder Unkostenbeitrag werden nicht erwartet.

Bei Fragen oder Anmerkungen melden Sie sich unter (09180) 94 05 23, (0176) 95 79 44 79, wohnen-zu-hause@pyrbaum.de oder unter Facebook „Betreutes Wohnen zu Hause“.

Streetwork Pyrbaum / Postbauer-Heng



Jeder hat mal ein kleines Problem oder sogar eine Krise und dann haben wir gerne ein offenes Ohr für euch. Egal ob in Beziehungen, bei Problemen mit Ämtern oder in der Ausbildung – wir stehen euch mit Rat und Tat zur Seite. Wir kennen uns mit Suchtproblemen aus und helfen schwierige Lebenslagen begleitend zu überwinden. Die Beratung ist auf Wunsch anonym.

Beratung: Wir besuchen euch direkt an euren Treffpunkten oder nach Vereinbarung.

Kontakt: Jugendtreff „SEVEN“, Centrum 7, Postbauer-Heng

Mobil: (0160) 90 17 91 87, Tel.: (09188) 7 49 98 40

e-mail: streetwork@postbauer-heng.de

streetwork@postbauer-heng.de'. At the bottom right, there are logos for 'KJR' and the municipalities of Postbauer-Heng and Pyrbaum."/>

Netz-Asyl

Das Netzwerk zur Unterstützung ausländischer Mitbewohner im Landkreis Neumarkt

Vielleicht möchten auch Sie uns unterstützen?

Es gibt viel zu tun und jeder kann sich einbringen. Unser nächstes Treffen findet am Dienstag, 01. September 2015 zwischen 18.30 Uhr und 20.00 Uhr

im Pfarrheim Seligenporten, Klosterhof 3, statt. Wir würden uns freuen, Sie in unserem Kreis zu begrüßen.

Aktuelle Informationen um die Themen Flüchtlinge und Asyl veröffentlichen wir regelmäßig auf unserer Internetseite unter netz-asyl.de

Kulturcafé

Kulturcafé im Pfarrheim Seligenporten, Klosterhof 3 am **Samstag, den 29. August von 14.00 Uhr bis 16.00 Uhr**. Es gibt Kaffee, Tee, Getränke und Kuchen! Herzlich Einladung an ALLE!

Offener Jugendtreff „Basement“

Der offene Jugendtreff Basement ist für Jugendliche zwischen 12 und 18 Jahren im Keller des Evangelischen Gemeindehauses Pyrbaum, Allersberger Straße 3, geöffnet.



Zeiten:

Freitag und Samstag, jeweils 18.00 - 22.00 Uhr

Infos auf facebook <https://de-de.facebook.com/basement.pyrbaum>

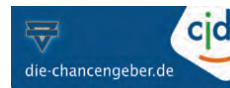
Das ehrenamtliche Team freut sich auf euch!

An dieser Stelle wollen wir uns ganz herzlich bei der Firma Bock in Pabelsberg für das jahrelange Sponsoring unseres Internetanschlusses bedanken.

Wir freuen uns über die Unterstützung der Pyrbaumer Jugend.

CJD Ferienakademie 2015

Das Schuljahr 2014/2015 ist zu Ende und die Schülerinnen und Schüler sind in der letzten Woche der Ferien eingeladen zur



Ferienakademie des CJD Neumarkt.

Die Ferienakademie des CJD (Christliches Jugenddorfwerk Deutschlands e.V.) Neumarkt, die vom 01.09. - 04.09.2015 stattfindet, möchte Möglichkeiten aufzeigen, wie Lernen auch anders und somit freudvoller und effektiver funktionieren kann.

Aufbauend auf den Erfolgen der Akademien der vergangenen Jahre werden den Teilnehmenden in spielerischer Form Lerntechniken vermittelt, die sich sicher von den bisher genutzten unterscheiden. Parallel dazu werden Gedächtnis und logisches Denkvermögen, vor allem durch Körperübungen trainiert.

Wichtig ist, dass die Schüler/innen der 2. bis 4. Klasse erkennen, welche anderen Möglichkeiten des Lernens es geben kann und wie Lernen auch Spaß machen kann und sich dann wie selbstverständlich Erfolge einstellen.

Anmeldung möglich über das Evang. Pfarramt Pyrbaum Tel. (09180) 7 22, beim CJD Neumarkt Tel (09181) 4 70-402 oder Monika Schmidt, Pyrbaum Tel. (09180) 14 44.

Gemeindebücherei Pyrbaum

Nun sind zwar Ferien, aber der Schulanfang ist nicht fern.

Eltern sollten gut vorbereitet sein und für alle Eventualitäten gewappnet.

Für alles was Kinder betrifft oder auf sie zukommen kann, gibt es Bücher mit Tipps, Anregungen und Hilfestellungen.

Die Problematik sollte nicht unterschätzt werden, doch es sind manchmal nur kleine Gesten mit denen dagegen gesteuert werden kann.

Bei uns in der Bücherei können Sie alles darüber finden, wir helfen Ihnen gerne bei der Auswahl.

Zum Lesevergnügen hat Loki nun das Wort!



Ja, ja, ich habe mich sehr angestrengt wegen der großen Hitze, die in den Büchern besonders zu spüren ist, aber Sie alle sind mir sehr wichtig deshalb habe ich mich geopfert.

Sehr schön fand ich das Buch von Blanca Busquets: **Die Woll-Lust der Maria Dolores**

Hierbei geht es um Dolores, die nach einem Schlaganfall bei ihrer Tochter Leonore lebt. Sie kann zwar nicht mehr sprechen, aber ihr scharfer Verstand ist noch intakt. Ihre Familie behandelt sie, als wäre sie auch noch blind und taub, weshalb wird sie sonst behandelt als wäre sie nicht vorhanden? Sie strickt einen wunderschönen bunten Pullover für ihre Enkeltochter und dabei entgeht ihr nichts, von dem was in dieser Familie geschieht. Jeder hat hier ein Geheimnis – auch Dolores.

Ein bezauberndes Buch, das bei SL zu finden ist.

Sehr interessant, von Grit Poppe: **Weggesperrt**

Ehemalige DDR 1988. Anjas Mutter stellte einen Ausreiseantrag und wird von der Stasi verhaftet. Ihre Tochter ist gerade 14 Jahre alt und wird in eine Einrichtung der Jugendhilfe gebracht. Dort gibt es nur Sport und Arbeit bis zum Ende ihrer Kräfte. Sie ist geschockt von der Gefühlskälte und Gewalt der Erzieher und denkt nur noch an Flucht, die ihr auch gelingt. Bei Verwandten taucht sie unter, wird durch einen blöden Zufall entdeckt und zurückgebracht.

Es ist ein sehr schlimmes Leben, das sie erlebt und nicht nachvollziehbar, dass das auch Realität war. Es macht sehr nachdenklich und ist lesenswert. Zu finden ebenfalls bei SL.

Nun ein Jugendbuch von Roland Smith - **Jaguar**

Jakes und sein Vater wollen helfen ein Jaguarreservat zu errichten. Nun lernt er den Dschungel kennen, was ihn ganz stark interessiert. Eine junge Biologin namens Flanna zeigt ihm die exotischen und teilweise sehr gefährlichen Tiere.

Aber es ist auch noch eine Goldmine im Spiel, die ein Skipper unbedingt finden will.

Viel Aufregung und Spannung wartet bei diesem Buch auch Euch!

Auch ein Jugendbuch von Rob Stevens – **Perdido**; aus der Triologie:

Das Amulett des Kartenmachers

Ein Weisenjunge, gerade 12 Jahre alt, macht zusammen mit seinem Onkel eine Entdeckungsreise. Der Onkel ist Kartenmacher und gemeinsam wollen sie neue Länder erforschen, die noch nie ein anderer Mensch gesehen hat. Dabei stoßen sie auf eine verzauberte Insel auf der es blutrünstige Vampirfledermäuse gibt und witzzereißende Männer ihr Unwesen treiben!

So, das war's für heute, wir freuen uns auf Ihren/Euren Besuch, bis dahin schöne Ferien und eine gute Zeit, wünschen

das Büchereiteam und Loki der Bücherwurm

Grundschule Pyrbaum

Wichtige Mitteilungen der Schule Pyrbaum zum Beginn des Schuljahres 2015/2016

An der Grundschule Pyrbaum werden im Schuljahr 2015/2016 insgesamt 199 Schüler in 9 Klassen unterrichtet.

Klassenbildung und Klassenlehrkräfte unter Vorbehalt:

Schulhaus Pyrbaum:

- 1a Feike Eveline
- 2a Tischner Susanne
- 3a N. N.
- 4a Dumhard-Braun Cornelia

Schulhaus Seligenporten:

- 1b Eyselein Dörte
- 2b Scholz Marion
- 3b Czerkus Kerstin
- 4b N. N.

Lehrer ohne Klassenführung:

Karin Zimprich, Rektorin



Fachlehrer:

Werken/ Textiles Gestalten:

Melanie Paris
Christa Wittmann
Christa Wurm-Pejmann

Kirchliche Lehrkräfte:

katholische Religion:

Pfarrer Casimir Akoli Dosseh-Anyron
Rel. Pädagogin Petra Schmitt

evangelische Religion:

Pfarrer Klaus Eyselein

Unterrichtsregelung der ersten Schulwoche:

Dienstag, 15. September 2015: 1. Schultag

08.30 - 10.00 Uhr Klassen 1
08.00 - 11.20 Uhr Klassen 2-4

Mittwoch, 16. September 2015

08.00 - 10.35 Uhr Klassen 1
08.00 - 11.20 Uhr Klassen 2 - 4

Gottesdienst: 08.15 Uhr Kirche Mater Dolorosa Klassen 1
10.00 Uhr Kirche St. Georg Klasse 2 - 4

Donnerstag, 17. September 2015

8.00 - 11.20 Uhr Klassen 1-4 Unterricht nach Stundenplan

Freitag, 18. September 2015

Klassen 1 - 4 Unterricht nach Stundenplan

Montag, 21. September 2015

Unterricht nach Stundenplan; noch keine Arbeitsgemeinschaften

Abfahrtszeiten der Schulbusse:

7.20 Rengersricht
7.25 Seligenporten
7.30 Schwarzach
7.35 Seligenporten nach Pyrbaum
7.40 Rengersricht

7.15 Pruppach – Bushaltestelle / Pyrbaum Schule
7.25 Oberhembach – Ortsbeginn, dann Nerreter

Berufstätigen Eltern von Grundschulern kann auch in diesem Schuljahr, sowohl im Schulhaus Pyrbaum als auch im Schulhaus Seligenporten, wieder eine Mittagsbetreuung ihrer Kinder angeboten werden, die bei Unterrichtsschluss beginnt und um 14.00 Uhr endet.

In diesem Schuljahr ist wieder eine Betreuung im Anschluss daran bis 16.30 Uhr möglich.

Zusätzlich bieten wir eine Hausaufgabenbetreuung von 14.00 - 16.30 Uhr an.

Das Sekretariat der Grundschule Pyrbaum ist im kommenden Schuljahr von 7.30 - 11.00 Uhr besetzt.

Ich darf Ihnen allen noch erholsame Ferien wünschen und freue mich auf einen guten Start im neuen Schuljahr.

Karin Zimprich, Schulleiterin

DANKE

Liebe Eltern, liebe Schüler und Schülerinnen,
wir haben uns sehr gefreut, dass die Sammelaktion

Eine Schultasche für die Kinder der Partnergemeinde Csàkvár

so erfolgreich war. Herr Karl Saemann wird die Schultaschen an die dortigen Grundschulen überbringen.

Neues vom Kindergarten Rasselbande

Sommerfest im Kindergarten

Unter dem Motto Zeitreise feierten wir am Sonntag, 05.07.2015 unser Sommerfest. Das ganze Jahr über waren wir schon auf „Zeitreise“. Wir erlebten die verschiedenen Zeitepochen. Angefangen haben wir im September mit der Erschaffung der Erde, danach besuchten wir u.a. die Steinzeit, das Mittelalter und die Antike. Die letzten Wochen vor dem Sommerfest beschäftigten wir uns mit früher – heute. Ebenso interessiert hat uns die „Zeit“ in Form von Jahreszeiten, Monate, Wochentage und die Tageszeit.

Die „Zeitreise“ beim Sommerfest begann mit einer kurzen Aufführung der Krippen- und Kindergartenkinder. Jede Gruppe leistete einen Beitrag zu den Jahreszeiten.

Der schon zur Tradition gewordene Tanz der Vorschulkinder bildete den Abschluss der Aufführung zur Begrüßung der zahlreichen Besucher. Im Anschluss daran bot das Kindergarten team verschiedenen Spielstationen rund um die verschiedenen Zeitepochen an. Trotz des „heißen“ Wetters wurden die Stationen von den großen und kleinen Besuchern gut angenommen.

Für das leibliche Wohl sorgten wieder fleißige Kindergarteneltern, die mit vielen Köstlichkeiten für ein abwechslungsreiches Büffet sorgten.

Vielen Dank an Alle, die zum guten Gelingen dieses Festes beigetragen haben.

Ein besonderer Dank geht:

- An den Obst- und Gartenbauverein Seligenporten für das Ausleihen der Pavillons.
- An Dietmar Hoffmann für das Mithelfen beim Aufbau der Pavillons.
- An Sandra und Manuel Endres für die Spende des Grillgases.
- An den Partyservice Schöll und die Bäckerei Lehmeier für das Entgegenkommen.

Danke

Ein schönes und erlebnisreiches Kindergartenjahr ging Anfang August zu Ende. Wir dürfen uns heuer von 24 tollen Vorschulkindern verabschieden, die unsern Kindergarten verlassen und ab September in die Schule gehen.

Wir wünschen Euch allen einen guten Start in der Schule, viel Freude am Lernen und alles Gute für die Zukunft. Schön, dass Ihr bei uns ward.

Zum Ende des Kindergartenjahres möchten wir die Gelegenheit nutzen um Danke zu sagen an:

- alle Eltern, die uns bei den verschiedenen Veranstaltungen und Feiern mit tollen „Leckereien“ unterstützt haben.
- alle fleißigen Helfer, die uns beim Organisieren und Durchführen von Festen geholfen haben.
- Frau Weiß vom Büchereiteam Pyrbaum, die den Kindern eine große Freude mit Ihrer Vorleseaktion an jedem ersten Montag im Monat bereitete. Wir freuen uns schon auf nächstes Kindergartenjahr.
- Ela Matei, Tanja Zalokar, Christa Lorenschat und Martina Mederer für die schönen Turnstunden im Rahmen des „Bärchen-Projekts“.
- Herrn Walter Kahr unserem Hausmeister, der wieder das ganze Jahr über unsere handwerklichen Probleme löste.
- die Mitglieder des Elternbeirates (mit Ehepartnern) für die aktive Hilfe während des ganzen Kindergartenjahres. Ein herzliches Dankeschön an Sandra Lang, Stefanie Jaspers, Nicole Blank, Sandra Endres, Tanja Krauß, Heike Lächele und Susanne Lippert, für die Unterstützung bei allen Belangen des Kindergartenalltags. In guter Zusammenarbeit machte die Arbeit ganz viel Freude.

KITA Kunterbunt Pyrbaum

Kreativ-Team

Am 22.6. und 29.6. traf sich das Kreativ-Team der Kita-Kunterbunt. Viele fleißige Mamas und Kinder kamen, um mit Yvonne und Sandra bunte Mobileanhänger für die Bäume im Garten zu basteln. Vor dem Eingang gestalteten zeitgleich Frau Schwarz und Frau Schroth einen Baum mit zuvor gestrickten Wollstücken. VIELEN LIEBEN DANK nochmal an alle fleißi-



gen Helfer und Helferinnen, die wieder beim Verschönern unserer Kindertagesstätte geholfen haben! Übrigens: Das Kreativ-Team plant, den Eingangsbereich der Kita neu zu gestalten. Wir dürfen gespannt sein...

Abschlusssessen

Am Mittwoch, den 22.7., traf sich das Kita-Team mit allen interessierten Eltern zum traditionellen Abschlusssessen. Diesmal waren wir in der Osteria da Nico in Oberhembach. Schön war's – und lecker!

Ausflug der Krippenkinder zum LGS-Gelände



Am 1. Juli fand der Krippenausflug der Igel- und Fröschegruppe statt. Die Kinder durften mit dem Bus zum Spielplatz des Landesgartenschau geländes nach Neumarkt fahren. Zum Glück gab es dort sehr viel Schatten, denn es war den ganzen Tag über sehr heiß.

Unter den Bäumen neben einem Flusslauf hatten wir unsere Picknickdecken aufgeschlagen und genossen zusammen den schönen Tag. Die Kinder konnten die Spielgeräte erobern, vespers und sogar im kleinen Flusslauf planschen. Insgesamt war es ein sehr gelungener und schöner Ausflug für alle Kinder.

Ausflug der Kindergartenkinder in den Tiergarten



Am Ende des Kindergartenjahres unternehmen wir immer einen gemeinsamen Ausflug mit allen Kindergartenkindern. Und so fuhren wir am Donnerstag, den 23.7., in den Nürnberger Tiergarten. Schon die Busfahrt mit dem Reisebus war für die Kinder ein Erlebnis. Am Tiergarten angekommen starteten wir sofort durch ins Manatihaus der Delfine. Dort durften die Kinder Brotzeit machen und durch die riesigen Glaswände die Fische, Schildkröten, Seekühe und Delfine bewundern. Nach dem Essen ging es weiter zu unserem Höhepunkt, der Delfinshow in der Lagune. Die Tierpfleger erklärten die Namen, das Alter und die Körperteile der Delfine. Danach starteten die Tiere und zeigten den Kindern Saltos und Schwimmakrobatik. Nach dieser Show erkundeten wir den restlichen Tiergarten. Als wir am nächsten Tag im Kindergarten nochmal über den Tiergarten sprachen, erzählten die Kinder noch voller Aufregung davon. Dieser Ausflug wird sicherlich allen noch lange in Erinnerung bleiben!



GENIESSEN SIE IHREN URLAUB!

IHR ZUHAUSE DANK
EIBNER+REGNATH
IN SICHERHEIT!

FENSTER, TÜREN,
UND MEHR...



EIBNER+REGNATH
...da san mia dahoam!

WWW.EIBNER-REGNATH.DE

FAHRSCHULE **Kohlmann** GmbH

Neumarkt • Burgthann • Freystadt • Pyrbaum

Gartenweg 6, 90602 Pyrbaum

☎ 09181 / 82 02 + 0171 / 4 03 67 52

www.fahrschule-kohlmann.de

Anmeldung jederzeit
in Pyrbaum
bei unserem Fahrlehrer
Herrn Peter Pflug,
Tel.: 0171 / 3 58 53 07

MEIER

Garten- & Landschaftsbau



- Pflasterarbeiten
- Erdarbeiten
- Trockenmauern
- Treppenanlagen
- Zaunbau u. Sichtschutzwände
- Lader- u. Minibaggerarbeiten
- Rasenansaat
- Gartenpflege

Mathias Meier
Veitstr. 3
Pavelsbach
92353 Postbauer-Heng

Tel.: 0 91 80 / 93 97 53
Fax: 0 91 80 / 93 97 54
Mobil: 01 75 / 4 06 74 83



rackl
AUTOMOBILE

Passen wie angegossen – Gebrauchte
jetzt bei Rackls Probefahren!

Hauptuntersuchungstermine im SEPTEMBER:
01. / 10. / 15. / 24. / 29. September 2015

Rackl-Automobile · Pfälzerstraße 30 · 92353 Postbauer-Heng · Tel. (09188) 735



Abraham

Sanitär

Heizung

Spenglerei

Solar

90602 Pyrbaum/Oberhembach Tel.: 0 91 80/767

Abschlussfeier der Vorschulkinder



Am Montag, den 27.7., kamen 17 Vorschulkinder mit ihren Eltern und Geschwistern zu einer Abschiedsfeier am Abend in die Kita. Nachdem die EB-Vorsitzende Jacqueline Hahn die Gäste begrüßt hatte, durften sich erst mal alle stärken. Pino hat – obwohl er montags eigentlich geschlossen hat – uns mit leckerer Pizza beliefert. Vielen Dank für den tollen Service! Herzlichen Dank auch an die Mamas, die die vielen leckeren Salate mitgebracht hatten!

Der Höhepunkt des Abends war – in traditioneller Weise – das Kasperletheater der Papas. Dabei waren die Papas selbst die Figuren. Und weil der böse Räuber Gretels Schultüte geklaut hatte, musste sogar die Polizei mit einem echten Polizeiauto anrücken. Der Räuber wurde prompt geschnappt und musste zur Strafe 17 Schultüten für die Kinder basteln. Die freuten sich natürlich riesig über das Geschenk! Aber auch



das Kita-Team bekam etwas geschenkt. Die Vorschulkinder schlepten eine Bank in den Garten, auf der die Namen der Kinder eingraviert waren. Die Eltern bedankten sich so noch einmal recht herzlich für die schöne Kindergartenzeit.

Anschließend wurde es ernst und die Vorschulkinder wurden aus der Kita hinausgeschmissen – sie landeten aber weich auf einer Matte. Vielen Dank an das Kita-Team und den Elternbeirat und für die Gestaltung dieses Festes!

Vorankündigungen

Fr., 7.8. - Mo. 31.8. Ferien

Wir wünschen allen sonnige und erholsame Sommerferien!

Zahnarztpraxis Dr. Jens Schwenke

Praxisurlaub

vom 13.08.-01.09.2015

In dringenden Notfällen vertritt uns:
Frau Dr. Isabell Friedemann, Am Holzfeld 2 in Seligenporten
09180 / 93 00 33

Ab dem 02.09.2015 sind wir wieder für sie da!

Notdienst am Wochenende Tageszeitung oder unter Tel.: 0941-5987923 (AB)
<http://www.notdienst-zahn.de/>

Dr. Jens Schwenke, Neumarkter Str. 2, 90602 Pyrbaum, 09180-2200



Gemeinschaftspraxis Martin Langner / Dr. med. Stefan Kobras

Internisten, hausärztliche Versorgung
Hypertensiologen-DHL

Allersberger Straße 19 / 90602 Pyrbaum
Tel. (09180) 8 80

**Praxisurlaub
vom 24.08.15 bis 28.08.15**

Vertretung in dringenden Fällen:

Dr. Böhmer / Dr. Schmidt, Postbauer-Heng, Tel. (09188) 7 83
Dr. Wellhöfer / Dr. Mahlich / Fr. Wolf, Postbauer-Heng, Tel. (09188) 18 88

Am Wochenende, Sonn- und Feiertagen:
Ärztlicher Notfalldienst, Tel. 116 117

Ab Montag, 31.08.15 wieder normale Sprechzeiten:

Montag - Donnerstag: 8.00 bis 12.00 Uhr
Montag, Dienstag u.

Donnerstag 16.00 bis 18.00 Uhr

Freitag: 8.00 bis 14.00 Uhr
und nach Vereinbarung

Spaß mit den Feuerwehren

**Sonntag 13.09.2015
von 13 – 17 Uhr
in der Schule Pyrbaum**



Alle Feuerwehren der Marktgemeinde Pyrbaum
stellen sich vor.

**Fahrzeugbesichtigungen
Schauführungen
Fahrten mit dem Feuerwehrauto
KüBELspritzen für Kinder**

**Außerdem sind noch dabei:
BRK Pyrbaum und Bundespolizei Nürnberg**

Für das leibliche Wohl ist wie immer bestens gesorgt.
Der Erlös geht an die drei Gemeinde-Kindergärten.



**Auf ihren Besuch freuen sich die
Feuerwehren der Gemeinde Pyrbaum!**



Blutspenden im August 2015

Montag, 24.08.2015 Pyrbaum, Grundschule 18.00 - 21.00 Uhr

Warum ist Blutspenden beim BRK so wichtig?

Allein in Bayern werden täglich etwa 2.000 Blutkonserven benötigt. Mit einer Blutspende kann bis zu drei Schwerkranken oder Verletzten geholfen werden. Ihre Blutspende ist Hilfe, die ankommt und schwerstkranken Menschen eine Überlebenschance gibt.

Wer sollte Blut spenden?

Blutspenden kann jeder gesunde Mensch zwischen 18 und 73 Jahren. Als Erstspender sollte man nicht älter als 64 sein. Frauen können viermal, Männer sogar sechsmal innerhalb von 12 Monaten Blut spenden. Zwischen zwei Blutspenden muss ein Abstand von mindestens acht Wochen liegen. Mitbringen sollen die Blutspender/innen ihren Blutspendeausweis, bei Erstspendern reicht ein amtlicher Lichtbildausweis.

Blutspendetermine und Informationen

(auch zum kostenlosen Gesundheitscheck) sind unter der kostenlosen Hotline des Blutspendedienstes (0800) 1 19 49 11 zwischen 7.30 Uhr und 18.00 Uhr oder unter www.blutspendedienst.com im Internet abrufbar.

VHS

Außenstelle Pyrbaum

Leiterin: Emilie Meier
Lachwiesen 30
90602 Pyrbaum
(09180) 18 03 80



Anmeldungen können wie folgt bei der Geschäftsstelle Neumarkt, Gartenstr. 1, 92318 Neumarkt vorgenommen werden:

Telefonisch: (09181) 25 95-0
Fax: (09181) 25 95-25
Internet: www.vhs-neumarkt.de
Email: info@vhs-neumarkt.de

Die Öffnungszeiten unserer Geschäftsstelle sind:

Montag bis Mittwoch: 08.00 bis 12.00 Uhr und 13.00 bis 17.00 Uhr
Donnerstag: 08.00 bis 12.00 Uhr und 13.00 bis 18.00 Uhr
Freitag: 08.00 bis 12.30 Uhr

Die Anmeldungen sind verbindlich. Ein Rücktritt mit Erstattung der Kursgebühr ist bis 4 Tage vor Kursbeginn möglich. Danach muss die Kursgebühr voll bezahlt werden. Eine Anmeldebestätigung erfolgt nicht. Falls ein Kurs bereits belegt ist, wird Ihnen dies mitgeteilt. Wenn Sie nichts von uns hören, findet der Kurs statt.

Yoga - ein Weg zur Harmonie von Körper, Atem und Geist

Wir erlernen in Verbindung mit dem Atem dynamische Bewegungsabläufe und statische Haltungen, um Verspannungen abzubauen, den Körper zu kräftigen und zu dynamisieren und den Atem zu harmonisieren. Der Atem ist die Verbindung zwischen dem Inneren und Äußeren unseres Körpers. Yoga bietet die Möglichkeit Körper, Atem und Geist in Einklang zu bringen, unsere Mitte zu finden, um mit seelischer und körperlicher Ausgeglichenheit dem Alltag zu begegnen. Bitte bequeme Sportkleidung, eine Gymnastikmatte, eine Decke und Socken mitbringen.

Kursnr.: PY01

Kursleiterin: Doris Buheitel • Beginn: Di. 29.09.2015 • Kursdauer: 10 x 90 Min. jeweils von 18.15 bis 19.45 Uhr • Ort: Feuerwehrhaus Pyrbaum • Gebühr: EUR 70,- • Teilnehmer: ca. 12 Personen

Yoga - ein Weg zur Harmonie von Körper, Atem und Geist

Kursnr.: PY02

Kursleiterin: Doris Buheitel • Beginn: Di. 29.09.2015 • Kursdauer: 10 x 90 Min. jeweils von 20.00 bis 21.30 Uhr • Ort: Feuerwehrhaus Pyrbaum • Gebühr: EUR 70,- • Teilnehmer: ca. 12 Personen

Rücken Fit

Kraft und Entspannung für den Rücken

Den Rücken stark machen, den Körper in Balance bringen und sich geschmeidig bewegen. Die gelenkschonende Gymnastik stabilisiert den Rücken, löst Verspannungen und sorgt für eine bessere Haltung, dabei steht Ihre individuelle Situation im Mittelpunkt. Sie lernen viele nützliche Tricks, um Ihre Wirbelsäule zu Hause und am Arbeitsplatz zu entlasten. Entspannung und Atemübungen sorgen für Erholung und ein positives Körpergefühl. Bei Wirbelsäulenerkrankungen bitte den Arzt befragen.

Kursnr.: PY03

Kursleiterin: Theresia Mederer • Beginn: Mi. 30.09.2015 • Kursdauer: 15 x 60 Min. jeweils von 16.00 bis 17.00 Uhr • Ort: Feuerwehrhaus Pyrbaum • Gebühr: EUR 56,- • Teilnehmer: ca. 17 Personen

Kursnr.: PY04

Kursleiterin: Theresia Mederer • Beginn: Mi. 30.09.2015 • Kursdauer: 15 x 60 Min. jeweils von 17.00 bis 18.00 Uhr • Ort: Feuerwehrhaus Pyrbaum • Gebühr: EUR 56,- • Teilnehmer: ca. 17 Personen

Kursnr.: PY05

Kursleiterin: Theresia Mederer • Beginn: Mi. 30.09.2015 • Kursdauer: 15x60Min. jeweils von 18.00 bis 19.00 Uhr • Ort: Feuerwehrhaus Pyrbaum • Gebühr: EUR 56,-

Kursnr.: PY06

Kursleiterin: Theresia Mederer • Beginn: Mi. 30.09.2015 • Kursdauer: 15 x 60 Min. jeweils von 19.00 bis 20.00 Uhr • Ort: Feuerwehrhaus Pyrbaum • Gebühr: EUR 56,- • Teilnehmer: ca. 18 Personen

Kursnr.: PY07

Kursleiterin: Theresia Mederer • Beginn: Mi. 30.09.2015 • Kursdauer: 15 x 60 Min. jeweils von 20.00 bis 21.00 Uhr • Ort: Feuerwehrhaus Pyrbaum • Gebühr: EUR 56,- • Teilnehmer: ca. 18 Personen

In den Kursen PY03 - PY07 sind selbstverständlich auch Männer herzlich willkommen.

Schnitzkurs

Kerbschnitzen, figürliches Schnitzen und Relief. Bitte, wenn möglich, Schnitzwerkzeug mitbringen.

Kursnr.: PY08

Kursleiter: Hans-Joachim Grünberg • Beginn: Mo. 28.09.2015 • Kursdauer: 10 x 150 Min. jeweils von 19.30 bis 22.00 Uhr • Ort: Schule • Gebühr: EUR 63,- • Teilnehmer: ca. 16 Personen

Feierliche Einweihung des über 100 Jahre alten Feldkreuzes

In einem feierlichen Rahmen wurde das neu restaurierte alte Rengersrichter Feldkreuz von Monsignore Hans Meyer gesegnet. Viele Rengersrichter Bürger ließen sich es nicht nehmen, an dem feierlichen Akt teilzunehmen. 1. Bürgermeister Guido Belz bedankte sich bei den engagierten Bürgern, die sich für die Neuerrichtung des Kreuzes und der Gedenkstätte eingesetzt haben. Umrahmt wurde die Feierlichkeit von den Musikern des Musikvereins der Marktgemeinde Pyrbaum. Im Anschluss wurden die an der Feierlichkeit teilnehmenden Bürger zu einem kleinen Umtrunk neben der Gedenkstätte eingeladen.

Herzlichen Dank an die Sponsoren: Roland Fehrer, Bäckerei Josef Lehmeier, Michael Schafferhans, Bagger Sichert, Klosterbrauerei Seligenporten - Peter Feihl.

Herzlichen Dank an die engagierten Rengersrichter Bürger: Michael, Gerda, Herbert und Miriam Lukas, Karl Meyer, Tobias Braun, Antons Lukas und Roland Lehmeier.



SECOND-HAND-BASAR

WO: im evangelischen Gemeindehaus
Saint-Céré-Platz 1, 90584 Allersberg

WANN: Freitag, den 25.09.2014 von 9.00 bis 16.00 Uhr

Warenannahme: Donnerstag, den 24.09.2014 von 9.00 - 12.00 Uhr und von 15.00 - 19.00 Uhr

Angenommen werden modische, gereinigte Kleidung, Spielzeug, Kinderwagen, Bücher, Spiele, Winterartikel etc. Es können maximal 40 Artikel inkl. 3 Paar Schuhe pro Familie angenommen werden. Die Artikel werden von uns mit Ihrer Preisvorstellung ausgezeichnet.

20% des Verkaufserlöses gehen zu Gunsten der evangelischen Kirchengemeinde.

Wir freuen uns jederzeit über freiwillige Helfer!

Auskunft erteilt: Fr. Mitschke - (09176) 74 78

Fr. Wildfeuer - (09176) 99 82 27

Basar Postbauer-Heng

Samstag, 26. September 2015, in der Erich Kästner Schule, von 8.00 bis 11.00 Uhr

Vom Kind – für's Kind! Von 0 - 12 Jahren

Verkaufs- Listen: Können am 16. September 2015, ab 6.00 Uhr unter www.basar-postbauer-heng.de

reserviert werden. (Siehe: Basar dann Verkäuferin)

Pfand pro Liste 5 €, Rückerstattung bei Abholung der Ware am Samstag.

Annahme: Freitag, 25.09.15 von 15.00 - 17.00 Uhr
Winterkleidung, Spielzeug, Umstandsmode

Bitte alle Kleidungsstücke in Körben abgeben! Jacken und Kleider, wenn möglich auf Bügel hängen!

Verkauf: Samstag, 26.09.15 von 8.00 - 11.00 Uhr

Ort: Alles in der Erich Kästner Schule, Centrum 5

Veranstalter: Katholische und Evangelische Kirchengemeinden Postbauer-Heng

Mitarbeiterinnen: Neue Mitarbeiterinnen melden sich bitte unter der Telefonnummer (09188) 30 04 21 an.

www.basar-postbauer-heng.de

BRK-Kreisverband Neumarkt

Abschluss: Seminar für Angehörige der Demenzerkrankten

Im Rot-Kreuz-Haus in Neumarkt wurde ein weiteres Demenzseminar mit 12 Teilnehmern, unter Leitung von Eva-Maria. Fruth, beendet.



An acht Abenden hatten die Teilnehmer die Gelegenheit sich über das Krankheitsbild Demenz mit ihren unterschiedlichen Facetten zu informieren und zu bearbeiten. Neben dem Aufzeigen der unterschiedlichen Stadien, Fragen zu Recht und Versicherung, Entlastungsmöglichkeiten wurde aber nicht nur der Kranke sondern auch die Situation des betreuenden Angehörigen in den Blick genommen und Raum für Erfahrungsaustausch gegeben.

Die Bedeutung des Demenzkurses wurde immer wieder bestätigt durch Aussagen wie „hätte ich das doch früher gewusst“, oder „seit ich jetzt so reagiere läuft es besser“, „ich fühle mich wieder richtig gestärkt“, „ich bin froh mich zu diesem Seminar entschlossen zu haben“.

Die Probleme, die im Zusammenleben mit einem an Demenz erkrankten auftreten, sind von Fall zu Fall verschieden. Sie werden bestimmt von der Persönlichkeit des Patienten, vom Stadium der Krankheit, von den äußeren Lebensumständen, aber auch von den besonderen Fähigkeiten und Schwächen der versorgenden Personen. Pflegenden Angehörige müssen sich so gründlich wie möglich über die Krankheit informieren. Dieses Wissen verleiht Sicherheit im Zusammenleben mit dem Kranken und bewahrt vor Enttäuschungen.

Niemand kann und muss diese Aufgabe auf Dauer und ganz alleine erfüllen. Im Interesse des Kranken ist es wichtig und dringend angeraten, mit den eigenen Kräften hauszuhalten und sich frühzeitig nach Möglichkeit der Beratung und Entlastung umzusehen.

Das nächste Seminar beginnt wieder im Oktober.

Informationen und Anmeldung:

Bayerisches Rotes Kreuz, Fachberatungsstelle für Pflege und Demenz
Eva-Maria Fruth, Tel: (09181) 4 83 41

Caritas – Sozialstation Neumarkt e.V.

Friedenstr. 33 in 92318 Neumarkt, Tel.: 09181/ 47 65-0

Pflegenotruf: (0172) 8 23 41 66

Beratung zuhause kostenlos u. vertraulich

sozialstaion@caritas-neumarkt.de

[www. Caritas-Sozialstation-Neumarkt.de](http://www.Caritas-Sozialstation-Neumarkt.de)

Wir bieten umfangreiche Hilfe:

Ambulante Pflege • Tagespflege • Essen auf Rädern • Hausnotruf
Betreuungsgruppen • Angehörigenberatung • Demenz -Beratung

Redaktionsschluss bitte beachten!

Das gemeindliche Mitteilungsblatt wird stets bis zum

15. des laufenden Monats

an die Haushalte verteilt. Beiträge und Termine die im laufenden Monat veröffentlicht werden sollen, müssen **spätestens** bis zum

02. des Monats

bei Kilian-Druck und Verlag oder bei der Marktgemeinde Pyrbaum als **Datei während der Öffnungszeiten** abgegeben werden.

Fällt der 02. auf einen **Feiertag** oder auf ein **Wochenende**, so sind die Beiträge **zuvor** beim Verlag oder bei der Marktverwaltung abzuliefern.

Später eingegangene Beiträge können aus organisatorischen Gründen für das jeweilige Mitteilungsblatt nicht mehr berücksichtigt werden!!

Kirchennachrichten

Evangelisches Pfarramt Pyrbaum

Pfarramt: Marktplatz 4, Pfr. Eyselein Tel. (09180) 7 22

Seligenporten und Rengersricht, Pfr. Dinkel, Tel. (09188) 3 05 13 44

www.pyrbaum-evangelisch.de

Geburtstage

Aus Datenschutzgründen nur in der gedruckten Version vorhanden.



Wir gratulieren zum Geburtstag und wünschen Gottes Segen und alles Gute für das neue Lebensjahr. Ihr Pfarrer Klaus Eyselein und Pfarrer Hermann Dinkel.

Gottesdienste

16.08. 11. So. n. Trinitatis 09.30 Uhr Gottesdienst

23.08. 12. So. n. Trinitatis 09.30 Uhr Gottesdienst

30.08. 13. So. n. Trinitatis 09.30 Uhr Gottesdienst

13.09. 15. So. n. Trinitatis 09.30 Uhr Gottesdienst

Wir arbeiten für Sie!

**PLANUNG
BERATUNG
SERVICE
DIENSTLEISTUNGEN**

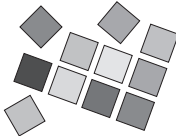
- Gartengestaltung
- Treppenbau
- Natursteinarbeiten
- Terrassenbau
- Pflasterarbeiten
- Zaunbau/Holzbau

 **Dittrich
GARTENBAU**
Kompetenz im grünen Bereich

Am Eichelgarten 27 · 90602 Pyrbaum
Fax 0 91 80/18 04 17 · Mobil 01 76/24 52 81 20 · info@gartenbau-dittrich.de

Tel. 0 91 80/93 09 88 · www.gartenbau-dittrich.de

FLIESEN ♦ NATURSTEINE

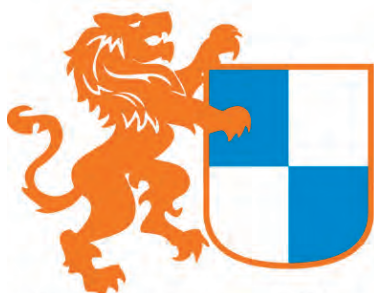
 **BAYER**

*Wir planen Ihr Bad
mit 3D und
Fotorealistik!*

AUSSTELLUNG BERATUNG VERKAUF VERLEGUNG RENOVIERUNG

Öffnungszeiten der Ausstellung: Mo. - Fr. von 10.00 - 14.00 Uhr
Sa. von 9.00 - 15.00 Uhr, oder nach Vereinbarung

90602 Pyrbaum-Seligenporten · Möninger Str. 38 · Tel. 0 91 80 / 93 02 02
Fax 0 91 80 / 93 02 00 · Mobil 01 72 / 8 32 55 83 · eMail: bayer.fliesen@t-online.de



**Wir FAIR Kaufen
Wir FAIR Markten
PROFESSIONELL
IHRE IMMOBILIE**

IMO BAU GMBH
Nibelungenstr. 25
92318 Neumarkt

Fon +49 (9181) 44183
info@imo-bau.com
www.imo-bau.com

**Bayern Immobilien
IMO BAU GMBH**

 **MITSUBISHI
MOTORS**

Auto-Rupp GmbH

Freystädter Str. 52
90584 Allersberg
Telefon 09176 77 70
Fax 09176 57 96
www.autohaus-rupp-allersberg.de

Naturheilpraxis

Renate Hausdorf-Schießl, Heilpraktikerin
Sudeten-Str. 19 · 90602 Pyrbaum · Tel. 09180 - 2708
www.heilpraktiker-hausdorf.de

Neue Kurse im Herbst 2015:

- **Progressive Muskelentspannung nach Jacobson:**
Montags 8x 75 min, 19.30 Uhr, ab **21.09.2015**, 68.- €
- **Autogenes Training:**
Dienstags 8x 75 min, 19.30 Uhr, ab **22.09.2015**, 68.- €

- ☉ **Hypnose-Therapie:** Ängste und Stress abbauen
Tiefen-Entspannung erleben, Blockaden lösen.
- ☉ **Mit Ultraschallwellen und hochkonzentrierten pflanzlichen Wirkstoff-Gels gegen Schmerzen; schmerzfreie Narbenbehandlung; gegen Cellulite, Mimik-Fältchen und zur Bindegewebsstraffung.**

 **Schlosserei Buchner GmbH**
Meisterbetrieb

**Metallbau • Edelstahlarbeiten
Treppengeländer • Balkone
Carports • Zäune und Zaunanlage
Kunstschmiede
Kombinationen mit Glas und Holz**

Neumarkter Str. 9, 90592
Schwarzenbruck-Pfeifferhütte
Tel: 09183 / 95 05 05
Fax: 09183 / 95 05 06



Steinmetzmeister
Volker Holzammer

Grabmal Bau Bildhauerei Restaurierungen

Lassen Sie sich von uns ein unverbindliches Angebot erstellen.
Wir beraten Sie gerne.

Vorstadtstraße 8 90602 Pyrbaum 09180 / 1 86 33 41
0178 / 33 06 721

Ihr Meisterbetrieb rund ums Holz

 **Peter Weigl
Holzbau**

- Dachstühle/-eindeckungen
- Innenausbau/ Trockenbau
- Terrassenüberdachungen
- Carport's
- Laminat u. Parkettböden
- Fenster u. Türen

**Zeidlerweg 2
90592 Schwarzenbruck
Tel. (09183) 95 03 50
Mobil 0170 / 962 75 42
www.holzbau-weigl.de**

Besuchen Sie unsere neue Homepage

16.09. Mittwoch

08.15 Uhr Ökum. Schulanfangsgottesdienst für die 1. Klasse; Kath. Kirche Mater Dolorosa Pyrbaum
10.00 Uhr Ökum. Schulanfangsgottesdienst für die Klassen 2 - 4; Evang. Kirche St. Georg Pyrbaum

Kasualien

Aus Datenschutzgründen nur in der gedruckten Version vorhanden.

Frauenkreis

Nach unserer Sommerpause treffen wir uns am Donnerstag, den 10. September um 19.30 Uhr im Gemeindehaus wieder.

Seniorenkreis

Im August ist Sommerpause. Unser nächstes Treffen ist wieder am 29. September um 13.30 Uhr im Gemeindehaus.

Bibelkreis

14tägig am Dienstag, 19.30 Uhr bei Familie Grimm, Am Finkenschlag 18, Tel. 09180/9 40 30

Kirchenchor

Ab Dienstag, 15. September ist wieder um 19.45 Uhr Chorprobe im Gemeindehaus. Wir laden begeisterte Sänger und Sängerinnen herzlich zu den Proben ein.

Mutter- und Kind-Gruppe

Jeden Donnerstag von 9.00 Uhr bis 11.00 Uhr Treffen sich die Igelkinder, Mütter mit Kinder im Säuglingsalter und bis ca. 3 Jahre. Informationen: Sonja Neumeyer, Tel. (09180) 1 86 33 44 und Diana Schwartz, Tel. (09180) 18 04 50

Basar der Mutter-Kind-Gruppe

Second-Hand Basar „Rund ums Kind“ in Pyrbaum

Am Samstag, den 19. September 2015 findet von 17.00 Uhr bis 19.00 Uhr der Second-Hand-Basar der Mutter-Kind-Gruppe in der Mehrzweckhalle der Schule Pyrbaum statt. Tische können ab sofort bei Diana Schwartz, Tel. (09180) 18 04 50 reserviert werden. Der Preis pro Tisch beträgt 6,- €.

Kinder und Jugendliche aufgepasst

Kinderchor ab 5 Jahre

Wir treffen uns immer am Dienstag von 16.30 - 17.15 Uhr im Gemeindehaus. Wer einmal hineinschnuppern möchte ist herzlich willkommen. Das nächste Treffen ist nach den Sommerferien am 22. September. Es freuen sich auf Euch: Ingrid Abraham, Dörte Eyselein und Martina Ziegler.

Info's gibt es bei Dörte Eyselein, Tel. (09180) 7 22

JUMUK (Jugendmusikkreis)

In den Ferien machen wir Pause!

Die Kurbelkiste : KINO für Kinder im Gemeindehaus

Das Herbstprogramm bringt legendäre Filme, die es zu sehen lohnt! Infos im September

Mit der VKG unterwegs....

In den beiden Sommermonaten Juni und Juli wurde es etwas ruhiger bei der VKG.

Vielleicht kamen wegen der Hitze nicht so viele Kinder. Trotzdem ließen wir uns den Spaß nicht verderben und machten im Juni eine große Wasserschlacht. Der Gemeindegarten wurde in ein Wasserbombenschlachtfeld verwandelt.

Und weil wir so wenige waren, mussten wir leider die doppelte Menge Eis essen.

Im Juli sammelten wir ein paar neue Ideen für die nächste Saison und lümmelten im Freien.

Wir freuen uns schon sehr auf die neuen Kinder im September und hoffen, dass unsere alten Hasen auch wieder mit dabei sind. Der nächste GROSSE Termin ist Freitag, der **25. September von 15.00 Uhr - 18.00 Uhr!** Wie immer gibt es eine E-Mail mit genauen Informationen und Einverständniserklärung.

Neue Kinder (ab der 5. Klasse) werden persönlich angeschrieben.

Wir wünschen allen eine tolle Sommerzeit und erholsame Ferien.

Eure Kathrin, Tine und eurer Fabian, Infos gibt's bei Tine (09180) 18 03 06

Jugendausschuss und Jugendmitarbeitertreffen

Nächster Termin: 17. September, 19.00 Uhr Gemeindehaus

„Sie sind an ihrem Ziel angekommen“

Herzlichen Dank für das wunderschöne Ambiente zu unserem Gottesdienst im Grünen im Juli. An der Seebühne in Oberhembach packten viele Helfer und Helferinnen mit an. Vielen Dank dem Bläserensemble, Jan Kittler für den tollen „Wegweiserbaum“, Frau Tuner für das „Sofa“, auf dem der Tiger und der Bär schließlich ihr „Panama“ fanden!



Wir wünschen allen schöne und gesegnete Wege in den Ferien.

Neues aus dem evangelischen Kindergarten Regenbogen

Zum Ende des Kindergartens war im Juli noch viel los in unseren Gruppen.

Mittelalterliche Musik im Kindergarten



Alle Kinder durften die wunderschöne große Harfe von Kurt Schneider hören, spielen und bewundern. Für viele Kinder war der Klang ein besonderes, faszinierendes Ereignis. Wir danken Herrn Schneider herzlich für seinen Besuch und seine Zeit.



Alles für's Kind

Second Hand-Basar der Mutter-Kind-Gruppe Pyrbaum



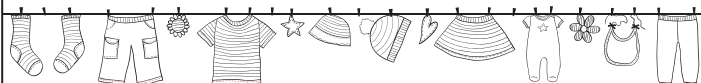
Tischreservierung
ab 6 € ab sofort
möglich bei:

Diana Schwartz
09180/180450
diana@schwartzarbeit.de

19.09.2015
von 17-19 Uhr
Mehrzweckhalle
Pyrbaum

Verkauft werden kann alles rund um's Kind +
Umstandsmode

All you can eat-Buffer für 5 €



Möninger Bergfest



30. August 2015

8.45 Uhr / Prozession von der Pfarrkirche Möning zum Berg

9.30 Uhr / Festgottesdienst mit Hauptzebrant und Festprediger
H. H. Pfarrer i. R. Clemens Bombeck, Neumarkt

14.00 Uhr / Andacht mit Predigt zu Ehren der hl. Vierzehn Nothelfer
(Kreuzweg um den Burggraben und Schlussandacht)

Für das leibliche Wohl und ausreichend Parkplätze
wird bestens gesorgt.

Die Kollekten für die Bergkirche bei dem Festgottesdienst und bei der Andacht
sowie Spenden werden gerne angenommen.

Ein herzliches Vergelt's Gott allen Wohltätern der Bergkirche!

Geöffnet ist die Bergkirche bei schönem Wetter an den
Sonn- und Feiertagen jeweils von 14.00 Uhr bis 18.00 Uhr.

Gartenträume werden wahr!

Verschönern Sie Ihren Garten mit

Beet- und Balkonpflanzen
Ziersträucher und Rosen
Obstgehölze und Beerensträucher
Stauden
oder Rollrasen

Gartenland
Rabovsky
Inh. Johann Pruy

Neumarkt - Lange Gasse 21
Tel.: (0 91 81) 92 82
www.gartenland-rabovsky.de

...wo denn sonst!



Lindelburger Straße 7
90602 Pyrbaum
Tel.: 09180/610
Fax: 09180/2718

e-mail: info@seifert-heiztechnik.de • www.seifert-heiztechnik.de

24 Std.-Notfallnummer: 0171/7764664



Elektro
Traumüller

Inhaber: Martin Ermer

- Elektroinstallation für Haus und Gewerbe
- Elektrogeräteverkauf und Kundendienst
- Elektroheizsysteme
- Antennentechnik

Annahmestelle für:

Wäscherei und Heißmangel
Schuhreparaturen
Änderungsschneiderei
der Firma Holzschuh

Waschsaugergeräteverleih

Allersberger Straße 6 • 90602 Pyrbaum • Telefon: 09180 / 704 • Fax: 09180 / 33 37
Email: ermer-elektro@t-online.de

Noch ein Besuch

Im Mittelalter gab es nicht nur Spieleute sondern auch Gaukler und Zauberer. Uns hat ein Zauberer im Kindergarten besucht und uns mit seinen Kunststücken „verzaubert“.

Die Kinder wurden aktiv in das Geschehen mit einbezogen, sogar tatkräftige Unterstützung und Hilfe haben sie geleistet.



Traditionelle Ausflüge

Unsere Neigungsgruppen waren unterwegs. Leider hat es in diesem Jahr geregnet und wir mussten die Ausflüge etwas verkürzen.

Die Waldkinder sind zum Faber-Park gefahren. Dort haben sie die Wildschweine und Rehe gefüttert und beobachtet. Das Waldteam hatte auch wieder einige lustige Spiele vorbereitet.

Die Bewegungskinder haben sich auf den Weg nach Neumarkt gemacht. Auf dem großen Spielplatz auf dem Gelände der ehemaligen Landesgartenschau konnten sie nach Herzenslust alle Spielgeräte ausprobieren.



Als Wunschziel ihres Ausfluges haben die Vorschulkinder den Playmobil-Funpark gewählt. Fast einen ganzen Tag konnten die Kinder die verschiedensten Spiellandschaften ausprobieren. Besonders gefallen hat den Kindern das Klettern - je höher, je besser.

Zum Ende des Tages und zur Stärkung erhielt jedes Kind im Restaurant ein Kindermenü. Ermöglicht wurde dieses gemeinsame Erlebnis durch den Gewinn unserer Abschiedsfeier.



Noch ein Nachtrag zu unserer Pfingstlosbude

In der Auflistung unserer Spender für die Pfingstlosbude ist uns ein Fehler unterlaufen, Elfies Lädle wurde als Spender nicht aufgeführt.

Wir möchten uns dafür entschuldigen und uns ganz herzlich bei Elfies Lädle bedanken für die seit Jahren sehr großzügige Unterstützung unserer Kindergarten-Losbude.!

Wir wünschen allen Leuten groß und klein schöne Ferien und gute Erholung
Das Kindergartenteam

Katholisches Pfarramt Pyrbaum

Mater-Dolorosa, www.pyrbaum-katholisch.de

Gottesdienstordnung vom 15. August 2015 bis 15. September 2015

Samstag, 15.08.2015 – Mariä Aufnahme in den Himmel

10.15 Uhr Pfarrgottesdienst mit Kräutersegnung; Hl. Messe nach Meinung

Sonntag, 16.08.2015 – 20. Sonntag im Jahreskreis

10.15 Uhr Pfarrgottesdienst; Hl. Messe nach Meinung

Mittwoch, 19.08.2015 – Hl. Sebald, Hl. Johannes Eudes

09.00 Uhr Hl. Messe für † Konrad Weber zum Jahresgedenken, für † Angehörige Familie Schuster und Weber, für † Eltern Dotzer und † Veronika Bauer

Sonntag, 23.08.2015 – 21. Sonntag im Jahreskreis

10.15 Uhr Pfarrgottesdienst; Hl. Messe nach Meinung

Mittwoch, 26.08.2015 – 21. Woche im Jahreskreis

09.00 Uhr Hl. Messe für † Johann Wittmann und für † Vater Ratko Djordjevic

Sonntag, 30.08.2015 – 22. Sonntag im Jahreskreis

10.15 Uhr Pfarrgottesdienst; Hl. Messe nach Meinung

Mittwoch, 02.09.2015 – 22. Woche im Jahreskreis

09.00 Uhr Hl. Messe für † Eltern Gumler

Sonntag, 06.09.2015 – 23. Sonntag im Jahreskreis

10.15 Uhr Pfarrgottesdienst; Hl. Messe nach Meinung

Mittwoch, 09.09.2015 – Hl. Petrus Claver

09.00 Uhr Hl. Messe für † Franz Jungnickl

Sonntag, 13.09.2015 – 24. Sonntag im Jahreskreis

(Kollekte zum Welttag der Kommunikationsmittel)

10.15 Uhr Pfarrgottesdienst; Hl. Messe für † Antonie Pfeifer

Dienstag, 15.09.2015 – Gedächtnis der Schmerzen Mariens

Keine Hl. Messe

In der Ferienzeit vom 01. August bis 13. September finden in Pyrbaum die Gottesdienste am Mittwoch um 9.00 Uhr und am Sonntag um 10.15 Uhr statt.

Vom 17. August bis 04. September, sowie am 12. und 13. September übernimmt Herr Pfarrer Markus Fiedler die Urlaubsvertretung von Herrn Pfarrer Casimir Dosseh.

In dringenden Fällen erreichen sie ihn unter der Telefonnummer: (09188) 90 33 33.

Vom 05. bis 11. September übernimmt Herr Pfarrer Alfred Hausner die Vertretung. Sie erreichen ihn unter der Telefonnummer (09176) 9 95 63 20

In Postbauer-Heng finden die Hl. Messen während der Ferienzeit wie folgt statt:

Dienstag, 19.00 Uhr in Postbauer (St. Johannes)

Donnerstag, 19.00 Uhr in Heng (St. Jakobus)

Freitag, 9.00 Uhr in Postbauer-Heng, (St. Elisabeth)

Samstag, 19.00 Uhr VAM in Ezelsdorf

Sonntag, 9.00 Uhr Pfarrgottesdienst in Postbauer-Heng (St. Elisabeth)

Urlaub im Pfarrbüro

19., 20., 26., 27. August 2015

Geburtstage

Aus Datenschutzgründen nur in der gedruckten Version vorhanden.

Katholische Pfarrei Seligenporten

Mariä Himmelfahrt (www.pfarrei-seligenporten.de)

Geburtstage

Aus Datenschutzgründen nur in der gedruckten Version vorhanden.



Herzliche Glückwünsche zu Ihrem Geburtstag.

Alles Gute, Gesundheit und Gottes Segen für das neue Lebensjahr wünscht Ihnen Ihr Pfarrer Casimir Dosseh.

Kirchenchorproben

Do. 27.08. - 09.45 Uhr einsingen in der evang. Kirche

Gospelchorproben

Sa. 12.09. - 16.30 Uhr Chorprobe

getauft wurden

Aus Datenschutzgründen nur in der gedruckten Version vorhanden.

verstorben ist

Aus Datenschutzgründen nur in der gedruckten Version vorhanden.

Krankenpflegeverein Pyrbaum-Seligenporten

Bitte denken Sie bei „Veränderungen“ auch an den Krankenpflegeverein, z. B. bei der Änderung der Kontoverbindung usw.

Wort des Lebens Kreis

Wir sind eine Gruppe von katholischen und evangelischen Christen, die sich einmal im Monat trifft. Bei unseren Begegnungen tauschen wir uns über eine Textstelle in der Bibel aus und überlegen, wie sich diese in unser konkretes Leben übertragen lässt.

Bei Interesse melden sie sich bitte im Pfarrbüro (09180) 7 23 oder bei Petra Schmitt (09180) 17 60

Wir sammeln abgestempelte Briefmarken für die Steyler Mission

Bitte sammeln Sie mit!

Zu beachten ist:

Die Briefmarken jeweils mit mindestens einem Rand von etwa 0,5 cm ausschneiden und nicht vom Papier lösen.

Sammelstellen:

- Weißer Kasten (Anregungen Pfarrgemeinderat) neben der Ausgangstüre der Kirche.
- In der Sakristei
- Im Pfarrbüro

Vielen Dank für Ihre Unterstützung!!

Brillen für die Mission

Haben Sie alte Brillen, die sie nicht mehr benutzen und wissen nicht wohin damit? Gerne können sie diese in der Sakristei oder im Pfarrbüro abgeben.

Wir laden sie ganz herzlich ein, an den vielfältigen Aufgaben und Projekten unserer Pfarrgemeinde durch eine Spende mitzuwirken.

Unsere Spendenkonten:

Sparkasse Neumarkt-Parsberg, Katholische Kirchenstiftung Pyrbaum, IBAN: DE56760520800000300046, BIC:BYLADEM1NMA

Raiffeisenbank Neumarkt, Katholische Kirchenstiftung Pyrbaum, IBAN: DE64760695530006410944, BIC:GENODEF1NM1

Zu Ihrem Geburtstag alles Gute, Gesundheit und Gottes Segen, das wünscht Ihnen von Herzen Ihr Pfarrer Hans Henke.

Jubilare

Die Pfarrei Seligenporten bittet alle Jubilare sich im Pfarrbüro (mittwochs von 15.30 Uhr bis 16.30 Uhr, Tel. (09180) 8 44; E-Mail: seligenporten@bistum-eichstaett.de) zu melden, wenn Sie mit der Veröffentlichung Ihres Geburtstag ab dem 70. Lebensjahres im Mitteilungsblatt und/oder in der Kirchenzeitung nicht einverstanden sind.

Gottesdienstzeiten in der Sommerzeit

Samstag um 18.30 Uhr Vorabendgottesdienst in Seligenporten

Sonntag um 09.30 Uhr Pfarrmesse in Seligenporten

Mittwoch um 15.00 Uhr Kinder- u. Schülergottesdienst in Seligenporten

Donnerstag um 18.00 Uhr in Rengersricht

Freitag um 18.00 Uhr in Seligenporten

Alle Gottesdienstzeiten sind immer aktuell auf

www.pfarrei-seligenporten.de

eingestellt oder bei der Infotafel an der Pfarrkirche und Filialkirche

Männerwallfahrt auf den Möninger Berg



Seligenporten: Am Freitag, den 17. Juli machten sich knapp 30 Männer der Pfarrei Seligenporten auf zur Vierzehnheiligenkapelle auf den Möninger Berg. Wieder einmal haben alle Teilnehmer ein starkes Stück Gemeinschaft bei Gebet und Gesang auf dem naheliegenden Zeugenberg sowie Geselligkeit bei der anschließenden Einkehr mit kräftiger Brotzeit im Gasthaus Weißmüller erlebt.

Erst nach Mitternacht kehrten die letzten Pilger wieder zurück in Ihre Heimatpfarrei und sind sich heute schon sicher, bei der nächsten Wallfahrt wieder dabei sein zu wollen.

Frauenkreis

Hallo liebe Frauenkreis-Mitglieder,

nach den Sommerferien starten wir wieder voll durch. Wir beginnen mit unserem Programm am **Donnerstag, den 3. September 2015**. Mein Ehemann, Dr. Peter Wienhold, zeigt uns seinen Film über die griechische Vulkaninsel SANTORINI und berichtet über Land und Leute, Thema: "Unvergessliche Eindrücke", Ort: Pfarrheim, Beginn: 19.00 Uhr.

Weiter geht's am **Montag, den 21. September** mit Referent Herrn Kunze aus Pölling. Er wird uns Tipps und Ratschläge zu dem Thema "Tricks an der Haustür und Enkeltrick" geben, Ort: Pfarrheim, Beginn: 19.00 Uhr.

Ich wünsche Euch allen schöne, sonnige Tage und ALLES GUTE bis zu unserem Wiedersehen am 3. September.

Liebe Grüße, Eure Bruni

Katholisches Pfarramt Möning

Filiale Schwarzach

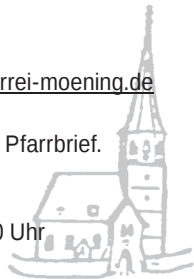
92342 Freystadt-Möning, Pfarrstr. 1
Tel. (09179) 9 07 05, Fax (09179) 9 07 06, www.pfarrei-moening.de
e-mail: moening@bistum-eichstaett.de

Die Gottesdienstordnungen finden Sie im aktuellen Pfarrbrief.

Pfarramt:

Bürozeiten der Sekretärin:

Montag, Mittwoch und Donnerstag von 9.00 - 12.00 Uhr



Gottesdienste in Schwarzach

ab 09.09.15 wieder mittwochs um 18.30 Uhr Rosenkranz, um 19.00 Uhr hl. Messe

Urlaub

Pfarrer Hanke ist noch bis 5. September in Urlaub.

Vertretung übernimmt vom:

7. bis 31. August: Pfr. i.R. Josef Lang, Möning, Tel. (09179) 96 18 96

1. bis 5. September: Pfr. Hans Henke, Seligenporten, Tel. (09180) 8 44

Mariä Himmelfahrt

Am Samstag, 15. August werden im Gottesdienst um 8.30 Uhr zum Fest Mariä Aufnahme in den Himmel in der Pfarrkirche Möning auch wieder die Kräuterbüschel gesegnet. Herzliche Einladung.

Möninger Bergfest am 30.08.2015

Am Sonntag, 30.08.2015, lädt die katholische Pfarrei Möning wieder zum Bergfest auf den Möninger Berg ein.

Vor 131 Jahren wurde das Kirchlein auf dem markanten Berg zwischen Möning und Freystadt mit der großen Rundumsicht erbaut und geweiht zu Ehren der 14 hl. Nothelfer und der Gottesmutter Maria.

Gottesdienstprogramm am 30.08.2015:

8.45 Uhr Prozession von der Pfarrkirche Möning zum Berg

9.30 Uhr Festgottesdienst, Hauptzelebrant und Festprediger H. H. Pfarrer i. R. Clemens Bombeck, Neumarkt

14.00 Uhr gemeinsamer Kreuzweg um den Wallgraben und Schlußandacht mit Predigt

Die Kollekten bei dem Festgottesdienst und bei der Andacht sowie die Spenden werden für die Bergkirche gerne angenommen.

Parkmöglichkeiten gibt es auf den Wiesen am Berg oder im Ort.

Die Möninger Gastwirte, Bäckerei und eine Hähnchenbraterei werden die Wallfahrer auf dem Berg wieder gut mit Speis und Trank versorgen.

An den Sonn- und Feiertagen von Ostern bis Allerheiligen ist die Bergkirche bei schönem Wetter von 14.00 - 18.00 Uhr geöffnet.

Dorfgemeinschaft Schwarzach

Aus Datenschutzgründen nur in der gedruckten Version vorhanden.

Wir gratulieren zum Geburtstag und wünschen Ihnen viel Glück und Gesundheit für das neue Lebensjahr!



Veranstaltungskalender

21.08.2015 - 24.08.2015 • Kirchweih Pruppach • Gemeinschaftshaus Pruppach

29.08.2015 - 30.08.2015 • Fischerfest – Fischereiverein Pyrbaum • Pyrbaumer Weiher

30.08.2015 09.00 Uhr • Schnupperfischen – Fischereiverein Pyrbaum • Pyrbaumer Weiher

01.09.2015 Ab 09.00 Uhr • Tagesfahrt – Seniorenkreis Seligenporten

05.09.2015 - 08.09.2015 • Vereinsausflug – SRK Pyrbaum

06.09.2015 09.00 Uhr • Radtour – GHÖ Oberhembach • Abfahrt Oberhembacher Seebühne

10.09.2015 19.30 Uhr • Frauenkreis – Evang. Kirche • Evang. Gemeindehaus

11.09.2015 19.00 Uhr • Schafkopfreunden – Clubfreunde Pyrbaum-Rohrenstadt • Schützenhaus Pyrbaum

12.09.2015 • Handwaffensimulationsschießen AGSHP Roth – SRK Pyrbaum • in Roth

17.09.2015 14.00 Uhr • Stammtisch – Sudetendeutsche Landsmannschaft

Vereinsnachrichten

Freie Wähler Pyrbaum e.V.

Nachruf

Die Freien Wähler Pyrbaum trauern um sein Vereinsmitglied und langjährigen Vorsitzenden

Roland Fehr

der am 29.07.2015 im Alter von 74 Jahren verstarb.

Roland Fehr war über 40 Jahre bei den Freien Wähler Pyrbaum engagiert und über 25 Jahre deren Vorsitzender.

In der Zeit von 1972 bis 2002 war er Marktgemeinderat sowie von 1978 bis 2002 zweiter Bürgermeister.

Mit großem Engagement setzte er sich für die Belange der Bürgerinnen und Bürger ein. Für seinen ehrenvollen Einsatz wurde ihm die Ehrennadel in Platin vom Landesverband der Freien Wähler Bayern verliehen.

Durch seine Zielstrebigkeit hat er die Freien Wähler Pyrbaum nach der Gebietsreform aufgebaut und zu einer etablierten Bürgervertretung in Pyrbaum gemacht. In all den Jahren stand er mit Rat und Tat zur Seite.

Er hat sich immer sehr für die Belange der Freien Wähler, auch zum Wohle der Gemeinde, eingesetzt.

Wir haben ihm viel zu verdanken und werden sein Andenken stets in Ehren halten.

Unser Mitgefühl gilt seiner Familie.

Freie Wähler Pyrbaum e.V.

Der Vorstand

Stefan Zeltner – 1. Vorsitzender

Freiwillige Feuerwehr Rengersricht

Familiennachmittag

Der Familiennachmittag war trotz der Hitze ein Erfolg. Die Kinder konnten einen Parkour mit verschiedenen Stationen absolvieren. Hier waren Geschicklichkeit und Schnelligkeit gefragt.



Unsere Jugendfeuerwehr sorgte mit ihrer Löschauflaufvorführung für eine Abkühlung der Kinder. Die Erwachsenen konnten sich an selbstgemachten Leckereien unserer Feuerwehrdamen erfreuen.

Dreherfest

Unser jährliches Dreherfest konnten wir bei strahlendem Sonnenschein in der Maschinenhalle Mundschedl abhalten. Zu diesem Anlass, wurden zwei unserer Mitglieder geehrt, Ehrenkommandant Konrad Mundschedl Senior für 60 Jahre und Franz Meier für 50 Jahre Mitgliedschaft in unserer Wehr.

Für die Kinder gab es dieses Jahr eine Nachtwanderung und ein Lagerfeuer mit Stockbrot, dass von unseren Jugendwarten betreut wurde.

Wir danken allen fleißigen Helfern, die zum Gelingen des Dreherfests beigetragen haben, sowie dem M&S Gerüstbau und der Familie Mundschedl zur Bereitstellung der Halle.



Von links nach rechts: 1. Vorstand Caroline Meyer, Franz Meier, Konrad Mundschedl sen., 1. Kommandant Matthias Käppke.

Gartenbau- und Landespflegeverein e.V. Seligenporten

Ein Vormittag mit der Waldpädagogin

Der Gartenbau- und Landespflegeverein Seligenporten e.V. hat in diesem Jahr am 23. Juni mit Schulkindern und der Waldpädagogin und Försterin, Frau Karin Kühnel, in Ergänzung des schulischen Lehrplans, eine Veranstaltung in der Natur „Hecken und ihre Bewohner“ versuchsweise durchgeführt.

Es erwartete die Teilnehmer der Grundschule Seligenporten ein sehr abwechslungsreicher Vormittag. Die Schulkinder haben viel Wissenswertes erfahren. Sie konnten ihre Sinne schulen, gemeinsam spielen und geheimnisvolle Aufgaben gemeinsam lösen.

Auch Herr Guido Belzl, 1. Bürgermeister des Marktes Pyrbaum nahm an dieser Veranstaltung teil.



Der Gartenbauverein wollte damit einen weiteren wichtigen Beitrag zum Umweltbewusstsein und dem Schutz unserer Oberpfälzer Heimat für unsere nachfolgende Generation leisten.

Die seit Jahren praktizierten Veranstaltungen mit der Grundschule Seligenporten, wie z. B. das Legen von Kartoffeln im Frühjahr und deren Ernte - mit Kartoffelfeuer und Verkostung der selbst angebauten Kartoffeln im Herbst - zeigen den Kindern Herkunft und Wachstum eines Grundnahrungsmittels in BIO-Qualität.

Jährlich führt der Gartenbauverein auch die Veranstaltung „Lesen an ungewöhnlichen Orten“ durch. Die Kinder kommen immer gerne zu diesen Veranstaltungen, wo sie am Ende mit Speis und Trank verköstigt werden.

Aus der Sicht der Vereinsvorstandschaft ist die Zusammenarbeit mit der Schule und ihren Lehrkräften grundlegend wichtig, um den Kindern den sorgsamsten Umgang mit unserer Umwelt und deren Schutz nahe zu bringen.

Hierfür benötigt der Verein aber auch die Unterstützung der Eltern durch eine Mitgliedschaft im Gartenbauverein.

Peter Pareiss, 1. Vorsitzender

Verein für Deutsche Schäferhunde

Der Schäferhundeverein Pyrbaum e.V. bietet allen Hundefreunden Unterstützung in Fragen der Anschaffung, Erziehung und Ausbildung von Hunden aller Rassen an.



Zum Kennenlernen und für fachlichen Informationsaustausch mit unseren erfahrenen Ausbildern laden wir Sie in unser gemütliches Vereinsheim ein.

Die Übungszeiten und gleichzeitig die Öffnungszeiten des Vereinsheims sind:

Mittwoch von 18.00 bis 20.00 Uhr und Samstag von 15.00 bis 19.00 Uhr

Ansprechpartner: Franz Meier, Johann-Holzhammer-Str. 15, 90602 Pyrbaum, Telefon: (09180) 21 39, E-Mail: franz.meier-py@t-online.de

Freiwillige Feuerwehr Seligenporten

Am 04.07 feierten wir unser alljährliches Sommernachtsfest.



Die hochsommerlichen Temperaturen, Rollbraten und andere Leckereien lockten wieder viele Besucher auf unsere Feuerwehrwiese.

Ein Höhepunkt war wieder die Schauübung unserer Feuerwehrjugend die eine brennende Holzhütte löschte.



Die Bar wurde erstmals von den Festdamen gestaltet

PYR-einander – Förderverein Lebenswertes Gemeinwesen Marktgemeinde Pyrbaum e.V.

Am 31.03.2015 wurde der Verein gegründet – zwischenzeitlich erhielt der Verein die Gemeinnützigkeit durch das Finanzamt Amberg mit Wirkung vom 21.04.2015 zuerkannt und ist seit dem 30.06.2015 in das Vereins-Register des Amtsgerichtes Nürnberg eingetragen. Damit ist unser Verein rechtsfähig und kann nun entsprechend agieren.

In den ersten Vorstandssitzungen wurde mit der Ausarbeitung und Formulierung der Nah- und Fernziele begonnen, um den Verein und die Mitglieder der Marktgemeinde Pyrbaum aktiv an der Gestaltung der Senioren- und Altenarbeit zu beteiligen. So sollen Veranstaltungen und Angebote organisiert werden, in welche die Bewohner des Seniorenzentrums mit eingebunden werden. Ebenso ist beabsichtigt, dass sich der Verein an der Eröffnungsfeier des Seniorenzentrums aktiv beteiligt. Auch in der Adventszeit sind entsprechende Veranstaltungen mit Unterstützung der Pyrbaumer Vereine geplant.

Ziel ist, den kommunalen Zusammenhalt und das „Wir-Gefühl“ im gesamten Markt Pyrbaum zu stärken: die Bürger stehen füreinander ein und sind füreinander verantwortlich.

Auch die Mitgliederwerbung ist ein wesentlicher Bestandteil der Vorstandsarbeit, um so möglichst viele BürgerInnen mit Ihren Gedanken und

Ideen in die Vereinstätigkeit einzubinden und für die Mithilfe bei Aktionen zu gewinnen. Damit soll dem Verein ein solides Fundament in der Verbindung des Seniorenzentrums mit der Marktgemeinde gegeben werden. Über die Aktivitäten und die Entwicklungen des Vereins wird an dieser Stelle regelmäßig berichtet.

Musikverein der Marktgemeinde Pyrbaum e.V.

Im Juli umrahmte der Musikverein der Marktgemeinde Pyrbaum die Gründungsjubiläumsfeier des SRK Pyrbaum am Kriegerdenkmal.



Mit der Teilnahme an der Eröffnung der Allersberger Kirwa am letzten Juliwochenende verabschiedeten sich die Aktiven des Musikvereins in die wohlverdiente Sommerpause. Die Allersberger Kirwa wurde traditionell am Allersberger Marktplatz mit einem Standkonzert eröffnet. Den „Deutschmeister-Regiments-Marsch“ spielten drei Musikkapellen im Gemeinschaftschor mit über 80 Musikern unter der musikalischen Leitung von Willi Lehmeier.



Wir wünschen allen Musikern erholsame Ferien und freuen uns auf den Probenbeginn im September.

Musikakademie Pyrbaum - Die erste Wahl für professionellen Musikunterricht!

Wir bieten Ihnen hochqualifizierten Musikunterricht über eine Vielzahl verschiedener Instrumente wie Klavier, Gitarre, E-Bass, Kontrabass, Schlagzeug, Flöte und viele Blasinstrumente an.



Die Musikakademie - unter der Leitung des Diplom Musikpädagogen Dominik Lehmeier - besteht aus einem Team professioneller und erfahrener Musiker, die es sich zum Ziel gesetzt haben, ihr Wissen und Können aus Liebe und Begeisterung zur Musik weiterzuvermitteln.

Der Musikunterricht findet in der Regel in der Pyrbaumer Schule statt.

Bei uns gilt der Grundsatz: Musik soll Spaß machen!

Haben wir Ihr Interesse geweckt?

Haben Sie Lust auf eine kostenlose unverbindliche Probe-Musikstunde?

Dann rufen Sie uns einfach an – Ihr Ansprechpartner hierfür ist der 1. Vorsitzende des Musikvereins der Marktgemeinde Pyrbaum Roland Lehmeier.



Telefon: (09180) 9 00 43 oder Mobil: (0178) 6 86 58 94 – Mail: roland.lehmeier@t-online.de

Wir freuen uns auf Ihre Kontaktaufnahme!

Ihr Musikverein der Marktgemeinde Pyrbaum e.V. & Ihre Musikakademie Pyrbaum → zwei starke Partner für Ihre Musikausbildung!

VdK

Liebe Mitglieder, Freunde und Gönner des VdK,

wir möchten nicht versäumen, sie noch einmal auf unseren **Tagesausflug** im Oktober hinzuweisen.

Am Montag, **05.10.2015**, fahren wir mit der Fa. Arzt nach **Regensburg und nach Wiesent**. Unser Tagesprogramm sieht folgendes vor:

Stadtrundfahrt mit der City-Bahn durch die historische Altstadt von Regensburg. Danach Freizeit und Mittagessen. Anschließend Fahrt nach **Wiesent** zum **Nepal-Himalaya-Pavillon** mit ausreichender Zeit für eine Besichtigung. Um 17.00 Uhr Rückfahrt mit Einkehr (Abendessen).

Der **Fahrpreis von 25,00 Euro** beinhaltet die **Fahrt** im Reisebus der Firma Arzt, die **Stadtrundfahrt** in Regensburg und den **Eintritt** im Nepal-Himalaya-Garten.

Die Anmeldungen können **bis zum 25.09.2015** bei **Hannelore und Werner Schnappauf, Am Eichelgarten 13, 90602 Pyrbaum, Telefon (09180) 10 57** erfolgen. Der **Fahrpreis** ist bei der Anmeldung zu bezahlen.

Wir freuen uns auf Sie und hoffen auf regen Zuspruch. Die genauen Abfahrtszeiten geben wir im Mitteilungsblatt September 2015 bekannt.

Der Vorstand des VdK OV Pyrbaum



TSV Pyrbaum e.V.

Sportplatzneu kommt gut voran



Thomas und Adolf Knogl beim Gießen des Fundaments für das Technikhaus, aufmerksam von jungen TSV-lern beobachtet.

In großen Schritten geht es voran beim Sportplatzneu des TSV Pyrbaum. Das Grobplanum bei der Erdarbeiten ist abgeschlossen, nun stürzen sich die zahlreichen Helfer auf die Gewerke, die sie in Eigenregie errichten werden. Beim Technikhaus haben Thomas und Adolf Knogl das Zepter in der Hand, Elektromeister Franz Meier verantwortet die Elektrik bei der Flutlichtanlage. Sobald der Sportrasen angesät ist, will man auch mit dem Ballfangzaun beginnen. Auf diesem Weg möchten wir bei allen für die Unterstützung bedanken. Derzeit liegen alle Gewerke im Zeitplan, sodass die Rasenansaat im August erfolgen kann.

Neues von den Freizeitgruppen des TSV Pyrbaum

Walking-Gruppe ohne Ferien!

Walking/Nordic Walking mit Thea Rosenau: immer montags, 18.15 Uhr. Treffpunkt: Nahkauf-Parkplatz. Infos unter Tel: (09180) 13 56

Nach den Sommerferien starten unsere Freizeit-Gruppen in der TSV-Halle wieder durch:

Mutter-Kind-Turnen: ab 17.09.2015 immer donnerstags, 17.00 - 18.00 Uhr

Kinderturnen: ab Dienstag 22.09.2015 immer dienstags, 15.15 - 16.15 Uhr

Streetdance: ab 17.09.2015 donnerstags, 15.30 - 17.00 / 18.00 - 19.00 Uhr bei Katja und Carina

Sportlerei: ab 15.09.2015 immer dienstags, 19.00 - 20.00 Uhr

Aerobic: ab 16.09.2015 immer mittwochs, 19.30 - 20.30 Uhr mit Kerstin und Silvia

Freizeit-Damen: immer donnerstags, 09.30 - 10.30 Uhr

Freizeit-Herren: immer donnerstags, 20.00 - 21.00 Uhr

Weitere Infos unter Tel: (09180) 26 75

Sicherheit gegen Einbruch

- Einbruchmeldeanlagen
- KESO-Schließanlagen



ALARM & SICHERHEIT GMBH
Ezelsdorfer Straße 4
92353 Postbauer-Heng
Telefon 0 91 88 - 30 03 55
Telefax 0 91 88 - 30 03 56

- Sanitär
- Heizung / Kamin
- Spenglerei
- Solar-Technik
- Klima-Technik
- Komplett-Bäder



Hauptstrasse 47
90602 Seligenporten
Tel.: 09180 | 1462
Fax: 09180 | 2761
info@arzt-gerhard.de
www.arzt-gerhard.de



- Terrassendächer
- Haustüranlagen
- Zimmertüren
- Rollläden
- Jalousien
- Vorbaurollläden
- Markisen
- Glasschiebetüren
- Garagentore
- Stahltüren
- Industrietore
- Torantriebe

Udo Konnerth

Windmühle 10a in 90602 Pyrbaum
Tel. 0 91 80 - 90 92 67
mail: info@cmbauelemente.de
www.cmbauelemente.de

SCHÜCO

Ausstellung: CM Bauelemente Nachfolger GmbH
Diebacher Str. 11e in 90449 Nürnberg



Schweißarbeiten vom Fachmann
Blech- und Maschinenteile
Wannen und Behälter
Zaun – Tore – Geländer
Metalldesigns in Stahl und Edelstahl

Schweiß & Konstruktionstechnik • info@Konstruktion-endres.de

Möninger Straße 36
90602 Seligenporten
Telefon: 09180/186 84 - 0
Telefax: 09180/186 84 - 60



FREUDE IST SPORTLICH FAIR.

Wir sind für Sie da, zu allen Fragen rund ums Thema Fahrfreude. Ob Sie sich nur unverbindlich informieren, eine Probefahrt machen oder einen Service-Termin für Ihren BMW vereinbaren wollen.

AUTOHAUS PARTL NEUMARKT

BMW EfficientDynamics
Weniger Verbrauch. Mehr Fahrfreude.



Sorgenfrei leben im Alter in unseren Seniorenheimen

„Rudolf Scharrer“

Burgthanner Str. 99
90559 Burgthann – Mimbberg
Tel. 0 91 83 / 9 14 – 0
email: awo-rudolf-scharrer-heim@awo-nuer-land.de
www.awo-nuer-land.de/rudolf-scharrer-heim

„Faberschloß“

Dürrenhembacher Str. 15
90592 Schwarzenbruck
Tel. 0 91 28 / 92 53 - 0
eMail: awo-heim-faberschloß-1@awo-nuer-land.de
www.awo-nuer-land.de/faberschloß

Auch Kurzzeit- und Verhinderungspflege!

**Besuchen Sie uns - wir nehmen
uns gerne Zeit für Sie!**

Fußball-Abteilung

Herren-Fußball

Nachlese zum Fußballmonat Mai und Juni

Mit arbeitsreichen und kräftezehrenden Wochen hinter sich, gingen unsere beiden Herrenmannschaften in den Monat Mai und damit auch direkt in den Saison-Endspurt.

Am 3. Mai trat unsere Erste zuhause gegen die Reservisten des BSC Woffenbach an. Eine ab dem Anpfiff technisch und kämpferisch absolut überlegene Elf des TSV Pyrbaum hatte den Gegner jederzeit fest im Griff. Es dauerte folglich auch nur bis zu Minute 23, ehe wir durch unseren Spielführer Tobias Fuchs mit 1:0 in Führung gingen. Die Partie ging sehr lebendig und abwechslungsreich weiter und der Treffer zum 2:0 (Bastian Mittermeier, 41. Minute) noch vor der Halbzeitpause war nur logische Konsequenz des durchsetzungsstarken Pyrbaumer Offensivfußballs. Bereits 8 Minuten nach dem Wiederanpfiff war es dann René Diebel, der auf 3:0 erhöhen konnte und damit die Abwehrbemühungen unserer Gäste endgültig zunichtemachte. Wiederum dauerte es nur 8 Minuten bis zum nächsten Treffer: Daniel Walthier, der 1 Minute zuvor erst eingewechselt wurde, markierte das vierte Tor für den TSV. Nach einer schnell eingeleiteten Offensivaktion quasi unmittelbar im Anschluss, trat erneut René Diebel beherzt auf und konnte zum 5:0 einnetzen. Gegen die Woffenbacher, die ab der 70. Minute nach einer gelb-roten Karte nur noch zu zehnt auf dem Platz standen, waren die weiteren Tore von Bastian Mittermeier (81.) und Frank Haulitschke (82.) dann nur noch Ergebniskorrekturen. Alle Spieler des TSV packten an diesem Nachmittag tatkräftig mit an und so können wir von einem auch in dieser Höhe hochverdienten 3-Punkte-Gewinn sprechen.

Zuvor an diesem Sonntag ging bereits unsere zweite Mannschaft in ihr Rennen gegen den TSV Wendelstein III. Eine Unachtsamkeit unserer Heimelf in der 8. Minute brachte den Kickern von der Schwarzach zunächst die 0:1 Führung ein. Glücklicherweise schlug das Pyrbaumer Team direkt im Gegenzug zurück: Andreas Haeusler schob zum Ausgleich ein. Am Ende einer danach in weiten Phasen ausgeglichenen ersten Hälfte gab es nach wiederholtem Foulspiel eine gelb-rote Karte für unsere Gäste. Beim Stand von 1:1 piff der Unparteiische dann zur Halbzeit. Nach Wiederanpfiff dauerte es ein paar Minuten, ehe beide Mannschaften wieder voll konzentriert im Spiel waren. Mit viel Engagement und Kampfgeist zeigten die Pyrbaumer die besseren Aktionen. Und so war es ein weiteres Mal Andreas Haeusler, der für unsere Zweite wenig später (63.) ins Tor traf. Durch diese Führung im Rücken gelangen dem TSV auch weiterhin viele sehr gute Spielzüge. Dominik Folmer baute mit seinem Tor in Minute 79 die Führung aus. Bereits 6 Minuten später setzte Matthias Mederer dann den Schlusspunkt zum 4:1 für die Gastgeber.

Am darauf folgenden Wochenende mussten beide Mannschaften auswärts beim SV Höhenberg ihre Leistung abrufen. Im Vorspiel der zweiten Mannschaften musste die Elf des TSV in keiner Phase des Spiels mit wirklich großer Gegenwehr umgehen. Ein deutlicher Erfolg war der verdiente Lohn an diesem Spieltag. Die Tore erzielten Sebastian (8.) und Bruno Henning (19.), Dominik Folmer (68.), Matthias Mederer (76.) sowie Daniel Walthier, dem sogar ein astreiner Hattrick (55./65./73.) gelang!

Auf gleichem Platz tat sich unsere Erste da schon bedeutend schwerer. Die Heimelf aus Höhenberg trat hochmotiviert und sehr kampfbetont auf. Man wollte es dem Aufstiegsaspiranten aus Pyrbaum an diesem Sonntag unbedingt zeigen. Trotzdem konnte unsere erste Mannschaft zu Beginn des Spiels die deutlicheren Akzente setzen. Durch zwei Treffer von Bastian Mittermeier (18./31.) gingen wir zunächst sogar 0:2 in Führung. Mit fortschreitendem Spielverlauf wurde das Stellungsspiel der Gastgeber zunehmend besser. Ein ums andere Mal wurden unsere Angriffsbemühungen konsequent gestoppt. Am Ende einer sehr kräftezehrenden ersten Halbzeit gelang dem SV Höhenberg dann auch der Anschlusstreffer zum 1:2 (45.+1). Gleich nach dem Wechsel schlugen die Hausherren dann erneut zu und plötzlich stand es Unentschieden. Die Höhenberger hatten nun Blut geleckt und witterten ihre Chance, dem bis dato in der Runde unbesiegten Tabellenführer die erste Saisonniederlage zu bescheren. Schade für uns, dass sie am Ende diese Möglichkeit auch nutzen sollten. Mit dem 3:2-Siegtreffer in Minute 55 wurde der erste vollständige Punktverlust für den TSV Pyrbaum dann leider auch amtlich. Unser Fazit: daraus lernen, abhaken und nach vorne blicken!

Am 17. Mai konnten beide Teams des TSV dann den FC Ezelsdorf auf dem Pyrbaumer A-Platz begrüßen. Die zweite Mannschaft tat sich wie schon in der Vorwoche äußerst leicht mit ihrem Gegner umzugehen. Ab der 34. Spielminute vielen die Treffer quasi im 5-Minuten-Takt. Dominik Folmer machte mit seinem Tor den Anfang. Tore von Daniel Walthier (37./39.), Bruno Henning (50.), Andreas Haeusler (55.), Fabian Zeltner (71.) und von unserem Spielertrainer Peter Pölloth (83.) stellten den 7:1-Erfolg unserer

Zweiten sicher. Der zwischenzeitliche Anschlusstreffer der Gäste um die Halbzeitpause wurde bei diesem Torreigen zur absoluten Nebensache.

Anschließend ging auch die erste Mannschaft in ihr Nachbarschafts-Derby gegen den FCE. Eine gehörige, aus der Niederlage der Vorwoche resultierende Portion Wut im Bauch war von Anfang an förmlich mit zu spüren. Dadurch beflügelt gelangen von Anfang an viele sehr schöne Spielzüge. Bereits nach 2 Minuten wurde es für die Gäste sehr gefährlich: Bastian Mittermeiers Schuss aus 5 Metern wird jedoch in letzter Sekunde von einem Verteidiger geblockt. Schließlich war es Dominik Flechsig, der in der 15. Minute nach einer zunächst guten Parade des Gästetorhüters die 1:0 Führung abgeklärt im Tor versenkt. Der Pyrbaumer Offensivdrang hielt danach unvermindert, wenn auch ohne 100-prozentige Torchancen an. Kurz vor der Pause konnte Bastian Mittermeier unsere Führung dann aber verdient auf 2:0 ausbauen. Seine starke Einzelaktion schloss er mit einem platzierten Schuss ins linke untere Toreck ab. Der Torhüter des FCE musste chancenlos zusehen. Nach dem Seitenwechsel gelang es den Ezelsdorfern etwas besser in die Angriffe unseres TSV einzugreifen. Für etwa 30 Minuten verlief die Partie vergleichsweise ausgeglichen. Gefährlich wurde es für die Gäste erst wieder in der Schlussphase. Eine scharfe Hereingabe von der rechten Seite vollendete Peter Kollmann in der 85. Minute souverän zum 3:0 Endstand.

Wegen der Pyrbaumer Pfingstkerwa, fand in der Folgewoche das Spiel unserer Ersten bereits am Donnerstagabend statt. Antreten mussten wir auswärts bei der DJK/SV Litzlohe. Als Tabellenzweiter angereist, hatte unsere Elf die Chance sich mit einem Sieg nahezu uneinholbar auf dem Relegationsplatz der Kreisklasse Ost festzusetzen. Leider konnten die in unsere Mannschaft gesetzten Erwartungen an diesem Abend nicht erfüllt werden. Vergleichsweise schwach agierend, taten wir uns gegen die Spieler aus Litzlohe wirklich sehr schwer. In der 11. Minute gerieten wir sogar 1:0 in Rückstand. Auch im weiteren Spielverlauf wussten die Gastgeber sich mit gutem Einsatz gegen unsere Angriffsbemühungen zur Wehr zu setzen. Die sonst so siegesgewohnte Truppe um unseren Spielertrainer Stefan Griebner konnte ihre hervorragende Konstitution insgesamt und spielerische Klasse bedauerlicherweise zu keiner Zeit in diesen 90 Minuten abrufen. Eine verdiente Menge Glück half dann 5 Minuten vor dem Ende aber doch mit und bescherte uns den Ausgleichstreffer. Unser Spielführer Tobias Fuchs war es, dem der einzige Pyrbaumer Treffer dieser Begegnung gelingen sollte.



Bild mit Symbolcharakter: Tobias Fuchs zwingt die Spieler der DJK/SV Litzlohe durch seinen Treffer zu Boden. (Foto: FuPa.net)

Am Pfingstsonntag kam es für unsere Reserve zum Spitzenspiel gegen den TSV 04 Feucht. Zunächst kam unsere Zweite etwas besser ins Spiel und konnte sich leichte Feldvorteile erarbeiten. Nach gut 20 Minuten hatten wir durch Willi Stark auch eine erste nennenswerte Torchance. Derselbe Spieler war es auch kurze Zeit später, dessen Flachschuss knapp am rechten Torpfosten vorbei strich. Nach 36 Minuten kam dann der Schock für unseren TSV: In einer unübersichtlichen Situation im Strafraum gelang es uns nicht den Ball eindeutig zu klären. Diese kurze Unsicherheit nutzten die Feuchter gnadenlos aus und schoben den Ball zum Führungstreffer über die Linie. Pyrbaum versuchte sofort darauf zu antworten. Eine Großchance von Peter Kollmann vereitelte der Torhüter der Gastgeber mit einer Glanzparade kurz vor dem Halbzeitpfiff. Nach der Pause entwickelte sich eine regelrechte Schlacht im Mittelfeld ohne zwingende Torchancen auf beiden Seiten. 10 Minuten vor dem Ende kam unser TSV noch einmal brandgefährlich vor den Kasten der Hausherren. Von der Grundlinie bekam Peter Kollmann den Ball freistehend vor dem Tor serviert. Seinen scharfen Schuss parierte der Torhüter der Feuchter in Weltklassemanier. In einem Spiel zweier Mannschaften auf Augenhöhe ging am Ende der TSV 04 Feucht II nicht unverdient als Sieger vom Platz. Trotz dieser Niederlage war die Leistung unserer zweiten Mannschaft in jeder Spielminute aller Ehren wert!



Im Spitzenspiel gegen den TSV 04 Feucht II wurde um jeden Ball hart gekämpft. (Foto: FuPa.net)

Am letzten Tag des Monats Mai hatte unsere erste Mannschaft dann den FSV Berggau zu Gast. Auf einen äußerst schwungvollen Beginn folgte

Pruppacher Kirchweih



21. - 24. August 2015

Programm

Freitag, 21.08.15

20.00 Uhr Schafkopfturnier, langes Blatt, Geldpreise (Startgeld 10 € incl. Brotzeit)

Samstag, 22.08.15

16.00 Uhr Fußballspiel FC Pruppach - Harriach am Sportplatz

18.00 Uhr Kirchweihauftakt (ab 20.00 Uhr Live Musik mit den „Rascher Buam“)

Sonntag, 23.08.15

09.30 Uhr Frühschoppen

09.30 – 12.00 Uhr Anmeldung der Teilnehmer zum „Schlepper Treffen“

12.00 Uhr Mittagstisch („Schäufele“ & Klos)

14.00 Uhr Ausfahrt der Teilnehmer des Oldtimer-Schlepper-Treffens

ab 15.00 Uhr Livemusik mit Conny

20.00 Uhr Verlosung eines Schleppers Hanomag Perfekt 300, Bj. 1964

Montag, 24.08.15

ab 09.00 Uhr Frühschoppen

ab 15.00 Uhr Livemusik mit dem Quetsch'n Leo

ab 18.00 Uhr Kirchweihausklang

V. I. S. d. P. FF Pruppach, Uwe Kupfer, Am Burgstall 19, 90602 Pyrbaum

Fischerfest 2015

S a m s t a g 29. August 2015

Ab 15:00 Uhr Kaffee und Kuchen, Fisch und Grillspezialitäten

18:00 Uhr **Livemusik mit den Schnalln-Grundlern**

18:30 Uhr Spanferkel

Ab 20:00 Uhr Barbetrieb

S o n n t a g 30. August 2015

Schnupperfischen

9:00 - 11:00 Uhr für Kinder zwischen 5 und 12 Jahren

Familientag

Ab 11:30 Uhr Saukopf
Grill- und Fischspezialitäten

14:00 Uhr Siegerehrung Schnupperfischen
Hüpfburg für die Kleinen
Kaffee und Kuchen

Unterhaltungsmusik durch den Gugel Armin

Es lädt ein der Fischereiverein Pyrbaum e.V.



An den Pruppacher Weihern!

Zeltbetrieb am Wochenende!



Schützengesellschaft
Kloster Tannenreis
Seligenporten 1902 e.V.



Königsschießen 2015

Schießzeiten:

Dienstag, 08.09.2015 19.30 Uhr - 22.00 Uhr

Freitag, 11.09.2015 19.30 Uhr - 22.00 Uhr

Sonntag, 13.09.2015 10.00 Uhr - 12.00 Uhr

Dienstag, 15.09.2015 19.30 Uhr - 22.00 Uhr

Einlage: Erwachsene: 8 € Jugend: 5 €

Mit der Einlage sind bezahlt:

- | | |
|---|--|
| 1 Essen | für Nichtschützen ist eine Essensmarke für 6 € beim Sportleiter erhältlich |
| 1 Blattl König LG oder Bogen | nur für Vereinsmitglieder, kein Nachkauf |
| 1 Blattl Jungkönig LG oder Bogen | nur für Vereinsmitglieder, kein Nachkauf |
| 3 Glückskarten | 5 Sachpreise, Nachkauf 1€ |
| 10 Schuss Meisterserie | 3 Preise, Nachkauf 1€ |

MÖBEL Schreinerei MARKUS TURINSKY

Abt-Stephan-Str. 4 · 90602 Seligenporten
Tel. 0 91 80 / 16 93 · Fax 0 91 80/93 95 12
e-Mail: Schreinerei.Turinsky@t-online.de

Ihr Partner für:

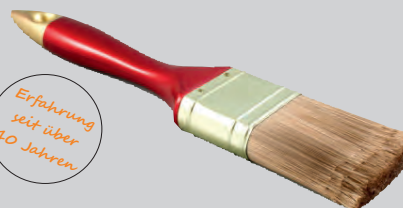
- Möbel nach Maß
- Zimmer- und Haustüren
- Parkett- und Laminatböden
- Küchen • Bäder
- Individueller Innenausbau
- wir fertigen auch behindertengerechte Möbel



Malermeister Christian Riedel

malen | gestalten | erhalten | erneuern

Meisterfachbetrieb für Fassaden, Farb- und Raumkonzepte sowie ökologisch gesunde Materialien und Schimmelvorbeugung



Erfahrung
seit über
10 Jahren

Fassadenprofi
Kreative Innenraumgestaltung
Renovierungen aller Art
Laminat
Teppich
PVC
Designböden

Ihr Spezialist für allergiefreie und umweltschonende Lebensräume.

Malerbetrieb Riedel | Bergweg 6 | 90602 Pyrbaum

Tel. 09180 / 180992 | Fax 09180 / 180993 | Mobil 0171 / 8381454
E-Mail: info@malermeister-riedel.de | Web: www.malermeister-riedel.de

in der 10. Minute die Führung für die Gäste. In der Folgezeit hatten unsere Pyrbaumer mehrfach Pech: Zwei Torschüsse aus aussichtsreicher Position trafen jeweils nur an die Latte. Bis zur 38. Minute mussten die Zuschauer auf dem A-Platz dann weiterhin abwarten, ehe Willi Stark nach sehr schöner Vorarbeit von Frank Haulitschke den 1:1 Ausgleich herstellen konnte. Nach dem Seitenwechsel versuchte unser Team wieder und wieder die Abwehr der Gäste final zu überwinden. Berggau stellte sich diesen Bemühungen kämpferisch und klug entgegen. Ein weiterer Lattenknaller verhinderte die Führung unseres TSV. In Minute 65 konnte der Gästetorhüter leider auch einen Schuss nach Foulelfmeter für unser Team mit letzter Kraft abwehren. Am Ende blieb es beim aus Pyrbaumer Sicht arg unglücklichen Unentschieden, das unser Trainer Stephan Griebner wie folgt kommentierte: „Wir waren überlegen, doch wir schafften es einfach nicht. Wir brauchen zu viele Chancen und dann kommt am Ende auch noch Pech dazu.“

Glücklicher und besser sollte es an diesem herrlichen Fußballtag in Pyrbaum zuvor unsere zweite Mannschaft machen: Von der ersten Minute an waren die Männer um Trainer Peter Pölloth sehr bemüht die Initiative zu ergreifen und Druck auf das Berggauer Gehäuse auszuüben. Dieses Engagement sollte nach etwas mehr als einer halben Stunde auch belohnt werden, als sich Fabian Zeltner am rechten Strafraum gegen zwei Berggauer beherzt durchsetzte und den Ball in die Mitte ablegte. Der mitgelaufene Matthias Mederer nahm den Pass auf und schoss aus gut 10 Metern unhaltbar flach ins rechte Toreck. In der Reaktion aktivierten die Gäste aber plötzlich alle ihre Kräfte und übernahmen im Spiel das Kommando. Trotzdem gelang es unseren Pyrbaumern durch konsequente Defensivarbeit mit der knappen Führung in die Pause zu gehen. Nach der Halbzeit verlief das Spiel über weite Teile unspektakulär. 20 Minuten vor dem Ende der Partie konnte unser TSV eine Konterchance zur endgültigen Entscheidung für sich nutzen. Einen Schussversuch von Bruno Henning konnte der Gästetorwart zunächst noch abwehren. Dem entscheidenden Nachsetzen von Dominik Folmer stand er dann jedoch machtlos gegenüber. In der Schlussphase hielt unsere Zweite den sehr bemühten Gegner wehrhaft in Schach und konnte am Ende mit diesem 2:0 Erfolg 3 weitere Punkte auf ihrem Tabellenkonto verbuchen.

Der 7. Juni führte unsere beiden Teams zu den Nachbarn aus Burghthann. Das Match unserer zweiten Mannschaft musste wegen Nichtantritt der Burghthanner leider entfallen. Das Spiel wurde vom Verband mit 2:0 für unseren TSV gewertet.

Das Spiel der Ersten konnte regulär stattfinden. Überdeutlich erfolgreich konnten wir am Ende mit einem 8:0 Erfolg vom Platz gehen. Im gesamten Spielverlauf gab unsere Elf den Ton an und Burghthann kam im Grunde zu keiner wirklichen Torchance. Die Treffer für den TSV erzielten unser Torhüter Patrick Panicz durch Foulelfmeter (27.), Bastian Mittermeier (65.) sowie die an diesem Tag herausragend torfreudigen Peter Kollmann (62./87.) und Willi Stark (12./15./19./78.). Da unsere unmittelbaren Konkurrenten um den Aufstieg, die DJK-SV Berg und der SV Postbauer, am gleichen Spieltag im direkten Vergleich torlos 0:0 auseinander gegangen sind, währte die Freude über diesen Kanter Sieg nur recht kurz. Waren wir nun doch in der bescheidenen Situation, dass wir am letzten Spieltag der Saison spielfrei zusehen mussten, wie unsere Mitbewerber das endgültige Tabellenbild der Kreisklasse Ost ohne Pyrbaumer Beteiligung zu Ende malen. Dazu sei nur erwähnt, dass es nichts Erwähnenswertes zum darauf folgenden Wochenende zu erwähnen gibt... Und auch wenn wir uns für das Saisonende dann letztlich doch etwas mehr versprochen oder erhofft hatten, ist die wirklich hervorragende Saisonleistung unserer ersten Mannschaft insgesamt durch nichts zu schmälern! Wenn wir daraus lernen und beharrlich als Team weiter arbeiten, dann werden wir auch in der nächsten Spielzeit viele schöne Fußballspiele zeigen und große Erfolge erzielen können!

Unseren Freunden vom SV Postbauer danken wir an dieser Stelle überaus herzlich für die goldene Ananas! Denn trotz sportlicher Ambitionen und Ehrgeiz, sind wir als Einheit in der Lage mit Niederlagen umzugehen und uns unseren Humor zu bewahren.

Fußballjugend

D-Jugend

Glückwunsch zum Aufstieg!

Nun ist es offiziell – unsere D-Jugend Mannschaft hat den Aufstieg in die Kreisklasse NM/Jura geschafft.

Nachdem der TSV Meckenhausen von seinem Aufstiegsrecht als Meister nicht Gebrauch gemacht hat, sind unsere Jungs als Zweitplatzierten in der Tabelle automatisch nachgerückt.

Nach einer erfolgreichen Saison mit einem überwiegend jünger spielen-

den Jahrgang 2003 und im Gegensatz zu den großen Vereinen nur mit Kindern aus der Marktgemeinde Pyrbaum spielend, ist die Leistung der Jungs noch umso höher zu bewerten.

Jungs wir sind stolz auf euch und freuen und auf spannende Spiele in der nächsten Saison.



Hinterre Reihe von links: S. Fiederer, Horst Stark, Michael Speidel, Thomas Ziegler, Nick Abraham, Moritz Fischer, B. Rosenau

Mittlere Reihe von links: Lukas Rosenau, Felix Fiederer, Fabian Ehrnsperger, Paul Löhlein, Martin Stark

Vordere Reihe von links: Felix Hähnel, Jan Alles, Rik Hopfensitz, Fabian Hierold, Felix Kipferler

Fehlend: Raphael Hädrich, Pascal Breuninger, Pascal Panicz, Noah Binder, Sebastian Seifert

Trikotsponsor für unsere D-Jugend Aufstiegs Mannschaft gesucht

Als Verein sind wir immer auf die Unterstützung von Sponsoren angewiesen.

Für unsere D-Jugend Aufstiegs Mannschaft sind wir auf der Suche nach einem Trikotsponsor.

Bei Interesse wenden Sie sich bitte an unseren Jugendleiter, Herrn Stefan Fiederer, Tel.: (09180) 26 75

Kleine Meister auf großer Fahrt



Mit einer erneut mehr als überzeugenden Saisonleistung konnten die F1-Junioren des TSV Pyrbaum die vierte Fußballmeisterschaft in Folge erringen. Dabei dominierten die jungen Kicker ihre Liga der Frühjahrsrunde beispiellos. Um diese tolle Leistung gebührend zu feiern, gingen alle Kinder der aktuellen F-Jugend zum Saisonabschluss auf große Fahrt: Am 18. Juli ging es gemeinsam mit dem Trainer-Team und allen Papas zur Kratzmühle bei Beilngries. Dort wurden ausreichend Kanus geentert und dann stachen alle in See. Bei bestem Wetter genossen die Ausflügler die 2 1/2-stündige Fahrt auf der Altmühl; die eine oder andere Wasserschlacht wurde unterwegs ausgiebig und souverän gemeistert. Anschließend ging es zurück nach Pyrbaum, wo alle Mamas und Geschwister bereits auf die Seefahrer warteten. Mit einem wunderschönen Grillabend klangen die Saison und der gemeinsame Tag dann aus. Als Highlight am Abend warteten auf die Kinder, neben dem Traditionsfußballspiel Kinder gegen Mamas, noch sehr schöne Meisterschaft-T-Shirts, die dank einer sehr großzügigen Unterstützung der Firma Rentsch aus Oberhembach angeschafft werden konnten. Alle Fußballkinder, die Eltern und das gesamte Trainer-Team sagen herzlich vergelt's Gott und wünschen Dirk Rentsch und seiner Mannschaft Allzeit volle Auftragsbücher und gute Geschäfte!

Verstärkung gesucht!

Für unsere Jugendmannschaften sind wir immer auf der Suche nach Kindern die Spaß am Fußball haben und gerne unter Freunden sind.

Besonders in der **C-Jugend (2001/2002)** kommt es immer wieder zu Spielerengpässen. Die Jungs trainieren immer Mittwochs und Freitags ab Anfang September und freuen sich auf Jeden der Freude am Fußballspielen hat.

Auch für unsere G-Jugend/Bambinis **suchen wir weiter Verstärkung!** Wenn Ihr Kind **Jahrgang 2009 oder 2010** ist und Spaß am Mannschaftssport Fußball hat, dann kommen Sie doch einmal zum Schnuppertraining. Für unsere kleinsten Fußballerinnen und Fußballer findet nach den Sommerferien jeweils **Dienstags von 17.30 - 18.30 Uhr altersgerechte Spielstunden** am Schulsportplatz statt.

Wer also Lust hat mitzumachen, kann sich gerne an unseren Jugendleiter, Stefan Fiederer Tel.: (09180) 26 75 wenden. Wir freuen uns auf euren Anruf!

Tennis-Abteilung

Day of Tennis und Night of Tennis in Pyrbaum

In Pyrbaum wurden die Meister im Tennis ermittelt

Ideale Voraussetzungen für eine erfolgreiche Tennis-Vereinsmeisterschaft 2015 fanden die Tennisspieler des TSV Pyrbaum dieses Jahr vor. Seit Anfang Juli liefen die Vorrundenspiele in den Altersklassen U10, U14, Damen, Herren, Damen 40 und Herren 55. Bevor am letzten Sonntag die Endspiele ausgetragen wurden, veranstaltete die Abteilungsleitung die 2. Night of Tennis auf der Anlage des Vereins. Sogenannte Powermoon-Leuchter erhellten die roten Ascheplätze an einem herrlichen Sommerabend vor zahlreichen Besuchern und Spielern. Den Wettbewerb der Aufschlaggeschwindigkeitsmessung gewann mit über 140 km/h Lukas Dorskocil.

Den Wettbewerb der Vereinsmeisterschaft in der Klasse U 10 gewann am Sonntag nach hartem Kampf Tabea Tänzer vor Lilli Schwartz. In der nächst höheren Altersstufe U14 siegte Stefan Cordes über Felix Böhm. Larissa Landmann triumphierte bei den Damen im Match-Tiebreak des dritten Satzes gegen Hannah Lauterkorn. Vereinsmeisterin der Damen 40 wurde Renate Fenner vor Bettina Lauterkorn. Vorjahressieger Christian Schmitt konnte seinen Titel bei den Herren 55 in ebenfalls drei Sätzen gegen Hans Otte verteidigen. Und obwohl Oliver Westphal im Endspiel der Herren bereits 6:2 und 5:2 führte, konnte Lothar Ehrensberger das Match noch zu seinen Gunsten drehen und im Tiebreak 11:9 gewinnen.

Auf der anschließenden Siegerehrung bedankte sich Abteilungsleiter Volker Härdtl bei allen Helfern und Teilnehmern. Ehrungen und Pokale wurden von Sportwart Oliver Westphal und Jugendwart Edelbert Rackl übergeben. Mit der Night of Tennis und den Vereinsmeisterschaften als Day of Tennis feierten die Tennisspieler in Pyrbaum ein gut organisiert und sehr gut besuchtes Wochenende als Höhepunkt der Saison 2015.



Gartenbau- und Landespflegeverein Pyrbaum

Der diesjährige Tagesausflug am **Samstag, den 12. September 2015**, führt uns zum UNESCO-Weltkulturerbe der fürstbischöflichen Residenz Würzburg. Nach einer kleinen Brotzeit besichtigen wir den Hofgarten mit Ringpark der Residenz.

Zu Mittag wartet unser Schiff „Undine“ in Volkach/Mainlande auf uns. Während wir die nördliche Mainschleife befahren und uns der Kapitän



Interessantes vom Fluss, der Schifffahrt und der Landschaft an der Volkacher Mainschleife erzählt, nehmen wir unser Mittagessen ein. Nach einer 1,5 stündigen Schifffahrt geht es zu einem Spaziergang nach Volkach. Wir lassen unsere Fahrt auf dem Weingut Mangold ausklingen.

Änderungen im Tagesablauf vorbehalten.

Die Fahrtkosten betragen **36 € pro Person** inklusive Brotzeit, Schifffahrt und Mittagessen. Es stehen vier Gerichte zur Auswahl. Getränke sind extra.

Anmeldung und Einzahlung der Fahrtkosten bei:

- Herrn Klose, Tel.: (09180) 10 62
- Herrn Ermer, Tel.: (09180) 7 04
- Frau Wirth, Tel.: (09180) 27 13

Abfahrt ist am 12. September, um 07.00 Uhr am Marktplatz in Pyrbaum.

Anmeldeschluss ist der 31. August 2015.

Über zahlreiche Anmeldungen freut sich Hannelore Wirth, 1. Vorstand.

Spielverein Seligenporten

Einladung zur Mitgliederversammlung mit Neuwahlen am Freitag, 25.09.15, 19.00 Uhr, in der Sportheimgaststätte SV Seligenporten



Tagesordnung:

1. Begrüßung durch den 1. Vorsitzenden, Walter Eisl
2. Totenehrung
3. Berichte:
 - 1. Vorsitzender • 2. Vorsitzender • 3. Vorsitzender • Schriftführer • Gesamtjugendleiter • Hauptkassier
4. Bericht der Kassenprüfer
5. Entlastung der Vorstandschaft
6. Berichte der Abteilungen:
 - Fußball • Handball • Fitness-Frauen • Reiten,
7. Neuwahlen
8. Ehrungen
9. Satzungsänderung
10. Verschiedenes

Anträge können schriftlich beim 1. Vorsitzenden bis 1 Stunde vor Veranstaltungsbeginn eingereicht werden.

gez. Walter Eisl, 1. Vorsitzender SVS

Das Sportangebot des SV Seligenporten ab September 2015 im Überblick:

Montag:

09.00 - 10.00 Uhr, Wirbelsäulen-Gymnastik,
ab 21.09.15

17.00 - 18.00 Uhr, Yoga,

18.00 - 19.00 Uhr, Yoga, **ab 21.09.15**

19.00 - 20.00 Uhr, Yoga für Männer

ab 21.09.15

20.00 - 21.00 Uhr, Indoor-Cycling

ab 05.10.15

Dienstag:

09.00 - 10.00 Uhr, Mutter - Kind Turnen,

ab 22.09.15

16.00 - 17.00 Uhr, Tanzen und Turnen

- 6 bis 8 Jahre -,

17.00 - 17.30 Uhr, Tanzen für Kinder

ab 22.09.15

18.00 - 19.00 Uhr, Fitness-Gymnastik

19.00 - 20.00 Uhr, Fitness-Gymnastik

ab 15.09.15

20.00 - 21.00 Uhr, Step-Gym-Mix

ab 15.09.15

Mittwoch:

09.00 - 10.00 Uhr, Yoga, **ab 16.09.15**

18.00 - 19.00 Uhr, Wirbelsäulen-Gymnastik

ab 23.09.15

19.00 - 20.00 Uhr, Zumba, **ab 16.09.15**

Donnerstag:

19.00 - 20.00 Uhr, Beckenbodengymnastik

ab 24.09.15

20.00 - 21.00 Uhr, Qi Gong, **ab 17.09.15**

Freitag:

15.00 - 16.00 Uhr, Kinderturnen, **ab 25.09.15**

16.00 - 17.00 Uhr, Kinderturnen, **ab 25.09.15**

18.00 - 19.00 Uhr, Indoor-Cycling,

19.00 - 20.00 Uhr, Indoor-Cycling, **ab 09.10.15**

Für die genannten Kurse sind von allen Teilnehmern, egal ob Vereinsmitglied oder nicht, mit Kursbeginn sogen. 10er Karten zu erwerben.

Ansprechpartner für Kurs- u. Neuanmeldungen sowie zur Info zu den jeweiligen Angeboten:

Lydia Meyer, Tel.: (09180) 14 42, Mail: l.meyer@svs-seligenporten.de

Sommer-Torwart-Camp 2015 der Torwart-schule „Catch It!“

Ein voller Erfolg war das Sommer-Torwart-Camp 2015 vom 24.-26.7. der Torwartschule „Catch It!“ in Kooperation mit dem SV-Seligenporten.

Mit 24 Teilnehmern aus 12 verschiedenen Sportvereinen, angeleitet von sieben Trainern, war das Camp bereits vorterminalisch ausgebucht.

Der Schwerpunkt der Trainingseinheiten, neben Spiel und Spaß, war das Erlernen technischer Grundlagen eines Torhüters zur Prävention von Verletzungen. Durch den Profitorwart- und Mannschaftstrainer Oswald Ehrler von der Schweizer Torwartschule bekamen die jungen Torhüter Kenntnisse über Stellungsspiel und Torverteidigung, sowie die charakterlichen Eigenschaften eines Profi-Keepers. Josef Linsmeier ermöglichte den jungen Torhüter die Ersterfahrungen beim Abschluss-Turnier mit ihm als Schiedsrichter.

Die Teilnahme einiger Torhüter wurde von den Sponsoren Sportdeals.de, Parfueme.de, Physiotherapie D. Heigl und der Schloss-Apotheke aus Postbauer Heng bewirkt.

Die zwei Mahlzeiten inklusive Getränke übernahm der SV-Seligenporten und die Getränke während der Trainingseinheiten spendete die Praxis Dr. Matei aus Seligenporten.

Erfreulich ist das immer mehr Jugendtrainer und Eltern die Notwendigkeit eines kindsgerechten und qualifiziertem Torwarttraining realisieren und zur Teilnahme am Torwart-Camp oder regelmäßigen Trainingsunterricht der Torwartschule „Catch It!“ verhelfen.

Anmeldungen für Schnupperstunden, regulärem Training für die Saison 2015/16 in Seligenporten ab Mitte August 2015.

(www.torwartschule-catch-it.de)

Oldtimer-Jubiläumsveranstaltung ein echter Hingucker

Zum 10. Mal und vermutlich zum letzten Mal, veranstaltete die Crew um Organisator Dieter Rau, das Oldtimertreffen auf dem Sportgelände des SV Seligenporten am 14.06.15. Wie die Jahre zuvor, war auch dieses Mal „die Hütte voll“.



Etwa 400 Oldtimer, europäische Fahrzeuge der Vor- und Nachkriegszeit haben ebenso den Weg nach Seligenporten gefunden, wie chromblitzende, amerikanische V 8 Boliden der 50er bis 70er Jahre. Dies alles unter den Augen von einigen tausend Besuchern, die sich nebenbei auch noch am Auftritt des Boogie Woogie Clubs aus Allersberg erfreuen durften.

Mit von der Partie war auch der Käferstammtisch „Am Platzl“. Großen Anklang fand zudem der Fahrzeugteilemarkt.

Nach der Ausfahrt wurde die Fahrer mit einem Gläschen Sekt empfangen, die Präsentation ihrer Fahrzeuge wurde, wie immer, kompetent von Bernd Glas vorgenommen.

Um all dies einigermaßen reibungslos über die Bühne bringen zu können, waren etwa 60 fleißige Helfer aktiv.

Unvergessen und in ewiger Erinnerung werden Markus Lang, als Sponsor und Heiner Vieweger, der zusammen mit seinen drei Söhnen einer der Aktivposten des Treffens war, bleiben, die vor wenigen Wochen für uns alle und völlig unerwartet verstorben sind.

Fußballabteilungssitzung

Klosterer ziehen positive Bilanz. Insbesondere in den Jugendmannschaften boomt der SVS.

Zu Beginn der etwa zweistündigen Zusammenkunft, standen die Rückblicke auf dem Programm. Hier sprach Florian Schlicker, Trainer der ersten Mannschaft, aufgrund des Abstiegs in die Bayernliga von einem „ernüchternden Jahr“. Mit einem stärkeren Augenmerk auf Spieler aus der Region will der SVS in der Bayernliga „definitiv eine gute Rolle spielen.“ Besser erging es der zweiten Mannschaft, die in Landesliga Nordost den Klassenerhalt schaffte. Mit der vor kurzem erfolgten Umbenennung in U23 soll, so Wolfgang Pfirsch, „der Ausbildungscharakter für die erste Mannschaft noch mehr unterstrichen werden.“ Zufrieden zeigte sich auch Coach Daniel Eckhoff, dessen SVS III in der A-Klasse einen sicheren Mittelfeldplatz belegte. Sorgen macht ihm allerdings der kleine Kader für die kommende Saison. Viel besser stellt sich dagegen die Situation bei den Jungenteams dar. So können die Klosterer sämtliche Jahrgänge ins Rennen schicken. Bei den E-, F- und G-Junioren sind es deren sogar jeweils zwei Mannschaften. Einen ausgezeichneten Ruf genießt auch die von Ela Matei ins Leben gerufene und geleitete Torwartschule. In diesem Zusammenhang dankte der erste Vorsitzende Walter Eisl dem Team um Abteilungsleiter Josef Lobenhofer, welches sich intensiv um ein „zartes Pflänzchen, dass bereits erste Früchte trägt“, kümmerte.

Geräuschlos und schnell gingen dann die Wahlen über die Bühne. Hier wurde Lobenhofer für weitere zwei Jahre mit dem Amt des Abteilungsleiters betraut. Als Stellvertreter fungieren Helmut Schöll und Daniel Eckhoff. Schatzmeister bleibt Herbert Bernad. Die Posten der Teammanager bekleiden Walter Eisl, Dieter Rebel sowie Stephan Bock. Als Jugendleiter fungieren wie bisher Ali Meier und Herbert Lauterkorn.

In seinem Schlusswort rief Lobenhofer dazu auf; dass „jeder in seiner Funktion deutlich macht, dass wir Ein Verein sind.“



v.l: Helmut Schöll, Herbert Bernad, Ela Matei, Walter Eisl, h.l: Ali Meier, Dieter Rebel, Josef Lobenhofer, Daniel Eckhoff

Nachruf

Der SV Seligenporten trauert um die beiden Sportkameraden **Heiner Vieweger** und **Bernd Wernhammer**, die plötzlich, unerwartet und viel zu jung am 05.07.15 bzw. am 07.07.15, verstorben sind.

Beide waren langjährige Mitglieder des SV Seligenporten und haben sich sowohl als aktive Sportler als auch Helfer in allen Belangen, wann immer es erforderlich war, eingebracht.

Der SV Seligenporten wird sie nie vergessen.

Geburtstage

Der SVS gratuliert nachfolgenden Mitgliedern recht herzlich zum Geburtstag:

zum 50. Geburtstag:

Wolfgang Meier, 16.08. und Inge Engelman, 02.09.

zum 55. Geburtstag:

Karl Colga, 28.07.

Markisen • Terrassendächer • Sonnenschutzsysteme



MARKISEN-SEITZ

Ringstraße 2 • 90584 Allersberg • Tel. 09176-856
info@markisen-seitz.de • www.markisen-seitz.de

Besuchen Sie unsere Ausstellung
auch samstags von 9 bis 14 Uhr

WÄRME | WASSER | LUFT | UMWELT



WER LEGT SICH SONST FÜR SIE MIT
VIER ELEMENTEN INS ZEUG?

Gruber



MEISTER DER ELEMENTE

92342 Freystadt | T: 09179. 9494-0 | www.gruber-mde.de

PIRZER
Bestattungs-
institut GmbH

Dr.-Krauß-Str. 5
(neben TÜV)
92318 Neumarkt
Telefon Tag und Nacht
☎ **09181 . 47620**

Türkeistr. 26
90518 Altdorf
Telefon Tag und Nacht
☎ **09187 . 907700**

Zusammen mit Ihnen
gestalten wir einen ganz
persönlichen Abschied,
ob in religiöser oder
weltlicher Form.
Wir bieten Vorsorgeverträge
an und beraten Sie gerne
über alle Möglichkeiten
einer Bestattung.

Jedes Leben ist einmalig • Jeder Abschied auch

ts tresortechnik

Schönecker

Flurstraße 12 • 90602 Rengersricht

- Beratung und Verkauf
- Kundendienst: Wartung/Reparatur
- Umrüstung auf elektronische Schlösser
- Ersatz- und Zweitschlüsselanfertigung
- Tresoröffnungen aller Fabrikate und Sicherheitsklassen

SERVICE • WISSEN • QUALITÄT

Tresortechnik Schönecker • Flurstraße 12
90602 Pyrbaum - Rengersricht

Mobil 0151 56 380 800

Telefon 09180 186 871

Fax 09180 1 860 588

info@tresortechnik-schoenecker.de

www.tresortechnik-schoenecker.de



AUTO-SERVICE BÖHM

Unsere Leistungen:

- ➔ Verkauf von Neu- und Gebrauchtfahrzeugen
- ➔ Wartung und Reparatur von Renaultfahrzeugen und anderen Modellen
- ➔ Klimaservice
- ➔ TÜV + AU jeden 1. Mittwoch im Monat
- ➔ Unfallinstandsetzung und Leihwagen
- ➔ Scheibenservice
- ➔ Reifenservice

Neumarkter Straße 3 • 90602 Pyrbaum
Telefon: 091 80 / 7 09 • Fax: 091 80 / 7 14
e-Mail: autoboehm@hotmail.com

FELDBERGER
Zaun & Gartenbau

Doppelstabmattenzäune

Industrieeinzäunungen

Gartenpflege

Sichtschutzwände

Stein- u. Holzterrassen

Gartengestaltung uvm.

Maximilianstraße 8, 92353 Pavelsbach Mobil 0170/4417056
Büro 09180/180670

E-Mail: info@garten-zaun-feldberger.de

www.garten-zaun-feldberger.de

**SMART
REPAIR XPRESS**

Michael Hurst (Inh.)

- Lackreparatur
- Dellenentfernung / Hagelschaden
- Alufelgeninstandsetzung
- Windschutzscheibenreparatur

Tel. 09188 / 599 77-0 Fax 09188 / 599 77-1
Am Schwall 32 • 92353 Postbauer-Heng

smartrepair-xpress.de

Wir entsorgen alles!

Schrott
Müll

Altautos
Containerdienst

RANDOW

Roth - Regensburger Ring 16 - www.von-randow.de Tel. (09171) 2558

Schützengilde 1876 Pyrbaum e.V.

Sportliches und Gesellschaftliches Highlight

Nach einer langen Durststrecke hatte die Schützengilde in diesem Jahr die große Freude, einen Jungschützen als Teilnehmer zu den Bayerischen Meisterschaften in die Olympia Schießanlage nach Hochbrück zu entsenden. Qualifiziert hatte sich unser Jungschütze Tobias Renker zusammen mit zwei Jungschützinnen aus dem Neumarkter Sportschützenkader. Am 11. Juli startete Tobias schon früh am Morgen und erzielte mit starken Nerven und der nötigen Portion Ehrgeiz mit 175 Ringen ein hervorragendes Ergebnis in der Einzelwertung. Mit der Mannschaft belegten sie Platz 20. Wir gratulieren Tobias ganz herzlich zu seinem Erfolg.



Ein noch größerer Erfolg für unseren Verein wäre es, wenn sich im nächsten Jahr mehr Schützen für die Teilnahme an der Bayerischen Meisterschaft qualifizieren.

Wir laden deshalb alle Schützen und Interessierten zu unserem Jugendtraining am Mittwoch um 18.00 Uhr ein. Freies Training für Erwachsene ebenfalls jeden Mittwoch und Freitag. Sie sind herzlich willkommen.

Nur eine Woche später folgte unser nächstes Highlight im Juli. Am Freitag, den 17. Juli war Anstoß zum Kickerturnier 2015. Trotz der regen Beteiligung aus benachbarten Vereinen und Gemeinden, über die wir uns immer sehr freuen, haben sich heuer Platz 1 und 2 die Kickerprofis aus der Gemeinde Pyrbaum gesichert. Nach einem wahrlich heißen Finale, hatten sich Jürgen Löhlein und Horst Gumler einen kleinen Vorsprung erspielt und ließen sich den Sieg nicht mehr streitig machen. Aber auch auf den zweiten Platz können unser Horst Kärgelein und Manuel Will mehr als stolz sein. Verwiesen sie doch unsere Schützenfreunde aus Wolfstein, die schon mehrfach gewonnen haben, auf Platz 3.



Wir gratulieren allen Gewinnern und bedanken uns bei allen Teilnehmern, für die Begeisterung und die gute Stimmung. Bedanken möchten wir uns auch bei unserem Jungschützen Max Seifert, der die Auswertung des Turniers bravourös betreute.

Ein großes Dankeschön gebührt auch allen Helferinnen und Helfern, die am 18. Juli unser Schießhaus auf Hochglanz polierten. Auch wenn es anstrengend war, aber gemeinsam macht es eben doch mehr Freude.

Wir wünschen allen unseren Mitgliedern, Gästen, Freunden und Gönnern eine erholsame Urlaubszeit und freuen uns, Sie mit neuem Elan wieder bei uns begrüßen zu dürfen.

Ihr Günther Fischer

Liederkranz Pyrbaum e.V.



Auf einmal ist man 70. Chor und Blasorchester brachten unserem Chorleiter Gerhard Seger zum 70. bei seiner Geburtstagsfeier ein Ständchen. Von Dirigent Heinz Schmidt geleitet, brachten die SängerInnen vom gem. Chor und vom kath. Kirchenchor die Wunschlieder des Jubiläres zum Besten. In Pfisters Feststodl feierten wir schöne Stunden und Vorstand Hans Heinloth würdigte Gerhard für seine über 35jährige Tätigkeit in Worten und Versen. Die einhellige Meinung der Gäste „es war a scheans Fesdla“. Und über die Spenden für die Jesuitenmission freuen sich Menschen, die nicht auf der Sonnenseite des Lebens stehen. Danke Gerhard. Gerne darf bald wieder eine Wiederholung sein.



Schützenverein „St. Hubertus“ Rengersricht e.V.

Dreherfest

Unser diesjähriges Dreherfest war wieder eine rundum gelungene Veranstaltung. Bei heißen Sommertemperaturen verbrachten wir viele tolle Stunden am Rengersrichter Sportplatz.



Geburtstage

Am 10.09.2015 feiert unser Schützenbruder **Xaver Brandl** seinen **80. Geburtstag**. Hierzu gratulieren wir im recht herzlich und wünschen alles Gute!

Am 15.09.2015 begeht unser Ehrenmitglied Klaus Meixner sein 90. Wiegenfest.

Im Namen des gesamten Vereines sprechen wir ihm hierzu die herzlichsten Glückwünsche aus!

Jugendtraining

Alle interessierten Jugendlichen sind immer **montags von 18.00 - 19.30 Uhr** recht herzlich zum Jugendtraining im Renner-Brandl-Saal eingeladen.

=> Wir laden auch alle Jugendlichen ab 6 Jahren ein <=<
=> Testet Euer Schießtalent an unserem neuen Lasergewehr <=<

Fischereiverein Pyrbaum e.V.

Fischerfest des Fischereivereins Pyrbaum e.V.



Wie immer feiern wir Fischer am letzten Wochenende – 29. und 30. August – an den Pruppacher Weihern und alle Bürgerinnen und Bürger sind eingeladen.

Los geht es am Samstag um 15 Uhr. Neben Kaffee und Kuchen gibt es wieder Gutes vom Grill und natürlich auch Fisch: neben den Fischsemeln gibt es geräucherte und gegrillte Forellen und auch gegrillte Makrelen.

Gegen 17.30 Uhr dürfen wir die Wanderer nach Ihre „Wald, Wiesen und Weiher Tour zwischen Pyrbaum und Oberhembach“ begrüßen. Ebenfalls begrüßen dürfen wir ab 18.00 Uhr die Schnalln-Grundler, welche uns musikalisch durch den Abend begleiten werden.

Um 18.30 Uhr heißt es dann „Spanferkel fertig“ und „Guten Appetit“.

Ausklängen lassen kann man dann den Abend in unserer Fischerbar die ab 20 Uhr geöffnet sein wird.

Am Sonntagmorgen ab 9 Uhr werden wir wieder im Rahmen des Ferienprogrammes Kindern zwischen 5 und 12 Jahren die Möglichkeit geben in unseren Sport hinein zu schnuppern. Auch heuer heißt das Motto wieder „Wer angelt sich den dicksten Fisch?“



Gegen 11.30 Uhr startet dann erneut unser Festbetrieb mit dem traditionellen Saukopf und natürlich wieder mit Fisch und Spezialitäten vom Grill.

Um 14 Uhr werden dann die Sieger des Schnupperfischens bekannt gegeben und die drei Erstplatzierten werden ihre verdienten Pokale erhalten. Alle anderen Kinder bekommen eine Erinnerungsmedaille. Weiterhin bieten wir für die Kleinen unter anderem eine Hüpfburg und eine Tombola an.

Auch am Sonntag wird es musikalische Unterhaltung geben: der Guggl-Armin wird aufspielen.

Bei einer Tasse Kaffee oder einem Stück Torte oder Kuchen kann dann der Nachmittag eingeläutet werden bevor man sich dann zu Abschluss nochmals am Grill stärken kann.

Sollte es unwahrscheinlicher Weise regnen so muss keiner nass werden: wir haben am gesamten Wochenende für ausreichend Zelte gesorgt.

Auf Ihr zahlreiches Kommen freuen sich die Vorstandschaft und der gesamte Fischereiverein Pyrbaum e.V.

Schützengesellschaft Kloster Tannenreis Seligenporten 1902 e.V.

Sommerfest

Auch dieses Jahr hatten wir wieder Glück mit dem Wetter, sodass viele Besucher unser Sommerfest vor dem Schützenheim mit gutem Essen (natürlich gab's auch was für den Durst...) bis spät in die Nacht hinein genießen konnten.

Das Highlight war natürlich wieder unser Wettbewerb im **Gummistiefelweitwerfen**, nach einer Idee unseres ehemaligen zweiten Schützenmeisters Gerhard Feihl. Bei drei Versuchen wurde jeweils der weiteste Wurf gewertet:

Damen:

1. Petra Gerlicher 16,20 m
2. Daniela Belzl 15,60 m
3. Ilona Köttgen 14,20 m

Herren:

1. Andreas Biederer 26,21 m
2. Franz Schießl 25,90 m
3. Andreas Sendlbeck 25,03 m

Mannschaft:

1. Platz: Thomas Rackl, Utz Gerlicher, Siegfried Kratzer 52,99 m
2. Platz: Guido Belzl, Daniela Belzl, Desiree Belzl 52,15 m
3. Platz: Günther Fischer, Alfred Groos, Josef Schöll 49,20 m



Gauschützenfestzug

Das Gausfest findet dieses Jahr vom 11. - 13. September statt, Ausrichter ist heuer der Schützenverein „Jägerwiesl“ Reichertshofen.

Wir treffen uns zum Festzug am **Sonntag, den 13. September um 13.00 Uhr** vor dem Schützenheim zur gemeinsamen Abfahrt.

Königsschießen 2015

Unser Königsschießen beginnt dieses Jahr am Dienstag, den 8. September.

Hier alle Termine auf einen Blick:

Dienstag, 08.09.2015	19.30 Uhr - 22.00 Uhr
Freitag, 11.09.2015	19.30 Uhr - 22.00 Uhr
Sonntag, 13.09.2015	10.00 Uhr - 12.00 Uhr
Dienstag, 15.09.2015	19.30 Uhr - 22.00 Uhr

Zu unserer Königsfeier am Samstag, den 19. September 2015 möchten wir Euch bereits jetzt schon herzlich einladen, näheres in der Einladung in dieser Ausgabe des Mitteilungsblattes.

Geburtstage

Seinen **65.** Geburtstag feiert unser langjähriges Ausschussmitglied **Klaus Turinsky** am 16. August.

Ebenfalls **65 Jahre** wird am 3. September **Gerhard Feihl**, viele Jahre unser zweiter Schützenmeister.

Am 10. September darf unser Mitglied **Xaver Brandl** seinen **80.** Geburtstag feiern.

Zu diesem Festtag wünscht Ihnen die Schützengesellschaft Kloster Tannenreis alles Gute, Gesundheit, Glück und Gottes Segen.

Jugendtraining Luftgewehr

Jeden Montag findet ab 18.30 Uhr im Schützenheim unser Training für die Schüler bzw. Jugend statt. Ihr könnt jederzeit bei uns einmal vorbeischaun, ein bisschen „Schützenluft“ schnuppern und natürlich auch unsere Jugendgewehre ausprobieren.

Durch die Anschaffung eines Jugend-Lasergewehres (Trainingssimulator mit modernster Infrarot-Lichttechnik) können bereits Schüler von 8 - 12 Jahren bei uns trainieren.

Unsere Jugendtrainer Andreas Sendlbeck und Thomas Jaeger helfen Euch gerne dabei.

Training Bogenschießen

Zur Sommersaison lädt die Bogenabteilung jeden Sonntag von 18 - 21 Uhr zum allgemeinen, freien Training ein.

Das Jugendtraining findet dienstags, von 16 - 18 Uhr, für Erwachsene mittwochs von 18 - 21 Uhr statt.

Alle Bogeninteressierten, ob Jagd-, Recurve- oder Compoundbogen sind herzlich zum Schnupperschießen eingeladen. Unser Vereinsübungsleiter Peter Schwarz zeigt ihnen gern den Umgang mit Pfeil und Bogen.

Weitere Informationen erhalten Sie vor Ort oder unter Tel. (0173) 5 65 21 37.

Jehovas Zeugen - Pyrbaum

Jehovas Zeugen - Pyrbaum laden zu ihren Zusammenkünften in Freystadt, An der Bahn 7 ein

Sonntag, den 16. August 2015 9.30 Uhr

Vortragsthema: **Die wahre Religion stillt die Bedürfnisse der menschlichen Gesellschaft.** Anschließend **Besprechung der Bibel** anhand der Zeitschrift der **WACHTTUM**. Thema: Wir können sittlich rein bleiben

Sonntag, den 23. August 2015 9.30 Uhr

Vortragsthema: **Vertrauen wir voller Zuversicht auf Jehova.** Anschließend **Besprechung der Bibel** anhand der Zeitschrift der **WACHTTUM**. Thema: Das Mustergebet: Leben wir im Einklang damit? (Teil 1)

Sonntag, den 30. August 2015 9.30 Uhr

Vortragsthema: **Sei mutig und vertraue auf Jehova.** Anschließend **Besprechung der Bibel** anhand der Zeitschrift der **WACHTTUM**. Thema: Das Mustergebet: Leben wir im Einklang damit? (Teil 2)

Sonntag, den 06. September 2015 6.45 Uhr

- Hinweis auf Radiosendung -

Bayerischer Rundfunk, Programm Bayern 2 – Positionen –

Hören Sie eine Sendung der Religionsgemeinschaft Jehovas Zeugen Deutschland. Thema: Warum haben Jehovas Zeugen eine eigene Bibelübersetzung?

Sonntag, den 06. September 2015 9.30 Uhr

Vortragsthema: **Was die nahe Zukunft bringt.** Anschließend **Besprechung der Bibel** anhand der Zeitschrift der **WACHTTUM**. Thema: Das geistige Paradies gemeinsam verschönern

Sonntag, den 13. September 2015 9.30 Uhr

Vortragsthema: **Das Leben hat doch einen Sinn.** Anschließend **Besprechung der Bibel** anhand der Zeitschrift der **WACHTTUM**. Thema: „Eure Befreiung naht!“

Jeden **Donnerstag** um **19.00 Uhr** finden ebenfalls Bibelbetrachtungen in Freystadt statt – jedermann ist dazu herzlich eingeladen. Nähere Auskünfte unter der privaten Telefonnummer (09180) 15 86 und unter www.jw.org

Kleinanzeigen

ÄNDERUNGSSCHNEIDEREI EHRENBARGER

Paulstraße 27 - Pavelsbach - Telefon (09180) 10 24
Änderung von Damen-, Herren- und Kinderbekleidung
Mittwoch und Donnerstag von 09.00 bis 18.00 Uhr

Urlaub vom 05. bis einschließlich 27. August 2015

Übernachtung mit Frühstück

Separat zugängliches Gästezimmer mit 3 Betten in Pyrbaum zu vermieten. Tel. (09180) 7 05

siehe auch unter www.bedandbreakfast.de

Sie brauchen einen neuen Boden?

Wir haben ihn! Leimloses Verlegen mit „Click-System“.

Wir bieten Laminat, Schiffs- und Korkböden, Linoleum, PVC und Teppich, Vinylboden und Nadelvlies zum Kauf an.

NEU: Kitty- und Peanots-Korkböden

Johann Schechinger, Tel (09188) 28 63 – Mobil: (0177) 2 42 71 16

wela Suppen-, Brühen- und Soßenverkaufsstelle
J. Smyczek, Fasanenweg 22 in Kemnath, Telefon 26 28

Verleihe Gerüst für Putz- und Malerarbeiten

Firma FELDBERGER, Cäciliastraße 21a, 92353 Pavelsbach
Telefon (09180) 16 79, Mobil: (0171) 5 26 28 90

Baumfällung in Gärten – Wurzelstockfräsen alle Größen – Hecken-schnitt

Telefon (09188) 30 73 51 oder (0171) 1 28 77 99

Sie planen einen Neu- Umbau, Ausbau oder Modernisierung Ihres Hauses, Dachgeschosses oder Ihrer Gewerberäume? Dann sind Sie hier richtig!

Firma Brückner Elektro + Trockenbau Meisterbetrieb + Partner.

Elektroinstallation, SAT Anlagen, Elektroheizungen Trockenausbau, Malerarbeiten, Fliesenlegen, Heizung, Sanitär.

Fa. Brückner Elektro + Trockenbau Tel. (0151) 14 64 93 94

Mehr Infos über uns unter www.elektromeister-trockenbau.de

Jungunternehmer bietet Verlegung von Klickbodensystemen jeglicher Art und Holzdeckenmontage.

Gerne können Sie den Boden- oder Deckenbelag selbst besorgen oder wir kümmern uns um Ihren Wunschbelag und beraten Sie gerne.

Tel.: (0170) 5 17 05 87

Garten- und Forstgeräte

Kundendienst – Ersatzteile – Bring- und Abholservice – Garten- und Forstzubehör – Rasensamen – Dünger – Schleif- und Schärfdienst.

Brennholz (ofenfertig), Holzbriketts, Anfeuerholz

**Rasenmäher Schmidt, Hauptstraße 20 (B8), 92353 Postbauer-Heng,
Telefon (09188) 30 00 90 Fax (09188) 30 00 91
www.rasenmaeherschmidt.de**

Ambulanter med. Fußpflegedienst. Podologin Marion Baum.

Anmeldung ab 18.00 Uhr. Tel. (09188) 3 04 62

MUSIKUNTERRICHT für Gitarre + Keyboard + E-Bass! Qualifiziert + modern + stressfrei! Von 6 - 99 Jahre! Nur 11 € pro Einzelunterrichtsstunde. Tel. (09188) 18 14. Keine Vertragsbindung – keine Ferienbezahlungen!

Götz – Träume aus Stoff und Leder – Schneiderei & Sattlerei
Wir wünschen eine Schöne Urlaubszeit

Mobile staatl. gepr. Fußpflegerin, Terminvereinbarung ab 18.00 Uhr.

Tel.: (09188) 5 99 58 00, Mobil: (0179) 4 51 79 99

Hole kostenlos Flohmarktware ab.

Tel. (09180) 22 44

Jugendfahrrad 20“, BMX, für 70,- € (NP 300,- €) zu verkaufen
Böhm, Neumarkter Str. 3, Pyrbaum, Tel.: (09180) 7 09

Als bundesweit tätiger Lohnsteuerhilfverein helfen wir u. a. Arbeitnehmern, Beamten, Rentnern im Rahmen einer Mitgliedschaft ganzjährig bei der Erstellung der Einkommensteuererklärung.

Lohnsteuerberatungsverbund e. V. - Lohnsteuerhilfverein -

Beratungsstelle: Gleiwitzer Str. 12, 90602 Seligenporten
Tel. (09180) 4 09 99 35,

Leiterin: Gabriela Schneider

Internet: www.steuerverbund.de

Futtermittel direkt vom Bauernhof

Hafer, Gerste, Weizen, Maiscobbs, Gras Cobbs, Mais gebrochen, K.-Mais Getreide gequetscht und gereinigt, Zuckerschnitzel, Weizenkleie, Sonnenblumenkerne, Legemehl, Hanfstroh, Hobelspäne, Pferde-, Hunde- und Katzenfutter

Neu Neu Neu Neu Neu Neu Neu Neu

Schwarzhäfer, Bierhefeflocken, Leinpellets, Johannisbrot, Biotin, Maisflocken, Vitaminkonzentrat.

Außerdem neu: Holzpellets und Briketts aus deutscher Herstellung

Lieferung frei Haus.

Telefon (09188) 26 54 oder (0170) 3 24 58 75

PC & Notebook-Reparatur, Aufrüstung, Umrüstung

Virenentfernung, Datenrettung, Schulung, Installation

PC/Notebook-Telefon/Router/WLAN-Smartphone/Tablet-TV/SAT

Computerservice FunMedia

09188/903471 oder 0176/62348638 oder service@funmedia.de

Vor-Ort-Service – Anfahrt bis 5 km kostenlos – 10 € je 15 min

Minibagger/Radlader übernimmt Aufträge im Garten-, Erd- u. Tiefbau
Fa. Stoll, Simonstraße 12, 92353 Pavelsbach, Tel. (09180) 31 87

Wohnung 4-Zi. plus Bad, 1. OG, Balkon, neu renoviert, NR, keine Haustiere, Energieausweis in Vorb., 2 Stellpl., Pavelsbach, ab Sept. 2015, (09180) 32 62 ab 18 h

Wohnung 4-Zi. plus Bad, EG, neu renoviert, NR, keine Haustiere, Energieausweis in Vorb., 2 Stellpl., Pavelsbach, ab Sept. 2015, (09180) 32 62 ab 18 h

Ab sofort in Seligenporten von Privat zu vermieten:

2 Zimmerwohnung, EG, Küche, Bad / WC / Dusche, Keller, Terrasse, Gartenanteil, Süd - Westlage, ca.60 m² € 350,- + NK. Tel. (09181) 60 47 ab 18.00 Uhr.

BAD*HEIZUNG*SANITÄRBEDARF
WARMWASSER - WÄRMEPUMPEN *BADSANIERUNG *

Hausner Ewald, Kindergartenstraße 3,
90602 Seligenporten, Tel. 09180/18 08 88

Bungalow in Pyrbaum ab 1.11.2015 zu vermieten.

Ca. 90 qm m. bewohnb. Keller ca. 30qm, Eckgrundst., Doppelgarage, schöner Garten. Generalsaniert 2013.

Tel: (09181) 3 22 32. Mobil: (0172) 8 13 22 32.

Suche Wochenend-, Wald- oder Wiesengrundstück in der Gemeinde (bevorzugt Oberhembach) oder kleines Haus zu kaufen.
Tel.: (09180) 1 86 06 03

Helle großzügige 2 1/2-Zi.-Wohnung, 77 qm, 2. OG, Stellplatz, in Ortsmitte Pyrbaum ab 01.10.2015 zu vermieten. Tel.: (09180) 22 43

Brennholz zu verkaufen, Kiefer, trocken. Tel.: (09180) 5 52

Freude ist Gebet, Freude ist Stärke, Freude ist Liebe,
Freude ist ein Netz von Liebe, mit dem man Seelen fangen kann.
(Mutter Teresa)

Ein herzliches Vergelt's Gott
allen Gratulanten für die Glückwünsche
und Geschenke anlässlich meines

95. Geburtstages

Über diese vielen Zeichen der Zuneigung habe ich mich sehr gefreut.

Agathe Feißl

Seligenporten,

im Juli 2015

*Für die zahlreichen Glückwünsche,
Aufmerksamkeiten und Geldgeschenke
für Projekte der Jesuiten-Mission
anlässlich meines*

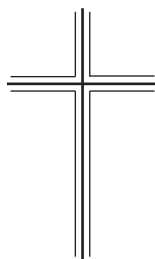
70. Geburtstages

sage ich ein herzliches Vergelt's Gott.

*Und dem Team vom Gasthof Pfister gilt ein herzliches
Dankeschön für die Ausrichtung meiner Feier im
Feststodl in Schwarzach.*

Gerhard Seger

Pyrbaum, im Juli 2015



Barbara Gumler

*06.01.1928 †07.07.2015

Herzlichen Dank

bei allen, die sich in unserer Trauer mit
uns verbunden fühlten.

Unser besonderer Dank gilt:

- der Praxis Martin Langner, Dr. Kobras,
Dr. Manfred Langner mit ihrem Team
für die jahrelange, sehr gute, fürsorgli-
che und persönliche Betreuung,
- Herrn Pfarrer Casimir Dosseh für die
würdevolle Gestaltung der Trauerfeier,
- allen Verwandten, Freunden, Nach-
barn und Bekannten, die sie auf ihrem
letzten Weg begleitet haben.

In Liebe und Dankbarkeit
Georg Gumler
Kinder mit Familie

Pyrbaum, im Juli 2015

Parteiverkehr im Rathaus in Pyrbaum

Montag mit Freitag von 8.00 bis 12.00 Uhr
für Berufstätige: Donnerstag von 13.00 bis 18.30 Uhr
sonst nachmittags geschlossen.
Terminvereinbarungen in begründeten Fällen montags-mittwochs in der
Zeit von 14.00 bis 16.00 Uhr möglich.

Telefon: 0 91 80 / 94 05-0

Telefax: 0 91 80 / 94 05-25

eMail: info@pyrbaum.de

Konten des Marktes Pyrbaum

Sparkasse Pyrbaum Nr. 300 004 (BLZ 760 520 80)
Raiffeisenbank Pyrbaum Nr. 6 411 282 (BLZ 760 695 53)

Medizinische Notrufnummern

Rettungsdienst, Notarzt, Krankentransport: Tel.: 1 12
Bereitschaftsarzt: Tel.: 116 117 oder 01805 / 19 12 12

Das Montagstelefon - Ein Sorgentelefon

immer montags von 08.00 - 12.00 Uhr und von 16.00 - 20.00 Uhr
Tel.-Nr. 0 91 85 / 92 27 22

Öffnungszeiten der Gemeindebücherei, Neumarkter Straße 15:
sonntags von 10.30 bis 11.30 Uhr, dienstags von 8.30 bis 10.00 Uhr,
donnerstags von 16.00 bis 18.00 Uhr

Wasserwart der Wasserversorgung Pyrbaum

Schüleln, Telefon 09180/ 29 27 oder 0171/ 4 12 52 55

Wasserwart des Zweckverbandes Brunnbachgruppe

(Oberhembach-Pruppach-Neuhof)
Muschaweck, Telefon 0171/ 5 76 49 95

Wasserwart des Zweckverbandes Möninger Gruppe

(Seligenporten-Rengersricht-Schwarzach-Dennenlohe)
Rupp, Telefon 09179/ 52 04 / 9 06 04 Mobil 0170/ 8 06 99 49

Ver- und Entsorger der Kläranlagen Pyrbaum, Seligenporten und Schwarzach

Lindner, Tel. 09180/ 90 90 00
H. Bosser, 09180/ 18 09 90 Mobil 0179/ 5 96 48 61

Gemeindlicher Räum- und Streudienst

Marktbaumeister G. Pfahler, Telefon 94 05-19 Mobil 0172/ 8 21 94 05

Öffnungszeiten des Wertstoffhofes:

Mittwoch: von 16.00 bis 18.00 Uhr (01.04. bis 31.10.)

Freitag: von 16.00 bis 18.00 Uhr (01.04. bis 31.10.)
von 14.00 bis 16.00 Uhr (01.11. bis 31.03.)

Samstag: von 10.00 bis 12.00 Uhr und von 14.00 bis 16.00 Uhr (01.04. bis 31.10.)
von 14.00 bis 16.00 Uhr (01.11. bis 31.03.)

Aus der Geschichte unserer Gemeinde

Bekanntmachungen in Pyrbaum in den Jahren 1936 - 38

Fundstelle: MArchivPy 20-558-K 7

1. Teil

Die betreffenden Unterlagen wurden vor nicht allzu langer Zeit auf dem Dachboden des Rathauses gefunden.

Zu den angeführten amtlichen Dokumenten wäre zu erläutern, dass der 2. Weltkrieg erst mit dem 1. Sept 1939 begann. Viele der Inhalte kann man sich heute nicht mehr vorstellen. Der heutige Wohlstand und die freie Gesellschaft hat diese Anordnungen überrollt. Auch weist schon Vieles auf einen möglichen Krieg hin.

Solche Bekanntmachungen gab es aber nicht nur in Pyrbaum, sondern im ganzen Deutschen Reich.

Zu den Inhalten der Schriftstücke kann sich jeder seine eigene Meinung bilden.

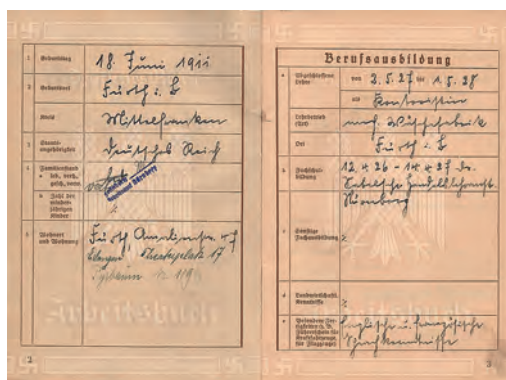
Außergewöhnlich ist allerdings, dass innerhalb von so kurzer Zeit so viel Institutionen in den Lebensablauf des Volkes eingebracht wurden. Die Machtübernahme war 1933 und schon 1936 hatte sich dies alles verändert. In einer Demokratie wahrscheinlich nicht möglich.

Begriffe des 3. Reiches in dieser Aufstellung:

NSDA	= National-Sozialistische-Arbeiter-Partei, ab 1921 Vorsitz Adolf Hitler
H.J.	= Hitlerjugend, ab 1926 Jugendorganisation der NSDAP
B.D.M	= Bund deutscher Mädchen, weibl. Jugend der NSDAP, ab 1936 Pflicht
SS	= gegründet als Saalschutz der NSDAP
SA	= Sturmabteilung, Schutz der Parteiveranstaltungen, Vorsitz bis 1934 Röhm, ermordet,
RuPrMdl	= RundfunkPresse Ministerium des Innern
NSKK	= National Sozialistischer Kraftfahrkorps
DASD	= Deutscher Amateur-Sende- u. Empfangsdienst
W.H.W.	= Winterhilfswerk, gegründet 1923 zur Bekämpfung der Hungersnot
Schemm	= Schemmstr. – Parteileiter der Ostmark (Ofr., Opf. Ndb.) 1934 Flugzeugabsturz, aus Bayreuth
NS-Frauenschaft	= Organisation der Erwachsenen Frauen
NSV	= National Sozialistische Volkswohlfahrt
Sturmabführer	= Major der SS
Reichsnährstand	= Lenkung der landwirtschaftlichen Produktion
Beigeordneter	= Vertreter des Bürgermeisters, wurde von Partei eingesetzt
Vierjahresplan	= Produktionsplanung
Erntekindergarten	= Kinderaufbewahrung während der Ernte
B.D.O.	= Bund deutscher Osten - Ziel Verbreitung des Deutschtums nach Osten

Verkürzte Darstellung der damaligen Bekanntmachungen

13.07.1936	Erfassung militärischer ausgebildeter Wehrpflichtiger älterer Geburtsjahrgänge, bis 1913 -- Der Bürgermeister
26.05.1936	Baden im Freien. Das öffentliche Nacktbaden - auch Sonnenbaden - ist verboten, auch Dreiecksbadehosen, das Aufsuchen öffentlicher Gaststätten nur mit Badehose oder Badeanzug ist verboten. -- STM des Innern
23.06.1936	Sammeln von Lindenblüten , solche dürfen nur mit Genehmigung gesammelt werden. Bezirksamt Neumarkt.
10.07.1936	Bei der Forstamtsaußenstelle ist noch kleiner Brennholzvorrat vorhanden. Wird zuerst an örtliche Verbraucher abgegeben. -- Bgm. Dollinger
15.07.1936	Beflaggung aus Anlass der XI. Olympischen Spiele . Die Bevölkerung ist aufgefordert ab 29. Juli mit der Reichs- und Nationalflagge zu flaggen. Runderlaß der RuPrMdJ.
15.07.1936	Lehrkräfte sollen auf die Gefahr der Streichhölzer bei Kindern hinweisen. Bgm Dollinger
18.07.1936	1/2 4 Uhr Versammlung im Gaststätte Eckstein zur Pflichtmilchkontrolle ab 1. August. -- Bgm. Dollinger
21.07.1936	Nochmaligen Hinweis, dass seit 1. Juli jeder Arbeitnehmer bei bäuerlichen und gewerblichen Betrieben ein Arbeitsbuch haben muß. -- Bgm.



Teile eines Arbeitsbuches
aus dem Jahre 1936



02. 08.1936 Aufklärungsversammlung im Gasthaus Hupfer **zur Ablieferungspflicht von Weizen und Roggen.** An alle Landwirte. -- Bgm. Dollinger
- 03.08.1936 **Gestellungsaufwurf** aufgrund Wehrgesetz v. 21. Mai 1936 -Musterung und Aushebung. Geb.Jahrgänge 1914 - Jan. März. In Neumarkt im Kolpinghaus. Zur Musterung ist mitzubringen:
- Geburtsschein
 - Nachweis über Abstammung
 - die Schulzeugnisse
 - Arbeitsbuch
 - Ausweise über Zugehörigkeit zur HJ, SA, SS NSKK, RLK, DASD,
 - Besch. über Teilnahme am Wehrsport
 - Nachweis über Ausbildung beim Roten Kreuz
 - Nachweis über Arbeitsdienst
 - Nach über aktiven Dienst bei Wehrmacht, Landespolizei, SS
 - Nachweis über Seefahrtszeiten
 - Nachweis über Sportabzeichen, SA-Sportabzeichen
 - Führerscheine
 - Freischwimmerzeugnisse
10. 08.1936 Es ist verboten **Stacheldraht** an öffentlichen Wegen anzubringen. -- Bezirksamt
- 15.08.1936 Das **Reichsparteistroh** wird die Fuhre mit 20 - 25 Zentner zu 10 RM abgegeben. Jeder Landwirt kann nur eine Fuhre erhalten.
-*Stroh das für die Lager am Parteitag benützt worden war* -- Bgm. Dollinger
- 05.09.1936 **Reichsnährstandsbeitrag** wird in gleicher Höhe wie im Vorjahr erhoben. -Finanzamt
- 12.09.1936 Versammlung 1/4 4 im Gasthaus Leykauf - Bekämpfung des **Frostspanners** bei Obstbäumen. Vortrag Vorstand Obstbauverein Georg Kärgelein.
- 18.09.1936 **Dienstbefehl. Die Freiwillige Feuerwehr** tritt am Sonntag 20. Aug. früh um 07.00 h vollständig an. -- Der Führer der Feuerwehr Gg. Bald.
- 03.10.1936 Heute 3 Uhr wird vom Forstamt kostenlos Material am Marktplatz unterm Nußbaum zum Schmücken der Häuser am **Erntedankfest** abgegeben. -- Bgm
- 03.10.1936 Zum Erntedankfest wird die Einwohnerschaft aufgefordert, **soweit wie möglich mit Hakenkreuzfahnen zu beflaggen.**
- *andere sind nicht zulässig. - Änderung zum 15.Juli*
- 03.10.1936 **Winter-Hilfswerk** des Deutschen Volkes. **Volksgenossen** können Unterstützungsanträge an der Geschäftsstelle abholen. -- Der Ortsbeauftragte Sußner
- 03.10.1936 **Erntedankfest.** Programm:
Sonntag früh 07.00 Uhr: Weckruf durch Hitlerjugend
09.00 Uhr: Kirchgang
10.00 Uhr: Heldenehrung
Mittagspause
12.00 Uhr: Aufstellung des Festzuges in der Schemmstraße (*Allersberger Str*)
13.00 Uhr: Gemeinschaftsempfang auf dem Marktplatz. Übertragung der Rede des Führers
- Festzugfolge:
Musikkapelle - Erntekrone (B.d.M.) - Fahnenblock, voraus die Fahne der Bauernschaft - Feldwagen - zwischen den Wagen die Abordnungen der einzelnen Gliederungen -
8.00 Uhr abends, Erntetanz bei Gastwirt Nunner
Der Bgm.
- Die Parteigenossen treffen sich heute am Samstag abends 8.00 Uhr im **Parteilokal** Leykauf (*zuletzt Wiesend*) zur Beteiligung bei der Aufstellung des **Stürmerkastens.** (*Stürmer – Parteileiter in Nbg. und Herausgeber einer Zeitschrift, vor allem gegen Juden*)
Der Ortsgruppenleiter - ohne Namen -
- 21.10.1936 Heute Abend 08.00 Uhr spricht der Pg. Erhard aus Neumarkt im **Parteilokal Leykauf.** Die ganze Bevölkerung wird eingeladen. Aufklärung ist notwendiger denn je. Es wird vor allem das vollzählige Erscheinen der **N.S. Frauenschaft** erwartet. -- Der Ortsgruppenleiter

Ende 1. Teil

H. Schrödel

»Am Aicha«

Griechische und Deutsche Spezialitäten
 Am Grünberg 1 • 92353 Postbauer-Heng
 Telefon 09188/903987

Unsere Küche ist Dienstag - Freitag ab 17.00 Uhr,
 Samstag und Sonntag ab 11.30 Uhr für Sie geöffnet.
 Montag Ruhetag

Für Familien- und Vereinsfeiern bieten unsere beiden Nebenzimmer Platz
 für je 40 - 50 Personen und unser Gastzimmer Platz für 90 Personen.

<u>Impressum</u> Mitteilungsblatt der Marktgemeinde Pyrbaum <u>Herausgeber:</u> Kilian-Verlag <u>Verantwortlich für die Schriftleitung:</u> Walter Kilian <u>Verantwortlich für Beiträge zu Öffentlichkeitsarbeit der Marktgemeinde Pyrbaum:</u> 1. Bürgermeister Guido Belz <u>Verantwortlich für die Anzeigen:</u> Walter Kilian <u>Anschrift:</u> Kilian-Verlag Kirchenweg 22, 90602 Pyrbaum-Rengersricht Tel.: 09180/8 54 • Fax: 0911/31 17 81 e-Mail: kontakt@verlag-kilian.de <u>Druck:</u> Kilian-Druck, Nürnberg <u>Verteilung:</u> Monatlich kostenlos in jeden Haushalt im Gemeindegebiet.	<u>Auflage:</u> 2600 Exemplare Dieses Mitteilungsblatt ist kein Amtsblatt im Sinne der gesetzlichen Bestimmungen. Es ist politisch <u>unabhängig</u>. Eine Haftung für <u>unverlangt</u> eingesandte Manuskripte und Fotos wird nicht übernommen. Gekennzeichnete Artikel geben die Meinung des Verfassers wieder und müssen <u>nicht</u> mit der Meinung der Redaktion übereinstimmen. Der Verlag geht davon aus, das bei eingereichten Artikeln mit Fotos, die abgelichteten Personen (bei Kindern deren Erziehungsberechtigten) mit deren <u>Veröffentlichung einverstanden</u> sind. (§ 22 Satz 1 KunstUrhG). Abdruck, auch <u>auszugsweise</u>, nur mit <u>Genehmigung</u> des Verlages gestattet. Für Irrtümer kann keine Haftung übernommen werden. Der Herausgeber behält sich bei Bedarf <u>Kürzungen</u> der eingereichten Beiträge vor. Das Mitteilungsblatt steht jetzt auch im Internet unter www.pyrbaum.de zur Verfügung.
---	--

Monatsangebote August 2015

(gültig vom 01.08. bis 31.08.2015)

weitere Angebote in der Apotheke



Frubiase Sport
20 Brausetabletten oder 18 Direktgranulat
statt 11,95 €*
jetzt nur 8,95 € - Sie sparen 25 %



Iberogast
20 ml
statt 9,97 €*
jetzt nur 6,95 € - Sie sparen 30 %



Bepanthen Wund- und Heilsalbe
100 g
statt 13,24 €*
jetzt nur 9,95 € - Sie sparen 25 %



Superpep Reisekaugummi
10 Dragees
statt 9,94 €*
jetzt nur 6,95 € - Sie sparen 30 %



Wolfsteiner Apotheke
Dr. Stephan Schürger
Schlosshof 3
90602 Pyrbaum

www.wolfsteiner-apotheke-pyrbaum.de
Tel: 09180 - 21 88
Fax: 09180 - 93 93 13
Mo - Fr: 8.30 - 18.30 Uhr
Sa: 8.30 - 12.30 Uhr



* gegenüber unserem bisherigen Preis. Der Angebotspreis ist nicht mit anderen Rabatten kombinierbar. Abbildungen ähnlich. Zu Risiken und Nebenwirkungen lesen Sie die Packungsbeilage und fragen Sie Ihren Arzt oder Apotheker.

GEORG WINDISCH

MEISTERFACHBETRIEB

Neumarkter Str. 26 • 92353 Postbauer-Heng
Tel. 09188 90 51 95 • Fax 09188 90 51 96
www.windisch-sonnenschutz.de



Innovatives Handwerk aus Tradition und Leidenschaft!

Banking, wann und wo du willst:

- VR-Banking-App
- Online-Banking
- 19.500 Geldautomaten bundesweit

„Meinen eigenen Takt vorgeben.“

Jeder Mensch hat etwas, das ihn antreibt.

Wir machen den Weg frei.



Abends noch schnell Geld abheben, mit dem Smartphone eine Filiale finden oder Finanzen online von zu Hause regeln – Banking bei der Raiffeisenbank Neumarkt i.d.OPf eG ist für dich und deinen Rhythmus gemacht. Du bist mobil mit der VR-Banking-App, flexibel mit sicherem Online-Banking und findest einen von 19.500 Geldautomaten der Genossenschaftlichen FinanzGruppe immer in deiner Nähe. Alle Infos in deiner Filiale oder unter www.raiba-neumarkt-opf.de.

Meine Bank - Meine Region
Raiffeisenbank
Neumarkt i.d.OPf. eG



Getränkeland Müller OUTLET
IHR GETRÄNKE-SPEZIALIST

OBERFERRIEDEN
Am Espen 2

ANGEBOT • 12.08.-25.08.2015

GEROLSTEINER SPRÜDEL STILLE QUELLE MEDIUM 12 Fl. à 1,0 l Pfund: 3,30 € 5,99 € 0,50 € / l	Glossner NEUMARKTER RADLER TORSCHMIED'S DUNKLER RADLER NEUMARKTER Alkoholfreier RADLER 20 Fl. à 0,5 l * Pfand: 3,10 € 9,79 € 0,98 € / l	NEUMARKTER MINERALBRUNNEN sprudel still natur 20 Fl. à 0,5 l Pfund: 3,10 € 3,99 € 0,40 € / l
LÖWENBRÄU Alkoholfrei 20 Fl. à 0,5 l Pfund: 3,10 € 13,99 € 1,40 € / l	Schöstina SPRÜDEL SCHORLEN verschiedene Sorten 12 Fl. à 0,75 l Pfund: 3,30 € 7,49 € 0,83 € / l	FRANKEN BRUNNEN Mineralwasser Verschiedene Sorten 12 Fl. à 1,0 l Pfund: 3,30 € 5,49 € 0,46 € / l
PAULANER Oktoberfest - Bier O'zapft is! 20 Fl. à 0,5 l Pfund: 3,10 € 14,99 € 1,50 € / l	NEUMARKTER MINERALBRUNNEN Tee / Pfirsich 20 Fl. à 0,5 l Pfund: 3,10 € 6,99 € 0,78 € / l	PAULANER Hefe-Weißbier Naturtrüb 20 Fl. à 0,5 l Pfund: 3,10 € 15,49 € 1,55 € / l
PAULANER Oktoberfest - Bier O'zapft is! 20 Fl. à 0,5 l Pfund: 3,10 € 14,99 € 1,50 € / l	NEUMARKTER MINERALBRUNNEN Tee / Pfirsich 6 Fl. à 1,5 l * Pfand: 3,00 € 6,99 € 0,78 € / l	Aldorfer Weizen 20 Fl. à 0,5 l Pfund: 3,10 € 12,79 € 1,28 € / l

MO-FR: 8:30-12:30 / 13:30-19:00 Uhr * Samstag: 8:00-15:00 Uhr